

NÍELS RÚNAR GÍSLASON

Með nakta álfamær eftir Dag uppi á vegg

• heimili • jólin koma

ALLT Í MIÐJU BLAÐSINS



FASTEIGNIR

Tveggja hæða hús með aukaíbúð í kjallara

Sérblað um fasteignir

FYLGIR FRÉTTABLAÐINU Í DAG



llæggra verð

**Apótekið**

Hólagarði • Hagkaup Skeifunni • Hagkaup Akureyri

# FRÉTTABLAÐIÐ

FRÍTT

1. desember 2008 – 329. tölublað – 8. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 512 5000

## MÁNUDAGUR

### Heilbriggt lífverni í hávegum haft

Heilsuleikskólinn Kór í Kópavogi er sá tíundi í röð heilsuleikskóla á landinu.

TÍMAMÓT 16

### Góð stemning

Það var margt um manninn á tiskusýningu sem Ólafía Hrönn leikkona stóð fyrir í Kassarum.

FÓLK 22

### Fullvalda skáldskapur

„Íslendingar reyna um þessar mundir að átta sig á tilverunni, hverjir þeir eru og til hvers lífi þeirra er lífað“, skrifa þeir Kristján B. Jónasson og Pétur Gunnarsson.

Í DAG 16



VEIÐA SÍLD OG KOLA Súlan EA (til hægri) veiddi síld skammt frá landi í gær og flutti yfir í Margrétu EA. Afinn var ágætur og er reiknað með því að fullfermi fáiast í dag. Á hafnarbakkanum stóðu menn með veiðistangir og veiddu kola. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

Síldveiðar við Reykjanes:

## Á veiðum 50 metra frá landi

**SJÁVARÚTVEGUR** Fjögur skip voru að síldveiðum að segja má við bryggjusporðinn í Keflavíkurböfn í gær. Álsej VE og Birtingur NK fengu fullfermi, en Súlan EA og Margrét EA lögðust að bryggju í Keflavík í gærkvöldi og er ætlunin að halda veiðum áfram í dag.

Höskuldur Bragason, stýrimaður á Margrétu EA, segir að lítið sé eftir í að fylla skipið og þá verði siglt á Norðfjörð til að landa. Afinn fer allur í vinnslu.

Hann segir síldina við Reykjanesið heldur minni en á Breiðafirði, þar sem flotinn var áður á veiðum. Þar hafi þó verið sýking í fiskinum og því betra að veiða við Reykjanesið. Fólk fylgdist með veiðunum af bryggjunni, enda fremur óvanalegt að sjá síldveiðar í fullum gangi ekki lengra frá landi við Reykjanesið.

- bj

# Í skoðun að breyta gjaldeyrislögunum

Hömlur á gjaldeyrsviðskiptum hindra uppbyggingu á gagnaveri. Stjórnvöld íhuga að breyta gjaldeyrislögunum samræmist þau ekki tilgangi sínum.

**VIÐSKIPTI** „Erlendir fjárfestar ætluðu flestir að fjármagna uppbyggingu okkar á næsta ári með hlutfé að langmestu leyti. Það er bannað samkvæmt gjaldeyrislögunum nú eins og ég skil þau,“ segir Vilhjálmur Þorsteinsson, stjórnarformaður Verne Holdings.

Félagið er í eigu Novators, fjárfestingarfélag Björgólfs Thors Björgólfssonar og bandaríska fjárfestingarsjóðsins General Catalyst Partners, sem hefur fjárfest nokkuð hér á landi.

Verne Holdings er langt komið með uppbyggingu á alþjóðlegu gagnaveri á gamla varnarliðssvæðinu á Keflavíkurflugvelli. Fjárfestingin hljóðar upp á tuttugu millj-

arða króna á næstu fimm árum.

Þorsteinn segir menn enn vera að átta sig á gjaldeyrislögunum og reglum þeim tengdum og hafi hann rætt við bæði lögfræðinga og fjárfesta vegna þessa. „Okkur sýnist ekki önnur leið í málinu en sú að sækja um undanþágu. Það er ekki þægilegt því bandarískum fjárfestum finnst óþægilegt að leggja mikla peninga í verkefni sem er upp á náð og miskunn hins opinbera. Þeir óttast að undanþágan geti verið afturkölluð.“

Samkvæmt gjaldeyrislögunum, sem samþykkt voru á Alþingi aðfaranótt föstudags í síðustu viku, felst að viðskipti á milli innlendra og erlendra aðila með verðbréf og

aðra fjármálagerninga sem gefin eða gefnir hafa verið út í íslenskum krónum sé óheimil. Erlendum aðilum sé óheimil að kaupa fyrir milligöngu innlendra aðila verðbréf sem gefin hafa verið út í krónum.

Jón Þór Sturluson, aðstoðarmaður viðskiptaráðherra, segir ólíklegt að löginn hamli fjárfestingu erlendra aðila hér. Markmið þeirra sé að skrúfa tímabundið fyrir útflæði gjaldeyris. Málið verði endurskoðað fljótlega, jafnvel fyrir mars á næsta ári. „Við munum ræða við þá aðila sem hafa áhyggjur. Ef atriði eru í lögunum sem samræmast ekki tilganginum er ekkert því til fyrirstöðu að fá lögunum breytt,“ segir hann.

- jab



METNAÐUR Hin 90 sæta ARJ-21 í jómfrúarfluginu yfir Sjanghæ. FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Próunarafangi í Kína:

## Jómfrúarflug farþegaþotu

**KÍNA, AP** ARJ-21, fyrsta farþegaþotan sem Kínverjar hanna sjálfir og áforma fjöldaframleiðslu á, fór í sitt fyrsta tilraunaflug á föstudaginn. Það tókst að óskum.

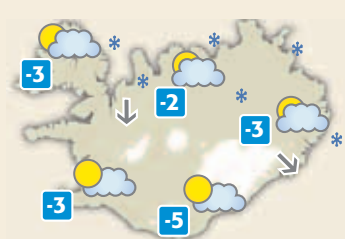
„Þotan lét eðlilega að stjórn og flugið tókst vel,“ hafði Xinhuafréttastofan eftir Zhao Peng, einum þriggja flugmanna í jómfrúarfluginu. Eftir að fjöldaframleiðsla hefist á þessari 90 sæta þotu vonast framleiðandinn, AVIC, til að hún uppfylli um 60 prósent af eftirspurninni í Kína eftir slíkum farþegaþotum af minni gerðinni. - aa

**Frábær sigur**

Íslenska handboltalandsliðið vann frábæran sigur á heimsmesturum Þjóðverja ytra í gær.

ÍPRÓTTIR 24

## VEÐRIÐ Í DAG



**ÁFRAM FROST** Í dag verða norðvestan 10-18 m/s við suðausturströndina, annars hægari. Stöku el norðan til og austan annars nokkuð bjart veður. Frost 0-13 stig kaldast til landsins.

VEÐUR 4

**TENGI**

Blöndunartækjadagar 1-13 des.

25% afsl.

Opið virka daga frá 8-18 laugardaga frá 10-15

Smíðjuvegi 76 Kópavogi Sími 414 1000 | Baldursnesi 6 Akureyri Sími 414 1050

Georg, Ólafur Ragnar og Daníel snúa aftur í þriðju þáttaröðinni á næsta ári:

## Dagvaktin verður Fangavakt

**FÓLK** Þrátt fyrir yfirlýsingar þess efnis að ekki yrði framhald á Dagvaktinni hefur verið ákveðið að gera þriðju þáttaröðina um þá Georg, Daníel og Ólaf Ragnar. Mun hún fara fram í fangelsi. Þetta staðfestir Ragnar Bragason í samtali við Fréttablaðið. Dagvaktin fór létt með að fylgja eftir velgengni Næturvaktarinnar og er einn vinsælasti sjónvarpsþáttur í sögu Stöðvar 2.

Ragnar segir það ekki hafa verið mistök að lýsa

því yfir í fjölmiðlum að ekkert framhald yrði á ævintýrum þessarar þrenningar. „Um leið og tókum lauk í sumar byrjuðu fabúlur á framhaldi. Þær ágerðust síðan þegar á leið haustið og svo var bara tekin þessi ákvörðun núna,“ segir Ragnar sem segir síður en svo einhverja þreytu vera farna að gera vart við sig í hópnum. „Nei, alls ekki, það er nefnilega svo merkilegt, við erum ekkert orðnir leiðir á hver öðrum.“

- fgg / sjá síðu 30

DESEMBER

Kafbátur mánaðarins **6 tommu bátur**

**TÚNFISKBÁTUR 329kr.**

SUBWAY

Gildir í des. 08, gildir ekki með öðrum tilboðum.

**Fylgstu með á www.jolamjolk.is**

Spennandi leikur hefst 1. desember.

glatmjólk

## SPURNING DAGSINS



Baldur, hvarflaði aldrei að þér að láta þig bara hverfa?

„Jú, jú, auðvitað hvarflar það að manni í þessum sporum.“

Baldur Brjánsson, fyrrverandi töframaður, kom fjórum bolabítahvölpum á legg. Hann segir það hafa verið gríðarlega þolraun.

Ferðamenn halda margir hverjir að allt sé á gjafverði á kreppuþjáðu Íslandi:

## Ferðamenn hafa neitað að borga

**FERÐAMENNSKA** Ferðamenn tíma sumir hverjir ekki lengur að fara í dýrari ferðir innanlands vegna þess hversu mjög landið hefur verið markaðssett sem ódýr áfangastaður. Þetta segir Kristján Kristjánsson hjá ferðaþjónustunni Mountain Taxi.

„Við erum að selja dýra vöru, sem eru þessar jeppaferðir okkar,“ segir Kristján. „Og við finnum fyrir því að fólk sé hætt að tíma að fara í þessar dýrari ferðir. Við höfum lent í því að fólk hefur neitað að borga,“ segir hann.

Kristján segir marga ferðamenn fá hálfgerð áfall þegar þeir átta sig á því hvað ferðirnar kosta.



**BJARTSÝNN** Kristján telur ekki að kreppan muni fæla frá sterkefnaða ferðamenn.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

Þeir eigi flestir von á að hér sé allt á gjafverði, eftir að hafa margir hverjir fengið ódýrt far til lands-

ins og séð auglýsingar þar sem Ísland er kynnt sem afar ódýrt land vegna kreppunnar.

„Við breyttum okkar verðlagningu í evrur fyrir hálfu ári,“ segir Kristján. Þeir hafi hins vegar ekki lækkað verðið þegar krónan féll. Hann kallar eftir samráði um verðlagningu meðal fyrirtækja í ferðaþjónustu. Ekki verði undan því vikist fyrir flest fyrirtæki að hækka sitt verð og best sé að gera það sem fyrst.

Kristján segist þó bjartsýnn fyrir hönd ferðaþjónustunnar og telur ekki að kreppan muni fæla frá sterkefnaða ferðamenn í leit að hágæða ferðaþjónustu.

- sh

Japanir afgreiða hval úr tolli:

## Íslenskt hvalkjöt á markað

**SIJAVARÚTVEGUR** Íslenskt hvalkjöt er komið á markað í Japan, að því er fram kemur í frétt á vef ABC-fréttaveitunnar. Langreyðarkjöt, 65 tonn, hefur legið í frystigeymslu síðan í byrjun júní á þessu ári, þegar það var flutt til Japans. Það var veitt haustið 2006.

Innflutningsleyfi var veitt fyrir kjötinu fyrir hálfri annarri viku og nú er búið að afgreiða það úr tolli og það er komið í umferð á Japansmarkaði.

ABC hefur eftir japönsku fréttastofunni Kyodo News að ákvörðun japanska yfirvalda sé líkleg til að kveikja undir andstæðingum hvalveiða.

- sh



**MEÐ OG Á MÓTI** Stuðningsfólk Somchai Wongsawat forsætisráðherra og ríkisstjórnar hans á útifundi í Bangkok í gær.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Óöldin í Taílandi:

## Sprengt á mótmælastöðum

**TAÍLAND, AP** Árásarmenn, sem virðast fylgja ríkisstjórn Taílands að málum, vörpuðu sprengjum að stjórnarandstæðingum sem þúsundum saman hafa setið um stjórnarráðsbyggingar í Bangkok og stöðvað alla umferð um stærstu flugvelli landsins til að þrýsta á um afsögn forsætisráðherra, Somchai Wongsawat. Fimmfíu og einn maður særðist af völdum sprenginganna.

Þá komu þúsundir fylgismanna stjórnarinnar á fund í miðborg Bangkok til stuðnings Wongsawat. Sprengingarnar og stuðningsfundurinn hafa hleypt illu blóði í mótmælendur og virðast til þess fallin að herða enn þann hnút sem stjórnarmál landsins eru komin í.

- aa

### SWISS

#### Heróínfíklar fá sitt

Öruggur meirihluti svissneskra kjósenda samþykkti í þjóðaratkvæðagreiðslu lög sem gera það að varanlegum þætti í heilbrigðiskerfi landsins, að djúpt sokknir heróínfíklar fá heróínskammta í boði kerfisins. Fjórðán ár eru síðan fyrst voru gerðar tilraunir með slíkt fyrirkomulag. Tillaga um að gera neyslu kannabifna löglega var hins vegar felld.

brjann@frettabladid.is

# Leit að rjúpnaskyttu haldið áfram í dag

Björgunarsveitarmenn hættu leit að rjúpnaskyttu eftir langan leitardag í gær. Mannsins hefur verið saknað frá því um hádegi á laugardag. Um 150 björgunarsveitarmenn leituðu á 80 ferkílómetra svæði í gær með aðstoð þyrlu og hunda.

**BJÖRGUN** Um 150 björgunarsveitarmenn leituðu í gær karlmanns um sjötugt sem saknað hefur verið frá því á laugardag. Maðurinn fór ásamt félögum sínum til rjúpnaveiða á laugardag nærri Skáldabúðum í Skeiða- og Gnúpverjahreppi.

Leit var hætt á níunda tímanum í gærkvöldi, en til stendur að hefja leit að nýju í birtingu í dag. Ekki stendur til að jafn fjölmennt lið leiti mannsins í dag.

Björgunarsveitarmenn úr um 30 björgunarsveitum leituðu mannsins í gær. Hann er reyndur veiðimaður, og sagður vel búinn.

Svæðið sem leitað var á í gær er stórt, um það bil 80 ferkílómetrar. Leitarskilyrði voru góð í gær, heiðskirt en mjög kalt, segir Jón Ingi Sigvaldason hjá Slysavarnafélaginu Landsbjörg.

„Til leitar er svæðið ekki þæglagt, það er mikið um skorninga og gil sem gerir það af verkum að það er erfitt að leita,“ segir Jón.

Þyrla Landhelgisgæslunnar leitaði mannsins í gær. Þá voru sporhundar og leitarhundar á svæðinu. Björgunarsveitarmenn fóru um á fjór- og sexhjólum. Jón segir björgunarsveitarmenn haft allan þann búnað og mannskap sem þurft hafi til leitar, en gil, grjót og sprungur hafi torvaldað leitina.

Engar vísbendingar hafa borist um ferðir mannsins. Leitarhópar fundu í gær spor á svæðinu, en alls óvíst er að maðurinn sem leitað er hafi skilið þau eftir sig.



**SPOR** Leitarhópar röktu spor sem fundust á svæðinu í gær, en alls óvíst er að maðurinn sem leitað er hafi skilið þau eftir sig.

MYND/SLYSAVARNAFÉLAGIÐ LANDSBJÖRG



**OBAMA OG CLINTON** Forsenda fyrir ráðherradómi Hillarys var að Bill Clinton opinberaði fjármögnun stofnunar hans.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Stjórnarmyndun Obama:

## Kynnir ráðherralista í dag

**BANDARÍKIN, AP** Barack Obama, verðandi forseti Bandaríkjanna, mun á blaðamannafundi í Chicago í dag tilkynna hverja hann hyggst skipa í nokkur helstu embættin í væntanlegri ríkisstjórn. Fyrir liggur að þar á meðal verða fyrrverandi keppinautar á borð við Hillary Clinton sem ætlað er að taka við utanríkisráðuneytinu.

Á ráðherralistanum verða bæði nánir samherjar Obama úr kosningabaráttunni, en líka einstaklingar sem koma ekki úr hans eigin herbúðum.

- aa

Margir heitir á hliðarlínunni:

## Mikill áhugi á Woolworths

**VIÐSKIPTI** Í kringum tíu fjárfestar og fyrirtæki hafa sýnt áhuga á protabúi móðurfélags Bresku verslanakeðjunnar Woolworths.

Smásöluhluti Woolworths fór í greiðslustöðvun á miðvikudag. Baugur á um tíu prósent í móðurfélagi Woolworths.

Breska dagblaðið Guardian segir að á meðal þeirra sem hafi áhuga á kaupum á þeim hluta rekstrarins, sem hefur leyfi til sölu á matvöru, séu matvörukeðjan Iceland, sem Baugur á að mestu, stórmarkaðirnir Tesco og Asda auk fleiri.

- jab

Fortune fjallar um efnahag Íslands og beinir spjótunum að seðlabankastjóra:

## Mikið gert úr þætti Davíðs

**EFNAHAGSMÁL** Fjallað er um hrún íslenska fjármálakerfisins í nýjasta hefti bandaríska viðskiptatímaritsins Fortune. Blaðið gerir mikið úr þætti Davíðs Oddssonar í hrúnu og lýsir honum sem gríðarlegum orlagavaldi í íslenski samtímasögu.

Í blaðinu er Davíð lýst sem skapstýggum og hæðnum fyrrverandi leikara og stjórnanda grínþátta í útvarpi sem nánast einn síns liðs breytti Íslandi úr einu fátækasta landi heims í það ríkasta. Þá er hann sagður eiga heiðurinn að því að Ísland varð aðili að EES-samningnum árið 1994, sem blaðið kallar stærsta skref sem Íslendingar höfðu þá tekið frá inngöngunni í NATO.

Blaðið hefur eftir heimildarmönnum úr röðum íslenskra ráðamanna og erlendum seðlabönkum að Davíð hafi farið kolrangt að fyrr á þessu ári þegar Seðlabankinn reyndi að tryggja Íslendingum lánalínur frá öðrum seðlabönkum. Hann hafi ritað stuttar orðsendingar til bankanna sem yfirmenn þar hafi alls ekki túlkað sem beiðnir um aðstoð.

Þá er „óútreiknanleg hegðun“ Davíðs í kjölfarið á yfirlýsingu um yfirtöku ríkisins á Glitni sögð hafa steypt meira að segja Kaupþingi í glötun, og kynt



**SEÐLABANKASTJÓRI** Blaðið segir Davíð hafa farið kolrangt að þegar hann reyndi að tryggja Íslandi lánalínur fyrr á árinu.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

undir vanda landsins hvað varðaði bæði efnahagsmál og milliríkjasamskipti.

- sh

## SPENNANDI OG SKEMMTILEG!

Sprellfjörug saga efir Gunnstein Ólafsson með myndum Freyðísar Kristjánsdóttur.



Jói fjörkálfur slöttir ærlega úr klaufunum!

Veröld  
Bræðraborgarstíg 9

# 6 X frítt í bíó!

Skiptu yfir til Nova, fáðu þér nýjan síma með 0 kr. útborgun og lækkaðu hjá þér símreikninginn í leiðinni!

Öllum símatilboðum fylgir bíókort – 6 X frítt í bíó!

2.000 kr. notkun í  
12 mán. með öllum  
símatilboðum!



Nokia 3120

útborgun **0 kr.**

Afborgun 2.000 kr. á mán.  
2.000 kr. notkun fylgir!

Staðgreitt: 24.000 kr.



Nokia 5320 ExpressMusic

**0 kr.** útborgun

Afborgun 2.000 kr. á mán.  
2.000 kr. notkun fylgir!

Staðgreitt: 24.000 kr.

Greiðsludreifing: Mánaðarleg afborgun  
2.000 kr. greidd með kreditkort + 250  
kr./mán. gjald vegna greiðsludreifingar.  
Staðgreitt: Þá þarf ekki kreditkort.  
Það er ódýrara að staðgreiða!

**0 kr. Nova  
í Nova!**

Stærsti  
skemmtistaður  
í heimi!





## LÍTIL GENGISÁHÆTTA

Verðþróun og gengisbreytingar eru þættir sem ráða miklu um afrakstur af viðskiptum. Flugfrakt er hagkvæmur og hraðvirkur flutningsmáti sem opnar þér leið til að minnka viðskiptaáhættu vegna gengisbreytinga.



## MIKIL GENGISÁHÆTTA

BEINT FRAKTFLUG – 24 ÁFANGASTAÐIR  
Í EVRÓPU, BANDARÍKJUNUM OG KANADA.

[WWW.ICELANDAIRCARGO.IS](http://WWW.ICELANDAIRCARGO.IS)



## KJÖRKASSINN

Finnst þér umferð á höfuðborgarsvæðinu hafa minnkað?

JÁ	61,7%
NEI	38,3%

## SPURNING DAGSINS Í DAG:

Fagnaðir þú upphafi adventunnar í gær?

Segðu þína skoðun á visir.is.



Kallað eftir því að fólk leggi niður vinnu til að mæta á fund við Arnarhól í dag:

## Rætt um fullveldi á þjóðfundi

**FUNDUR** Borgarahlífinginn fagnar fullveldisdeginum í dag með þjóðfundi við Arnarhól. Fólk hefur verið hvatt til að leggja niður vinnu til að mæta á fundinn. Fundarstjórinn á von á þúsundum gesta.

Borgarahlífinginn er regnhlífarsamtök þeirra hópa og manna sem hafa haft sig í frammi undanfarnar vikur „vegna þess gjörningaveðurs sem fjármálamenn, stjórnvöld og embættismenn hafa kallað yfir þjóðina“, að því er segir í tilkynningu.

„Þemað er fullveldið,“ segir Edward Huijbens fundarstjóri. „Menn vilja meina að fullveldinu



**FUNDARSTJÓRINN** Edward Huijbens á von á að minnsta kosti jafnmiklum mannfjölda og mætt hefur á Austurvöll liðnar helgar.

FRÉTTABLAÐIÐ / GVA

hafi verið ógnað með þessum nýjstu aðgerðum, meðal annars lániinu frá Alþjóðagjaldeyrissjóðnum,

og við viljum bara undirstrika það að við erum fullvalda þjóð og hvað í því felst,“ segir hann.

Edward segist hafa fengið góðar undirtektir, nú síðast frá verkalyðshreyfingunum, og hann á von á svipuðum fjölda og mætt hefur á mótmælafundi á Austurvelli undanfarnar helgar, ef ekki fleirum.

Frummælendur á fundinum verða Einar Már Guðmundsson rithöfundur, Lárus Páll Birgisson sjúkraliði, Margrét Pétursdóttir verkakona, Snærós Sindradóttir nemi og Þorvaldur Gylfason hagfræðingur. Þá mun Erpur Eyvindarson rappa um þjóðmál. Fundurinn hefst klukkan þrjú.

Auðlind-Náttúrusjóður á legg:

## Stofna sjóð um náttúruvernd

**NÁTTÚRUVERND** Endurheimt votlendis og viðhald arnarstofnsins eru meðal fyrirhugaðra verkefna Auðlindar-Náttúrusjóðs, sem stofnaður verður formlega í Þjóðminjasafninu í dag klukkan 17.00. Um er að ræða sjálfseignarstofnun sem vinnur að framkvæmdum á sviði umhverfisverndar og er ætlað að standa vörð um auðlindir, lífsgæði og fjölbreytni íslenskrar náttúru, að því er fram kemur í tilkynningu.

Meðal aðstandenda sjóðsins eru Vigdís Finnbogadóttir, Orri Vigfússon, Þórólfur Arnason, Andri Snær Magnason og María Ellingsen.

- sh

betri kaup

-það hagkvæmasta sem við bjóðum í prentun

Bréfsefni  
1000stk **32.040kr\***



LÆGRA VERÐ - SÖMU GÆÐI

Vörulýsing: 90g skrifpappír prentaður annars vegar í fullum lit. Vinnslutími er alltaf 4 virkir dagar. Frá þriðjudegi til föstudags og svo föstudegi til miðvikudags. Skila þarf gögnum til Odda fyrir kl. 12:00 á skiladegi og þarf prófark að vera samþykkt fyrir kl. 14:00 sama dag. Varan er tilbúin á afgreiðslulager Odda að Höfðabakka 7. \*Verð er gefið upp án 24,5% vsk. Birt með fyrirvara um prentvillur.

Prentsmiðjan Oddi ehf., Höfðabakka 3-7, 110 Reykjavík  
sími 515 5000, www.odd.is



**HARMUR OG REIÐI** Íbúar Mumbai minnst fórnarlamba árásanna með kertaljósum í grennd við Taj Mahal-hótel. Víðstaddir létu líka í ljós reiði sína.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

## Indverjar reiðir yfirvöldum öryggismála

Innanríkisráðherra Indlands hefur sagt af sér vegna harðrar gagnrýni sem Indverjar beina að yfirvöldum vegna þess hvernig þau tóku á hryðjuverkaárásunum í Mumbai sem kostuðu minnst 174 lífið. Pakistanskur öfgahópur sagður ábyrgur.

**INDLAND, AP** Innanríkisráðherra Indlands sagði af sér í gær í kjölfar þeirrar gagnrýni sem á öryggisvöldum ríkisins hefur dunið vegna hinna blóðugu árása hryðjuverkamanna í Mumbai sem hófust síðastliðinn miðvikudag en ekki tókst að binda enda á fyrr en á laugardag. 174 létu lífið í árásunum, sem tíu manna hópur herskárra múslima frá Pakistan framdi að því er lögreglufyrirvöld í Mumbai fullyrða.

Í gær var enn verið að bera lík fólks út úr Taj Mahal-glæsihótelinu, en þar stóð viðureignin við vel vopnaða hryðjuverkamennina lengst, enda héldu þeir fjölda fólks, mikið til erlendum ferðamönnum, í gíslingu.

Innanríkisráðherrann Shivraj

Patil lagði inn afsögn sína og forsætisráðherrann Manmohan Singh féllst á hana í gær, að því er skrifstofa Indlandsforseta greindi frá.

„Ráðamenn okkar snúast í kringum sjálfa sig er saklausir láta lífið“, mátti lesa í fyrirsögn dagblaðsins Times of India.

Rakesh Maria, háttsettur lögreglustjóri í Mumbai, greindi frá því í gær að árásarmennirnir hefðu verið herskárir liðsmenn pakistönsku öfgasamtakanna Lashkar-e-Taiba.

Samtökin hafa lengi verið álitin búin til af pakistönsku leyniþjónustunni til að hjálpa til við að heyja óopinbert stríð við Indverja um yfirráð yfir Kasmír-héraði.

Áður hafði bandarískur emb-

ættismaður, sérhæfður í hryðjuverkavörnum, sagt að sum einkenni Mumbai-árásanna bentu til að Lashkar kynnu að vera að verki, ásamt öðrum hópi sem líka hefur látið að sér kveða í Kasmír. Bæði samtök eru sögð hafa tengst vil al-Kaída-hryðjuverkanetið.

Opinber tala látinna í árásunum var leiðrétt úr 195 í 174 í gær. Að sögn talsmanna yfirvalda höfðu sum líkin verið talin tvisvar. Þeir tóku fram að tala látinna gæti hækkað aftur þegar búið væri að finkemba Taj Mahal-hótelinu, þar sem fleiri lík kynnu að finnast.

Meðal hinna látnu voru átján útlendingar. Nfu af árásarmönnum tíu voru drepnir, einn var handtekinn á lífi.

audunn@frettabladid.is

Ekkert lát er á önnunum á skrifstofu Vinnumálastofnunar við Engjateig:

## Álag hjá Vinnumálastofnun

**VINNUMARKAÐUR** Stríður straumur hefur verið inn á þjónustuskrifstofu Vinnumálastofnunar við Engjateig í Reykjavík frá því í byrjun október. Hugrún Jóhannesdóttir, forstöðumaður skrifstofunnar, segir að straumurinn hafi verið afskaplega mikill og álagið líka.

„Okkur finnst erfitt að það komi svo margir, það gat enginn séð það fyrir. Fólk lendir í röð og þarf að bíða, okkur þykir það afar óþægilegt,“ segir Hugrún og bendir á að fólk geti skráð sig atvinnulaust rafrænt að heiman og komið svo með gögnin.

„Álagið er misjafnt eftir dögum en í fjórar til fimm vikur hefur



**LEITT AÐ RÁÐIR MYNDAST** Leitt að biðraðir hafa myndast í atvinnuleysisráðningunni, að sögn Hugrúnar Jóhannesdóttur forstöðumanns.

straumurinn verið ansi mikill. Við erum alltaf að bíða eftir að því fari að linnna. Það er oftast mest að

gera upp úr mánaðamótum því að uppsagnir taka oft gildi fyrsta hvers mánaðar. Við höfum verið mest hissa hvað traffíkin hefur haldist eftir því sem liðið hefur á mánuðinn.

Hugrún segir að stór hluti þeirra sem koma að skrá sig séu útlendingar og þeir komi fyrst og fremst úr byggingariðnaði sem hafi að stórum hluta verið mannaður útlendingum. Íslendingarnir komi hins vegar úr ýmsum geirum, til dæmis fjármálageiranum og fasteignasölu.

Mörg norsk fyrirtæki hafa auglýst eftir starfsmönnum hér á landi undanfarið.

- ghs

**HÝSING  
– ENGAR  
ÁHYGGJUR**

Það er til lausn á öllu

www.ejs.is // Grensásvegi 10, Reykjavík / 563 3000  
Tryggvabraut 10, Akureyri / 463 3000





# TempraKON®

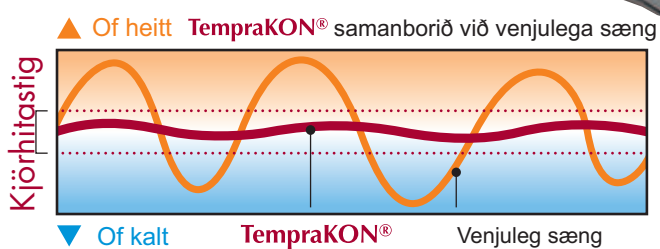
hitajöfnunarsængin

100% Hreinn gæsadúnn



## Sængin sem breytir öllu

Nýjar dúnsængur með byltingakenndu efni sem heitir Outlast®. Efnið var upphaflega þróað fyrir búninga geimfara NASA, geimvísindastofnunar Bandaríkjanna og veitir einstaka hitajöfnun yfir nóttina.



Astma-Allergi Forbundet

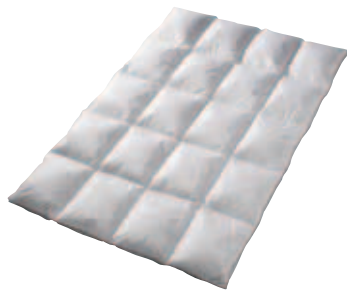


Registered trademark of the Space Foundation an initiative of the aerospace industry and NASA. Patented Outlast® Phase Change Technology is recognized by NASA as Certified Space Technology.



TempraKon hitajöfnunarsokkar  
Stærð: 36-45

Jólatilboð: **Kr. 5.900**



TempraKon hitajöfnunarsæng  
100% hreinn gæsadúnn  
Stærð: 140x200

Jólatilboð: **Kr. 31.920**



Joop sængurver  
Stærð: 140x200

Jólatilboð: **Kr. 13.520**



Tempur inniskór  
Stærð: 36-45

Jólatilboð: **Kr. 7.700**



betrabak@betrabak.is • www.betrabak.is  
Faxafeni 5, Reykjavík og Skeiði 1, Ísafirði  
Ópið virka daga frá kl. 10-18  
Laugardaga frá kl. 11-16

**NÝJUNG**

**Nýr Orkulykill**

**5 kr. afsláttur** þegar þú notar Orkulykillinn í fyrsta sinn!

**Alltaf 2 kr. afsláttur** af dælverði Bensinorkunnar sem kannanir sýna að er lægra en hjá öðrum!

**ORKAN**

SPÁÐU Í HVAD ÞÚ SPARAR!

[www.orkan.is](http://www.orkan.is)

Rannsókn samkeppniseftirlits Evrópusambandsins á starfsháttum lyfjarisa:

## Hindruðu sölu samheitalyfja

**BRUSSEL, AP** Lyfjakaupendur í Evrópu þurftu að greiða um þremur milljörðum evra, andvirði yfir 500 milljarða króna, meira fyrir lyf á árabílinu 2000-2007 vegna þess að lyfjafyrirtæki stóðu vísitandi í vegi fyrir sölu ódýrari samheitalyfja. Að þessari niðurstöðu hafa samkeppnisyfirkvöld ESB komist.

Niðurstöður rannsóknar sem samkeppniseftirlit ESB gerði hjá lyfjarisum - þar á meðal Pfizer, GlaxoSmithKline og Sanofi-Aventis - sýna að fyrirtækin hindruðu eða töfðu fyrir markaðssetningu samheitalyfja til að þau töpuðu ekki tekjum af arð-

bærari lyfjum, að því er greint var frá á blaðamannafundi í Brussel.

Lyfjafyrirtækin beittu dýrum lagaklækjum og öðrum brögðum til að tefja fyrir því að samheitalyfjafyrirtæki gætu tekið til við að framleiða samheitalyf þegar einkaleyfi voru útrunnin.

Neelie Kroes, sem fer með samkeppnismál í framkvæmdastjórn ESB, sagðist vonast til að lyfjafyrirtækin breyttu um hætti. „Þetta skiptir miklu því að meiri nýbreytni og hagkvæmari lyf þýðir betra líf og sparnað fyrir sjúklinga - og opinbera sjóði.“

- aa



**SJÚKLINGAR SNUÐADIR** Yfir 500 milljarðar sagðir hafðir af evrópskum lyfjakaupendum að óþörfu á árunum 2000-2007.

## Heimild til að aflétta bankaleynd til staðar

Ástæða er til að aflétta bankaleynd vegna rannsóknar á aðdraganda bankahrunsins, að mati prófessors, og því sem er nú að gerast í nýju bönkunum. Sérfræðingur segir að sama gildi um bankaleynd og þagnarskyldu ýmissa stétta.

**STJÓRNSÝSLA** Bankaleynd er háð takmörkunum og lagaramminn veitir nú þegar ýmsar heimildir til að aflétta henni. Oddný Mjöll Arnardóttir, prófessor við Háskólann í Reykjavík, HR, bendir á að upplýsingar um fjárhagsmál séu ekki skilgreindar sem sérstaklega viðkvæmar persónuupplýsingar í lögum um persónuvernd. Mörg lagasetningin í þjóðfélaginu undanfarið höggvi nær réttindum borgaranna en lög sem væru sett til að afnema höft á upplýsingagjöf, til dæmis til rannsóknarnefndar.

Oddný Mjöll segir að lagasetning undanfarið sé gjarnan rökstudd með því að aðstæður séu sérstakar og því þurfi að veita ríkinu meira svigrúm en ella til nauðsynlegra ráðstafana vegna almannahagsmuna. Þetta sjónarmið segir hún að sé gilt en að sama skapi sé ástæða til að aflétta bankaleynd innan skynsamlegra marka, til dæmis með nýrri löggjöf í ljósi aðstæðna.

Ef bankaleynd yrði aflétt með lagasetningu í þágu rannsóknar færi fram mat á nýju löggjöfinni eins og hverri annarri löggjöf gagnvart meginreglum um vernd persónuupplýsinga og almannahagsmuna. „Ef rannsókn varðar öll atvik í aðdraganda bankahrunsins í landinu þá er ekkert ólíklegt að slík löggjöf stæðist slíkt mat,“ segir hún. „Maður skyldi ætla að það séu ríkir almannahagsmunir að upplýsa hvað liggur til grundvallar bankahruninu og hvaða starfsemi á sér stað innan bankanna sem nú eru ríkisbankar.“



**RETTARSTAÐAN ALLT ÖNNUR** Oddný Mjöll Arnardóttir, prófessor við Háskólann í Reykjavík, telur mikilvægt að halda til haga að réttarstaðan sé allt önnur í bönkunum nú en áður. Verið sé að höndla með fé frá ríkinu og því séu það ríkir almannahagsmunir að hafa eftirlit með og rannsaka aðdraganda bankahrunsins og það sem er að gerast í nýju bönkunum.

Maður skyldi ætla að það séu ríkir almannahagsmunir að upplýsa hvað liggur til grundvallar bankahruninu.

**ODDNÝ MJÖLL ARNARDÓTTIR** PRÓFESSOR VIÐ HÁSKÓLANN Í REYKJAVÍK

Oddný Mjöll telur mikilvægt að halda því til haga að réttarstaðan sé allt önnur í bönkunum nú en áður. Nú sé verið að höndla með fé frá ríkinu og þess vegna séu það ríkir almannahagsmunir að hægt sé að hafa eftirlit með og rannsaka atburðarásina. Rannsóknarnefndir þurfi að hafa heimildir til að skoða nýju bankana.

Sigurður Tómas Magnússon, sérfræðingur við HR, segir að það sé „ekkert sérstakt í sjálfu sér þó bankaleynd sé mikið flaggað“ í þjóðfélaginu núna enda takmarkist hún af öðrum lagaákvæðum. Sama gildi um bankaleynd og trúnaðar- og þagnarskyldu ýmissa stétta á borð við presta og lækna. Í opinberu máli geti dómari metið hvort þagnarskylda heldur miðað við hagsmuni í málinu eða ekki.

Guðjón Rúnarsson, framkvæmdastjóri Samtaka fjármálafyrirtækja, segir að mikilvægt sé að ekki sé gert lítið úr bankaleynd. Það grafi undan trúverðuleika fjármálakerfisins til framtíðar.

ghs@frettabladid.is

Samtök iðnaðarins boða til almenns félagsfundar

**Staða efnahags- og atvinnumála**

**Þriðjudaginn 2. desember**  
kl. 16:30 - 18:30 á Grand Hótel Reykjavík, salur Gullteigur A

**Dagskrá:**

- Helgi Magnússon, formaður SI
- Jón Steindór Valdimarsson, framkvæmdastjóri SI

Almennar umræður og fyrirspurnir

**Fundarstjóri:** Aðalheiður Héðinsdóttir, framkvæmdastjóri Kaffitárs

Vinsamlegast tilkynnið þátttöku í síma 591-0100 eða sendið tölvupóst á [mottaka@si.is](mailto:mottaka@si.is) eigi síðar en fyrir hádegi 2. desember.

Samtök iðnaðarins - [www.si.is](http://www.si.is)

Auglýsingasími

**512 50 50**

Mest lesið

## Gólfdukur skynsamleg, smekkleig og hagkvæm lausn



**Eldhúsið**  
hjarta heimilisins



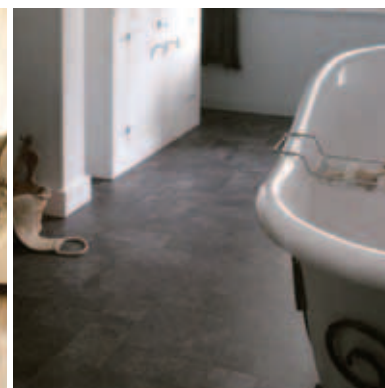
**Svefnherbergið**  
þægilegt andrúmsloft



**Forstofan**  
einfaldara verður það ekki



**Stofan**  
alltaf jafn heimilislegt



**Badherbergið**  
hlýtt og mjúkt undir fæti

**Forbo**  
FLOORING SYSTEMS

**Heimilisdúkur, sígild lausn:**  
-léttur í þrifum -auðveldur í lögn -glæsilegt úrval  
-fæst í 2, 3 og 4 m rúllum.

Sérverslun með  
**gólfdukk og teppi**

**KJARAN**  
GÓLFÞUNADUR

SÍÐUMÚLA 14 • 108 REYKJAVÍK • SÍMI 510 5510



# JÓLATILBOÐ



**RÚMSTÆDI**  
með heilsudýnu (160x200).  
Innifalið botn, rammi og gafl.  
Hægt er að velja um fjórar  
tegundir af heilsudýnum.

Verðdæmi:  
Áður 247.181 kr.  
NÚ 173.027 kr.  
= 74.154 kr.  
**AFSLÁTTUR!**

**30%**  
**AFSLÁTTUR!**

# REKKJUNNAR

## GEFÐU GÓÐA NÓTT Í JÓLAGJÖF Í ÁR

Í REKKJUNNI FÆRÐU GJÖF HANDA ÞÍNUM NÁNUSTU SEM GERIR HVERJA NÓTT GÓÐA NÓTT

BEYNA GÓÐA NÓTT Í JÓLAGJÖF Í ÁR  
**20%**  
AFSLÁTTUR  
af öllum sængurfatnaði til jóla

**JÓLATILBOÐ**  
Sængurver frá  
4.240 kr.



**20%**  
AFSLÁTTUR!

**JÓLATILBOÐ**  
Heilsukoddar frá  
5.900 kr.

**EINSTÖK**  
**JÓLATILBOÐ**  
á Kauffmann sængum  
Verð frá  
25.920 kr.



**KAUFFMANN**

Hitajöfnunar  
dúnsængurnar frá  
Kauffmann sem hafa  
farið sigurför um heiminn.

**AVERY**  
Queen size (153x203)  
Verð 155.000 kr.  
**JÓLATILBOÐ**  
99.500 kr.  
= 55.500 kr.  
**AFSLÁTTUR!**



**rekkjan**

# 90 ára afmæli fullveldis á Íslandi



**Þér er boðið til 90 ára afmælis fullveldisins í Salnum í Kópavogi í dag 1. desember. Samkoman hefst klukkan 17:00. Adgangur er ókeypis og allir velkomnir meðan húsrúm leyfir**

## Dagskrá:

### Þórarinn Eldjárn

fer með ljóð

Ávörp flytja:

**Styrmir Gunnarsson** fv.

ritstjóri

**Katrín Jakobsdóttir**

alþingismaður

**Kári Stefánsson** forstjóri

### Tónlistaratridi:

#### Egófónía III

Eydís Frandsdóttir

óbóleikari flytur

Egófóníu III

eftir Svein

Lúðvík Björnsson

#### Diddú og Jónas

Sigrún Hjálmtýsdóttir

syngur ættjardarsöngva

við undirleik Jónasar

Ingimundarsonar

Undirrituð hvetja fólk til að fjölmenna í Salinn í Kópavogi á fullveldisdegi íslensku þjóðarinnar. Með því leggjum við okkar að mörkum til varðveislu fullveldis landsins á viðkvæmum tímum í stjórnmálalífi og efnahag þjóðarinnar. Við leggjum áherslu á vinsamleg samskipti og samstarf við aðrar þjóðir og hvetjum til opinnar umræðu um Evrópumál. Við teljum að aðild að Evrópusambandinu fæli hins vegar í sér víðtækt framsal valds og réttinda til stjórnarstofnana ESB í Brussel, þar á meðal yfirráð yfir helstu auðlindum landsins. Við teljum því að ESB aðild sé andstæð frelsi og fullveldi þjóðarinnar og samrýmist ekki hagsmunum Íslendinga. Jafnframt teljum við ljóst að aðstedjandi efnahagsvandi verði ekki leystur með aðild eða aðildarviðræðum að ESB.

Ingvar P. Guðbjörnsson

Guðrún María Óskarsdóttir

Sigurður Kári Kristjánsson

Kolbrún Stefánsdóttir

Sigurður Þórðarson

Ragnar Arnalds

Jón A. Jónsson

Hörður Guðbrandsson

Hjörtur Jónas Guðmundsson

Ása Sigurðardóttir

Haukur Gardarsson

Sigurður Ragnarsson

Axel Jóhann Axelsson

Kolbeinn Þór Axelsson

Brynja Björg Halldórsdóttir

Heiðrún Lind Marteinsdóttir

Kjartan Ólafsson

Rúnar Guðbjartsson

Sigríður Gunnarsdóttir

Ingvar Gíslason

Jón Viðar Þorsteinsson

Þórður Ottósson Björnsson

Jón Guðbjörn Guðbjörnsson

Eva Sveinbjörg Einarsdóttir

Kjartan Gunnarsson

Guðmundur Hafsteinsson

Davíð Örn Jónsson

Árni Þór Sigurðsson

Styrmir Gunnarsson

Burkni Pálsson

Eva Pétursdóttir

Hans Haraldsson

Herdís Dögg Sigurðardóttir

Sigurður Helgason

Viðar Helgi Guðjohnsen

Þorsteinn Ólafsson

Þórir P. Agnarsson

Heimssýn - hreyfing sjálfstæðisinnna í Evrópumálum

<http://heimssyn.is/> - [heimssyn@heimssyn.is](mailto:heimssyn@heimssyn.is)

Skipulag á Hljómalindarreitnum:

## Sjö hæða hótél á áætlun

**SKIPULAGSMÁL** Fjármögnun byggingar sjö hæða hótels, annarra nýbygginga og uppþiðs torgs á svokölluðum Hljómalindarreit er ekki tryggð. Framkvæmdirnar eru þó enn á áætlun. „Við tókum ákvörðun um að fá deiliskipulag-ið samþykkt áður en við færum að huga að fjármögnun,“ segir Hanna G. Benediktsdóttir, fjármálastjóri Festa ehf., sem standa fyrir framkvæmdunum.

Deiliskipulag er nú í kynningu hjá borgaryfirvöldum. Nái vonir fram að ganga hefst jarðvinna næsta haust. Svæðið tekur til Laugavegs 19, Klapparstígs, Smíðjustígs og Hverfisgötu.

- hhs



**HLJÓMALINDARREITUR** Fjármögnun framkvæmda á reitnum hefur ekki verið tryggð. Þó hefur ekki verið hnikað frá framkvæmdaáætlun. MYND/ARKITEKTUR.IS



**ÓLAFSFIJÖRÐUR** Meðal þess sem andstæðingar nýs hesthúsahverfis óttast eru áhrif á lífríki Ólafsfjarðarvatns og lyktar- og sjónmengun. MYND/GK

## Hesthús á Ólafsfirði vekja áhyggjur íbúa

Fyrirhugaður flutningur á hesthúsahverfi Ólafsfirðingar nær íbúabyggðinni mætir andstöðu íbúa. Þeir segja útivistarsvæði skerðast. Veidifélag Ólafsfjarðar óttast að eiturefni berist í Ólafsfjarðarvatn.

**SKIPULAGSMÁL** Fyrirhugað hesthúsahverfi í Ólafsfirði mætir harðri andspyrnu margra á staðnum.

Núverandi hesthúsahverfi í Ólafsfirði stendur nokkuð fyrir innan kaupúnið. Samkvæmt nýju deiliskipulagi, sem meirihluti skipulags- og umhverfisnefnda Fjallabyggðar samþykkti, verður hverfið flutt vegna snjóflóðahættu að suðurenda flugbrautarinnar. Þar á það að standa um 400 metra frá íbúabyggðinni.

„Það svæði sem taka á undir þetta er mikið notað af fólki sem gengur þarna sér til heilsuþótar og einnig hafa hundaeigendur mikið notað þetta svæði. Ljóst er að þessi tillaga skerðir mjög notkunarmöguleika svæðisins fyrir aðra en hestamenn,“ segir í mótmælalabréfi til bæjaryfirvalda. „Bendum við á sjón- og einnig lyktarmengun sem við teljum að muni í ákveðnum veðuráttum ná til þeirra sem næst búa,“ segir í öðru bréfi.

Veidifélag Ólafsfjarðar er á móti flutningi hesthúsahverfisins vegna nálægðarinnar við Ólafsfjarðarvatn sem er á náttúruminjaskrá. Félagið leitaði umsagnar Veidimálastofnunar sem mælist til þess að haft sé um 100 metra frísvæði næst ám og vötnum. „Mikilvægt er að hanna hverfið með það í huga að ekki fari eiturefni frá hverfinu út í

vatnið og lífræn efni verði brotin niður í rotþróum áður en þau fara út í stöðuvatnið,“ segir Veidimálastofnun.

Skipulags- og umhverfisnefnd telur ekki að ástæða sé til að hafa áhyggjur af lyktar eða sjónmengun. Vardandi fullyrðingar um skerðingu á útivistarsvæði bendir nefndin á að hestamennska sé ein af vinsælustu fjölskylduútvistarafþreyingum á Íslandi. „Ekki er talin ástæða til að álykta að hestamennskan rýri útivistargæði svæðisins í heild, heldur geti hún verið afgerandi þáttur í að styrkja það,“ segir skipulagsnefndin. Samkvæmt skipulagsnefndinni verður hesthúsahverfið hvergi nær vatnsbakkanum en 50 metra. Það sé í samræmi við skipulagsreglugerð.

„Vandséð er að þessar framkvæmdir geti haft í för með sér áhrif á fiskigengd í vatninu, afkomu fiskistofna, aðstæður til veiði eða lífríki vatnsins að öðru leyti,“ segir skipulagsnefndin og áréttar að landrými í Ólafsfirði sé mjög takmarkað. „Því er ekki unnt að verða við tilmælum Veidimálastofnunar í þessu tilviki um meiri fjarlægð frá vatni.“

Þá útskýrir skipulagsnefndin að ekki sé hægt að hafa byggingarnar fjær vatninu því húsin næst fjallshlíðinni séu eins nálægt snjóflóðahættulínu og leyfilegt sé. [gar@frettabladid.is](mailto:gar@frettabladid.is)



## Sjálfbærni á tímamótum

Málþing Félags umhverfisfræðinga á Íslandi, Hótel Sögu, 2. hæð, Yale-fundarsal, þriðjudaginn 2. desember 2008, kl. 15:00-17:30

### Dagskrá málþings

#### Setning

Guðmundur Ingi Guðbrandsson, formaður Félags umhverfisfræðinga á Íslandi

#### Umhverfisvernd sem höfuðgildi Íslendinga - gott orðspor í umhverfismálum

Gunnar Hersveinn, rithöfundur

#### Feminismi og náttúruvernd

Irma Erlingsdóttir, forstöðukona RIKK, Rannsóknastofu í kvenna- og kynjafraeðum, Háskóla Íslands

#### „Natural Capitalism“

Brynhildur Davíðsdóttir, dósent í umhverfis- og auðlindafræðum, Háskóla Íslands

#### Sjálfbærni og nýsköpun

Þorsteinn Ingi Sigfússon, forstjóri Nýsköpunarmiðstöðvar Íslands

#### UMRÆÐUR

Fundarstjóri: Stefán Gíslason, framkvæmdastjóri Umis ehf.

Allir velkomnir



# Græddu glöfjir

Öll jólainnkaupin  
Til: Þín endurgreidd  
Frá: Office1

1. 500 kr. inneign á hnattlíkan. ✓
  2. 500kr. inneign á þúsl ✓
  3. 1500kr. inneign á tungumáladisk ✓
  4. 500kr. inneign á DVD mynd ✓
  5. 500kr. inneign á jólapappír ✓
  6. 2000kr. inneign á skrifborðsstól ✓
  7. 500 inneign á SES föndurvörur ✓
  8. 3000kr. inneign á skrifborð ✓
  9. 500kr. inneign á fjölskylduspil ✓
  10. 5000kr. inneign á prentara ✓
- Samtals Inneign = Kr. 14.500.-

## Stimpilkortið

Í hvert skipti sem þú verslar bók hjá Office1 færður stimpil og gjöf í formi inneignar á einhvern ákveðinn vöruflokk eða vöru. Því fleiri bækur sem þú verslar verður gjöfin veglegri. Allir sem nota stimpilkortið eiga svo möguleika á að fá alla jólapakkana endurgreidda\*

\*Þegar þú hefur verslað bók eða bækur og fengið stimpil í stimpilkortið fyllir þú út persónuupplýsingar aftan á kortið sem er í öllum verslunum Office1. Stimpilkortið ásamt kvittun er sett í jólakassa sem staðsettur er við afgreiðslu borðin í Office1. Vikulega verður heppinn viðskiptavinur dreginn út og fær öll jólainnkaupin á kassakvittun þar sem bókaupin koma fram endurgreidd.



HTHT



Jólabókabúðin þín

Office1 Superstore

Skeifan 550-4110, Smáralind 550-4140, Kringlan 550-4130, Hafnarfjörður 550-4120, Selfoss 550-4190, Vestmannaeyjar 550-4180, Egilsstaðir 550-4160, Akureyri 550-4150, Ísafjörður 550-4170

# NICOTINELL

Fæst nú hjá okkur!



Nicotinell er samstarfsaðili Krabbameinsfélagsins

Nicotinell



Fæst á sölustöðum Shell á höfuðborgarsvæðinu

**Neytendur:** Um jólamat Íslendinga

## Hangikjöt er ekki hangikjöt



**DR. GUNNAR**  
neytendur@frettabladid.is

Sendið umboðsmanni neytenda ábendingar eða sparnaðarráð á neytendur@frettabladid.is

Nú er runninn upp tími hangikjötsins. Einar Vilhjálmsson vill benda á að það hangikjöt sem í boði er ætti í raun að heita eitthvað annað. „Þetta er bara reykt kjöt og sprautað með saltpækli inn að beini. Þegar þú tekur belginn og kreistir hann vellur pækillinn út, svo þetta er bara svin. Kjötinaðarmaður sagði mér að það væri um og yfir þrjátíu prósent pækill af heildarþyngdinni.“

Einar segir að hið raunverulega hangikjöt sé það sem hann fékk á æskuárum sínum fyrir austan. „Þá hengu lærin uppi til jóla og svo voru skornir bitar af þeim, ekki ósvipað færeyska skerpukjötinu. Kjötíð var

reykt með sverði [nf. svörður] og lyngi en ekki með taði, sem mér finnst satt að segja hálfógeðslegt.“

Ég hafði samband við ónafngreindan kjötinaðarmann sem staðfesti sögu Einars. „Kjötíð var náttúrulega bara hengt upp í gamla daga af því það voru ekki til aðrar geymsluáferðir,“ segir hann. „Þetta er reykt og saltað kjöt en heitir hangikjöt af gömlum vana. Sumt af þessu kjöti er saltpækilsprautað, en alls ekki allt. Í flestum tilfellum er tekið fram á umbúðunum ef það er sprautað.“

Vilji fólk „gamla fílinginn“ er hægt að kaupa svokallað „tvíreykt sauðalæri“, meðal annars í Fjarðarkaupum og Þinum verslunum, og henga upp. „Það er borðað hrátt og er oft frekar salt,“ segir kjötinaðarmaður. „Þótt þetta sé kallað sauðalæri er þetta oftast kjöt af veturgamalli gimbur. Kjöt af gimbur er bragðbetra og laust við hrútabragðið.“

Hæstiréttur Írans:

## Kona verður grýtt til dauða

**ÍRAN, AP** Hæstiréttur Írans hefur staðfest dauðadóm yfir konu sem verður grýtt til dauða fyrir hjúskaparbrot í borginni Shiraz.

Hæstiréttur staðfesti einnig annan dauðadóm yfir konu sem fundin var sek um að láta myrða eiginmann sinn. Vitorðsmaðurinn var dæmdur í 15 ára fangelsi og til að þola 100 svipuhögg fyrir hördóm en hlaut þó ekki dauðadóm þar sem hann var kvæntur. Algennt var að fólk væri grýtt fyrir hjúskaparbrot á fyrstu árunum eftir byltinguna 1979 en refsingunni hefur verið beitt mun sjaldnars síðustu ár. Stjórnvöld segja að nú sé dómum sjaldnast framfylgt.

- hs

### SPÁNN

#### CIA-flug rannsakað

Utanríkisráðuneyti Spánar hyggst rannsaka hvort fyrri ríkisstjórn landsins hafi veitt heimild fyrir leyflegu fangaflugi bandarísku leyningunna CIA um spænska lofthelgi og flugvelli. El Pais birti um helgina leyningu frá ársbyrjun 2002, sem sagt er sanna að bandarísk yfirvöld hafi beðið spænsk yfirvöld um slíka heimild.

# Geir skrifar vinabjóðum

Geir H. Haarde forsætisráðherra ritar opið bréf til þjóða sem styðja við efnahagsáætlun stjórnvalda og Alþjóðagjaldeyrissjóðsins. Bréfið birtist í dagblöðum í víðeigandi ríkjum í dag.

Nú gengur yfir heiminn alvarlegasta fjármálakreppa sem um getur í marga áratugi og svo gæti farið að líta verði enn lengra aftur til fortíðar í leit að sambærilegum atburðum. Afleiðingarnar hafa þegar orðið verri á Íslandi en víðast hvar annars staðar og fall þriggja banka í einkaeygu haft í för með sér gríðarlegt fjárhagslegt tjón á Íslandi. Við þessar erfiðu aðstæður neyddist íslenska ríkið til að leita aðstoðar alþjóðastofnana og vinabjóða. Það var gert í þeirri ákveðnu viðleitni að endurreisa fjármálakerfi landsins, standa vörð um velferðarkerfið og aðra innviði samfélagsins og standa við skuldbindingar okkar gagnvart öðrum ríkjum, líkt og við höfum ávallt gert.

Þegar náttúruhamfarir hafa dunið á Íslendingum, t.d. í eldgosinu í Vestmannaeyjum árið 1973, hafa margar vinabjóðir brugðist við með skjóttum og rausnarlegum hætti okkur til stuðnings á sama hátt og við höfum af fremsta megni reynt að rétta öðrum hjálpaðum á ögurstundum. Nú þegar ganga yfir hamfarir af mannavöldum er hughreystandi að viðbrögðin eru ekki síðri en áður. Fjármálakreppan er hnattræn og Íslendingum er vel kunnugt að það eru víðar erfiðleikar og að stjórnvöldum hvarvetna ber fyrst skylda til að gæta hagsmuna og öryggis eigin borgara. Þakklæti Íslendinga fyrir greiðviki vinabjóða er einlægara fyrir vikið og eykur bjart-sýni um breiða samstöðu um aðgerðir til að binda enda á heimskreppuna.

Engin ábyrg ríkisstjórn sækist eftir að fá að láni háar fjárhæðir að ástæðulausu, einkum þegar loks hefur náðst það langþráða markmið að greiða nánast allar skuldir ríkissjóðs, en því miður varð ekki hjá því komist að leita eftir lánnum. Lánveitingar alþjóðastofnana og vinabjóða gera okkur kleift að hefja endurreisnarstarfið og gefa okkur von um að ná árangri fyrr en ella. Auk Alþjóðagjaldeyrissjóðsins, þar sem Ísland hefur átt aðild frá árinu 1946, hyggjast Færeyjar, Pólland, Noregur, Danmörk, Finnland, Svíþjóð og Rússland lána Íslandi fé, auk þess sem hugsanlegt er að Evrópusambandið taki þátt í sameiginlegu átaki ofangreindra aðila. Tveggja ára framkvæmdaáætlun Íslands og Alþjóðagjaldeyrissjóðsins gerir

ekki ráð fyrir að þetta fé renni beint í íslenska hagkerfið, heldur að það verði notað sem varasjóður til að gera Seðlabanka Íslands kleift að koma á eðlilegum gjaldeyrismarkaði sem er forsenda efnahagslegs bata og endurreisnar. Jafnframt er ljóst að með lánsfénu tekst ekki að tryggja óbreytt ástand á Íslandi heldur mun það skapa aðstæður sem gera Íslendingum betur kleift að ráðast í nauðsynlegar umbætur á stjórnkerfinu og fjármálakerfinu á næstu mánuðum og árum.

Þjóðin hefur glögg sögulegt minni og hún gleymir ekki góðum gjörningi vinar þegar mikið liggur við.

**GEIR H. HAARDE**  
FORSÆTISRÁÐHERRA

Hraði og umfang falls íslensku bankanna og mjög áþreifanlegar afleiðingar þess á Íslandi valda því að Íslendingar eru skiljanlega mjög uggandi yfir eigin hag og alþjóðlegri stöðu og framtíð þjóðarinnar. Ástandið er mjög alvarlegt en með skilvirkum aðgerðum íslenskra stjórnvalda, samstöðu þjóðarinnar og siðferðilegum, pólitískum og fjárhagslegum stuðningi alþjóðastofnana og vinabjóða verður það einungis tímabundið. Fámennir og fátækir Íslendingar stofnuðu sjálfstætt lýðveldi og brutust til bjargálna við mjög erfiðar ytri aðstæður og afkomendur þeirra geta því vel unnið bug á núverandi vanda-málum. Það er engin ástæða til að láta hugfallast. Á Íslandi er mannaður og náttúruauðlindir sem geta tryggt áframhaldandi uppbyggingu velferðarsamfélags og ábyrga og virka þátttöku lýðveldisins í samfélagi þjóðanna. Það verður á meðal helstu markmiða ríkisstjórnarinnar að stuðla að framsekinni og sjálfbærri nýtingu sjávarfangs og endurnýjanlegra orkugjafa til að geta stutt við aukna nýsköpun og fjölbreytni í íslensku atvinnulífi, þannig að Íslendingar nýti áfram menntu sína og þekkingu í þágu uppbyggingar komandi kynslóða á Íslandi.

Það hefur ávallt verið rík söguleg vitund á Íslandi. Stundum getur hún villt mönnum sýn í fortíðarhyggju en oftar auðveldað þeim að setja samtímann í víðara samhengi. Þjóðin hefur glögg sögulegt minni og hún gleymir ekki góðum gjörningi vinar þegar mikið liggur við.

Olis er leyfishafi Quiznos á Íslandi

## 12 STAÐIR

OLIS ÁLFHEIMUM, OLIS GULLINBRÚ, HOLTAGÖRDUM, OLIS MJÖDD, OLIS NORÐLINGAHOLTI, NYBYLAVEGI, SUÐURLANDSBRAUT, OLIS AKRANESI, OLIS AKUREYRI, OLIS BORGARNESI, OLIS KEFLAVÍK, OLIS REYÐARFIRÐI



Quiznos SUB

# Bilað?

Við gerum við flestar tegundir af heimilistækjum og rafmagnsverkfærum

**EGILL**  
ÞJÓNUSTUVERSKTÆÐI



- ✓ Kæli- og frystiskápar
- ✓ Þvottavélar og þurrkarar
- ✓ Ofnar og helluborð
- ✓ Bosch, Dremel og Skil rafmagnsverkfæri
- ✓ Rafmagns nuddpottar

Egill þjónustuverkstæði  
Smiðjuvegi 9a, 200 Kópavogur.  
Sími: 554 4445, fax: 554 4476.  
Veffang: www.egill.is Netfang: egill@egill.is

# Nú á tímum er nauðsynlegt að sofa vel fjárfestu í heilsunni

Við bjóðum 6 mánaða vaxtalausar greiðslur

## JÓLATILBOÐ



**Stór pakki**  
fylgir heilsurúmum  
frá Svefn og heilsu  
Lök, silkidamask sængurverasett  
og hlífðardýnur  
Verðmæti allt að kr. **55.200**



## PROFLEX

Mest selda stillanlega rúmið frá S&H.

Frábær reynsla á Íslandi frá árinu 1999.

- Sterkir og hljóðlátir þýskir mótórar.
- Stýring er einföld og þægileg.
- Mýkra axlasvæði og stífara mjóbakssvæði.
- 5 ára ábyrgð.

Hjónarúm með okkar bestu **IQ-CARE** heilsudýnu.  
Dæmi: 2x 80x200 cm verð áður kr. 384.900.  
Nú á jólatilboði kr. **327.165** stgr.

Ein besta heilsudýna í heimi

## IQ-CARE

Queen rúm kr. 189.900,-  
King rúm kr. 269.900,-



## S-CAPE

WALLHUGGER



Sá nýjasti og besti frá Leggett

S-CAPE WALLHUGGER dregst að veggnum eins og nafnið bendir til. Þannig helst þú við hlið náttborðsins.

- Upplýst þráðlaus fjarstýring.
- Uppáhalds stilliminni á fjarstýringu.
- Sér stilling fyrir höfuðlag.
- Afar hljóðlátir og sterkir þýskir lyftumótarar.
- 2 öflugir nuddmótorar með tímarofa.
- Einn allra sterkasti stálgrindarbotn sem framleiddur er í dag.
- 12 ára ábyrgð á mótórum og grind.

Hjónarúm með okkar bestu **IQ-CARE** heilsudýnu.  
Dæmi: 2x 80x200 cm verð áður kr. 624.900.  
Nú á jólatilboði kr. **499.920** stgr.



Amerísku heilsudýnurnar frá

## Chiropractic®

Queen rúm kr. 209.000,-  
King rúm kr. 269.000,-



## Svefn & heilsa



Ný teppasett

Vinsælu  
sængurverasettin  
mikið úrval

20-50% afsláttur af teppasettum  
20-50% afsláttur af Húsgögnum

Heilsukoddar

Nýir leðurgaflar  
og náttborð  
4 litir

Heilsukoddar 20% afsl.  
Nýjir leðurgaflar og náttborð 20% afsl.  
Vinsælu sængurverasettin 20% afsl.

Listhúsinu Laugardal, 581 2233 • Óseyri 2, Akureyri, 461 1150  
Opíð virka daga 10:00 - 18:00 - laugardaga 11:00 - 16:00

www.svefn.is

Mein geta reynt at skilgreine lyt er önnur lugverki  
er fat hverfur i skuggan af þú sem máli skiptir:  
Af lesa og i huga - þú meir og oft  
sem yfri skilyrði hartna og hvetja til viðbragða.

Met bsk um  
bjarta nýársöl!  
Halsteinn Þorbergsson

Lifit heil!  
Gut-A-0:

Frútrausti

MEÐ ÞÚ AÐ HVAÐ  
HROTT ÖÐRU, NÝJUM HUG-  
MYNDUM OG SKÖPUN  
MUND HAGUR OKKAR  
VAXA OG DAFNA.

Tungum þitt er valdatraki.  
Valdið er þitt.

Danna Stefánsdóttir

Sitt er og öllu er búið  
eitt er og allt er gleðið  
Átt. Átt. Átt.

GLEDILEG MENNINGARJÓL.  
BERGJÓL AEWALD

Kestalyösia flöktur.  
Röddin er hlý og  
krikið kúris i fangi.  
Voxandi verður  
bákin aldrei bíur.  
Björn Steinsdóttir

Til allra sem lesa  
og minna sem hlusta  
og ferra sem skota,  
bróta og naga bakur...  
GLEDILEG BARNABÓKAJÓL!  
Björn Þorleifsson

Nú þegar sveugin er binn  
du sjalle sig einu blindur kakka lekti  
er kannski tíme burt  
á ferra á hlusta á nýja tónlist

Björn Þorleifsson

Vertu besta zitgáfan  
af sjálfum þér á  
hverju einasta  
zuga bliki!  
kífir er NÚNA!

Gledileg jól  
Gerður Kristín

"Og hær þitt flökur  
likt og heilagt selskem  
um huga minn" (úr Dýmbilvöken Hammar siglaskólar)

Helmi Þó Hámmi

Jón Kallinn Stefánsson

Þorgerður Þorjónsdóttir

Kannski einu við elti þau fjármála  
séri sem við heldum. En munum at  
hertendis þau munur kunnad ad skafa  
hökmenkin þau þau og fásleendingar  
þau kunnad ad sniða úr og raka þauka.

Einar Kinn

Gledileg jól!

Guðrún Magnadóttir

hefji  
mjóllin  
skafinn  
Guðrún Þorsteinn

HVER EINASTA BÓK ER HEILL HEIMUR  
ÚT AF FYRIR SIG. FÁÐU Í EINS MARGAR  
HEIMSREISUR OG ÞÚ MÓGULEGA GETUR!

Álfgeir Jóhannsson

Úr fornu draumrísu  
Skelfur rannur réðall.  
Rætt er þér at  
valna.

Þorsteinn Þorleifsson

Gerumst hvort  
brattir rísar og lapar  
né bókstýrisþessar  
retjum það heldur  
upp hær við erum  
Árni Bergmann

Sem mun kreppan sanna á  
Sitt mit greppitryni.  
Enginn sleppur undan þú,  
öll vit kreppum sýni.

Þorsteinn Þorleifsson

Árni Bergmann þú sefur  
er kvikur í þessu þúna  
það bromar þig réttur  
Hver?  
Sólgi Leifsson

Fyrir þú er vort skatta  
50 um úr af fjögurum  
vortu skattunautum.

HAMINGJAN ER EKKI ANNARSSTAÐAR!  
Þunna Þersveinn

Bók er skemmtileg ritmenning.  
Þorsteinn Þorleifsson.

Þú ert minn sem gleyma þarstu sími  
og verða í náttúru með skínkjanta.  
Rættum eigin þarstu um leið og við gefum  
öllum börnum þarstu þarstunni þarstu  
svo þau þarstu aldrei í þarstu þarstu  
sólarskýmis. *Jónína Steinsdóttir*

*Jónína Steinsdóttir*  
*Jónína Steinsdóttir*

Ég trúi því að allt  
gott sem getur gerst  
**GERIST NÚNA !!!**  
Með kveðju úr Bítlaánum  
Klekkja ÷

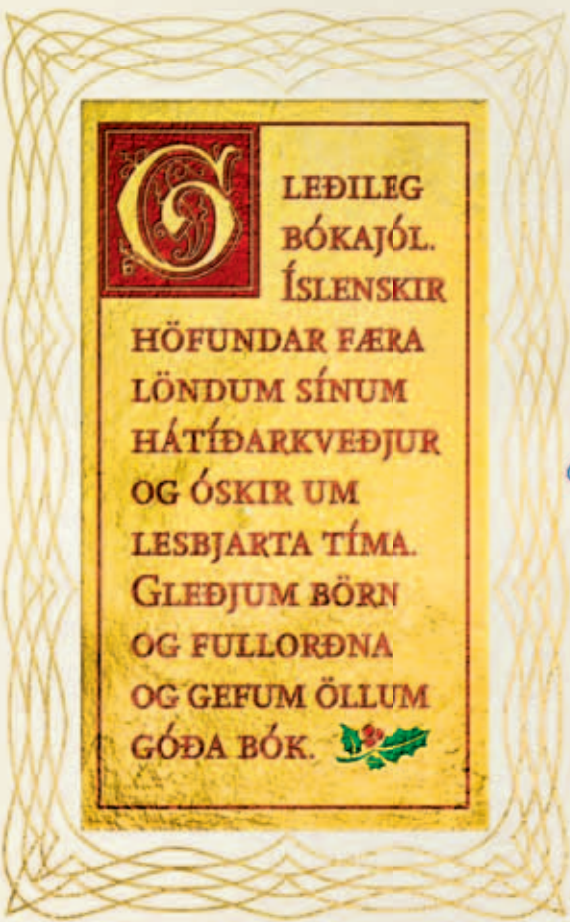
Mamma kann að segja sögur  
Enginn í öllum börnum kann jafnmarkar  
sögur og hin. 'Óþagusta traktarnir  
sitja eins og englar þegar hin byrjar...  
*Keisla Steinsdóttir*

Lifi geirfuglinn!  
þórunn Valdimars-  
Ertudóttir

*„Mun mun ríða  
hvar við jónsum  
næstu jóla.“  
með niðringu,  
kveitun á myndunum*

Mundu mig, ég man þig!  
*Hermann Stefánsson*

Hvað finnet þú um hugaástand  
heillat þjóta?  
er sér betur umlagt þjóta  
afgöng sinna væstan stöðu?  
*Njálfríður Pálfur*



Söngur flautunnar  
læstist um húsið - þegar  
burt öllu augri  
*Óskar Árnir Óskarsson*

*Matthias Þraugsson*  
Að lesa góða bók  
er að fara í ferðalag  
með sjálfum sér.  
Góða ferð!  
*Selma*

Gleymum ekki hvar  
Esla segir um  
kenningsgjafi, kveitun  
á lofti þarstu

Við mögulett um myrkrið  
og afhjúpa um myndunna

Litir þarstu  
er blámi augunna,  
jökullinn lítur manns  
og hvar, mjóbrátt í stund.  
*Þinnar Helga Þinnar*

Þinnar Míra Guðmundsson  
"Stærta gagn og gaman er  
að kunna að lesa."  
(Jón Ólafsson frá Grunnavík)

**BRÉKUR GEFU  
LÍFINU GILDI!**  
*JÓNINA LEÓSD.*

*Jæja...  
Kristín Helga*

Þinnar Gunnarsson  
**Lesum jólin á enda!**  
*Þinnar Ólafsson*

*Það sem ekki dreypir okkur, skýtur okkur.  
Það sem ekki skýtur okkur, dreypir okkur.  
Sýnir þig þig*

Þú þig aldrei met ag og rög  
að rannandiaga fjáris þig.  
Það ferð met sag, er ferð met  
útt þarstu þarstu þarstu þarstu.  
*Þinnar Ólafsson*

LESUM OG SKRIFUM,  
SKRIFUM OG LESUM,  
FUSUM OG SVEIUM  
EN FÖÐNUM UM LEIÐ-  
ÞÍRALLIÐ ER LOKSINS BYRJAÐ.  
*Þinnar Ólafsson*

Þinnar víst á runna  
ranns innu þarstu þarstu  
*Þinnar Ólafsson*  
*Ólafur Þinnar Ólafsson*









**POTTABLÓM** sem hafa ekki verið vökvuð lengi er best að vökva með því að stinga pottinum á kaf í vatn smástund og setja hann síðan á disk þannig að blómið geti sogið í sig vatnið neðan frá. Ef skraufpurr mold er vökvuð ofan frá rennur vatnið nefnilega bara í gegn.

# ALLT

FRÉTTABLAÐIÐ

Sölufulltrúar Jóna María Hafsteinsdóttir jmh@365.is 512 5473 Hugi Garðarsson hugi@365.is 512 5447



## STIGAR

Allar mögulegar gerðir og stærðir smíðað eftir óskum hvers og eins

- \* Beygjanlegir Handlistar & Gólflistar
- \* Loftastigar, Innihurðir, Gerefti
- \* Gólflistar, Franskir gluggar í hurðir
- \* Smíðum Harmonikkuhurðir eftir máli
- \* Bilkerrur úr Áli frá Anssems í Hollandi

**Mex - byggingavörur**

Sími 567 1300 og 848 3215

[www.byggingavorur.com](http://www.byggingavorur.com)



**Patti húsgögn** VERÐHRUN  
landsins mesta úrval af sófasettum

**Íslensk framleiðsla**

Smíðum eftir þínum þörfum

Yfir 200 tegundir af sófasettum:

Svefn sófar / Stakir sófar  
Hornsófar / Tungusófar

Eru einnig með:  
Borðstofuhúsgögn  
Rúm  
Náttborð  
Gaffla

verð frá

## kr. 89.900.-



Bonn Tungva Verð Kr. 187.900.-

Dugguvogi 2 / s: 557 9510 / [www.patti.is](http://www.patti.is)

Opnunartími: Mánudaga - Föstudaga frá 9 til 18 og Laugardaga frá 11 til 16



Niels, óvart í ranghverfri lopapeysu í stíl við málverk Dags, sem hangir á hvolfi vegna mildilegra áhrifa og minni krafna um sífellt áhorf. FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

## Mynd fyrir mömmukoss

Á íslenskum nóttum geta ævintýri og hið ótrúlega gerst, en það upplifði rithöfundurinn Niels Rúnar Gíslason þegar hann gekk út í morgunskímuna með málverk eftir Dag heitinn Sigurðarson undir hendi.

„Þegar ég skrifaði bókina um Dag Sigurðarson kom einatt fyrir að ég sagði fólki hvað ég fengist við, en það varð að ákveðinni þulu sem ég þuldi. Eitt sinn var ég dálítið kenndur á bar þegar stúlka spurði hvað ég væri að gera og þá heyrði ég hana segja, upp úr þrjú að nóttu: „Ef þú kemur með mér heim skal ég gefa þér málverk eftir Dag.“ Ég trúði vart eigin eyrum, en hljóp á barinn, keypti tvo lokaða bjóra og fór með þá fyrir aftan bak út í horn, þar sem ég starði á hana eins og hundur að bíða eftir bita frá húsbónda sínum,“ segir Niels um það hvernig málverk eftir Dag komst í

hendur hans, en myndin er í miklum metum þar sem hún hangir á hvolfi í eldhúsi Nielsar.

„Eftir hálf tíma bið veitti hún mér loks athygli aftur og gaf mér merki um að við skyldum fara heim til hennar. Þar sýndi hún mér málverkið úti í skúr, en þótti myndefni Dags of áleitnið til að hafa upphangandi innanhúss. Undir fimm um morguninn tók ég svo myndina undir hönd og leið eins og þjóf í dyrunum, sem ég og sagði henni. Hún samþykkti að ég væri í raun þjófur að taka málverkið án þess að gefa annað en faðmlag og mömmukoss í staðinn,“ segir Niels um nakta álfa-

mær Dags í íslensku fjallendi, en seinna kom í ljós að bróðir gefandans taldi sig eiga verkið.

„Ég lít svo á að málverk Dags sé í geymslu hjá mér þar til bróðir og systir sættast. Dagur sá oft álfkonur í lifanda lífi, sem hann reyndi að mála, en þessa málaði hann á seinni árum sínum, þegar hann var orðinn illa farinn af drykkju og útgangslífi,“ segir Niels sem í Rússlandi ritaði ævisöguna Gott á pakkið um magnaða ævi hins kjaftfora og drykkfellða bóhems, Dags Sigurðarsonar, sem hélt á vit feðra sinna árið 1994.

*thordis@frettabladid.is*

**Matvinnsluvél**  
MCM21B1, 450 W.  
Jólaverð: **19.900 kr. stgr.**



**Töfrasproti**  
MSM62PE, 750 W.  
Jólaverð: **12.900 kr. stgr.**

fyrir *Sólin*



Sjáið jólatilboðin á [www.sminor.is](http://www.sminor.is)

**SMITH & NORLAND**  
Nóatúni 4 · Sími 520 3000  
[www.sminor.is](http://www.sminor.is)






ALLT TIL  
INNPÖKKUNAR

Eingöngu sala  
til fyrirtækja

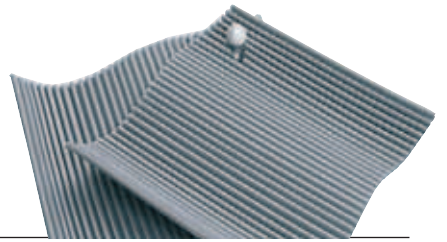
Opið 08.00-16.00



www.flora.is info@flora.is Réttarhálsi 2 110 Rvk Sími: 535-8500

# HEIMILI

**GÓÐIR POTTALEPPAR** koma sér vel nú þegar jólasmaakökubaksturinn er hafinn. Í mesta hamanginum þegar margar bökunarplötur eru í gangi í einu má gæta sín á að brenna sig ekki.



**Péttikantar**  
framleiddir eftir máli  
á allar gerðir kælítækja.  
**NÝVAKI**  
Dvergshöfða 27 • S. 557 2530

Auglýsingasími  
**512 50 50**  
- Mest lesið

## Frönsk og fersk nytjalist

Frískandi, litrík og glaðleg hönnun fæst nú í Smáralind, undir franska hönnunarmerkinu Pylones, sem Íslendingum á faraldsfæti er að góðu kunn víða um heimsbyggðina, en hlutirnir hafa allir notagildi.

**GLÓFAXI HF.**  
ÁRMÚLA 42 - SÍMI 553 4236

**BÍLSKÚRS OG IÐNAÐARHURÐIR**

- Hurðir til á lager
- Smíðað eftir máli
- Eldvarnarhurðir
- Öryggishurðir

### Magnaða moppuskaftið

Dagar skúringafötunnar eru taldir

Alltaf tilbúið til notkunar  
Gólfín þorna á augabragði  
Fjótlegt og þægilegt

**Sölustaðir:** Húsasmíðjan - Pottar og prik Akureyri - Fjarðarkaup - Byko - Áfangar Keflavík - Eyjatölvur - Miðstöðin Vestmannaeyjum - Litabúðin Ólafsvík - Skipavík Stykkishólmi - SR byggingavörur Siglufirði - Rafsjá Sauðárkróki - Nesbakki Neskaupsstað - Núpur Ísafirði - Vélaleiga Húsavíkur - Servida - Verkfæralagerinn - Óskaþrif Hólmavík - Ræstivörur ehf Stangarhyl 4 Reykjavík sími 567 4142

„Ég fór inn í Pylones-búð fyrir þremur árum í París, kolféll fyrir vörunum og þurfti að draga mig út á endanum með fulla poka af yndislegri hönnun og skemmtilegum gripum,“ segir Halla Halldórsdóttir sem síðan hefur gengið með íslenskan Pylones-draum í maganum, sem hún lét rætast á laugardaginn fyrir viku þegar hún opnaði Pylones í Smáralind.

„Pylones finnst um allan heim, bæði sem sérvörslanir en einnig selur Pylones vörur sínar í öðrum hönnunarverslunum. Mjög margir þekkja þessar vörur frá ferðum sínum utan landsteina og ég fæ mikil viðbrögð frá ánægðum Íslendingum yfir að nú sé Pylones loks fáanlegt heima,“ segir



Halla Halldórsdóttir lét langþráðan draum um íslenskt útbú hins fræga og franska Pylones rætast þegar hún opnaði með pomp og prakt í Smáralind síðastiðinn laugardag.  
FRÉTTABLAÐIÐ/ARNÞÓR



Danslögin verða enn fjórlegri í glaðlegum útvarpstækjum Pylones-hönnunarteymanna og frönsk maddama með bústinn barm prýðir eldhúsið.

Halla um Pylones-vörurnar sem samanstanda af fjölbreyttum vönduðum nytjahlutum sem gagnast jafnt í eldhúsi, á skrifstofunni, í barna-herberginu, og sem hvers kyns skrautmunir og fylgihlutir, eins og skartgripir, fegrunarvörur og fleira.  
„Sex frönsk hönnunarteymi

hanna Pylones-línuna á heimsvísu, en línan er geysilega víðfeðm, svo ég verð með breytilega vörulínu á hverjum tíma. Næst á ég von á skartgripum Pylones, sem ég stilli upp á aðventunni, en þeir eru guðdómlega fallegir og öðruvísi, og munu án efa falla mörgum í geð,“ segir Halla þar sem hún raðar í hillur sínar litríkum og freistandi varningi.

„Þetta eru eigulegir hlutir sem standast tímans tönn og gleða þá sem eiga um langa hríð.“

thordis@frettabladid.is

## ALLT MATUR

Alla föstudaga

### Heilsu-átak

dr. Gillian McKeith

Mataræði sem veitir þér vellíðan allt til æviloka

Bók sem hefur bætt líðan margra.

Fæst í bókabúðum.

BÓKAÚTGAFAFAN HÓLAR

## ALLT NÁM

Alla þriðjudaga

Krakkajól Jólaalög

Jólasögur

Jólamatur Jólafréttir

**jol.is**

### SAVAGE X 4.6 Big Block

**TÓMSTUNDAHÚSIÐ**

HPI Savage X 4,6 3ja hestalfa öflugur fjarstýrður bensín trukkur.  
Tómstundahúsið, Nethyl 2, sími 587-0600,  
[www.tomstundahusid.is](http://www.tomstundahusid.is)

## ALLT FERÐIR

Miðvikudaga og laugardaga



**LEITIN AÐ JÓLUNUM** er aðventu-ævintýri eftir Þorvald Þorsteinsson sem er sýnt í Þjóðleikhúsinu nú í desember fjórða árið í röð.

# JÓLIN KOMA



Magnús Helgason bjó til jóladagatal Norræna hússins í ár en spurningin er hverjir séu bak við gluggahlerana.

## Lifandi íslensk list í hverjum glugga

**Bak við hvern glugga í dagatali Norræna hússins leynist lifandi listamaður.**

Dagatalið í Norræna húsinu er þannig að á hverjum degi klukkan 12.34 verða ýmsir listamenn með uppákomu í 15 til 20 mínútur. Sá fyrsti kemur í dag. Eins og vera ber vita gestir ekki fyrir fram hvað er í hverjum

glugga en ganga þó að einu vísu. Listamennirnir sem taka þátt eru meðal þeirra fremstu á Íslandi.

Dagatalinu er ætlað að veita áhorfendum innblástur, lyfta andanum augnablik og hlaða batteríin á aðventunni. Komast burt úr stressinu og njóta þess að eiga notalega stund í góðum félagsskap og fá sér jólaglög og piparkökur.

- gun

## Styrkur við gott málefni

**Rauði krossinn hefur sent jólahefti með merkimiðum og kortum á hvert heimili landsins. Þeir sem greiða þau leggja fé til góðra mála.**

Á degi hverjum njóta fjölmargir góðs af starfi Rauða krossins sem haldið er uppi af sjálfbærni. Mikilvægi hjálparáráðsins 1717 hefur aukist á undanföllum vikum og innan Rauða krossins starfa heimsóknarvinir að því að draga úr einsemd fólks. Boðið hefur verið upp á ókeypis námskeið í sálrænum stuðningi og veitt 20 milljónum króna úr neyðarsjóði félagsins vegna matvælaútlutana nú fyrir jólin. Einnig eru vikulegar fataútlutanir. Rauði krossinn vinnur að málefnum innflytjenda, aðstoðar flóttafólk og hælisleitendur og rekur sjúkrafreiðar, starfrækir athvörf fyrir geðfatlaða og athvarf fyrir heimilislausar konur svo eitthvað sé nefnt.

Sigrún Eldjárn teiknaði jólamerki Rauða krossins að þessu sinni

- gun



Sigrún Eldjárn teiknaði jólamerki Rauða krossins að þessu sinni.



### Leyndardómsfullsti maður landsins opnar hjarta sitt og lætur allt vaða!

- \* Töfari á Akureyri
- \* Skítafylbombur í Borgarbíói
- \* Mætti með saltfiskinn á ballið
- \* Rakvélablöðin borðuð með bestu lyst
- \* Lás opnaður með angnaráðinu
- \* Náði úrum, veskjum og brjósthaldera
- \* Uppskurður með berum höndum
- \* Morðhótun
- \* Löguból ekið undir áhrifum
- \* Hjartastopp í sjónvarpsviðtali

BÓKAÚTGAFAFAN HÓLAR  
holar@simmet.is – www.holabok.is

## ALLT TÍSKA

### Alla fimmtudaga



**panorama**  
restaurant

# STÖKK GRÍSAEYRU?

## 5 RÉTTA JÓLAMATSEÐILL Á PANORAMA RESTAURANT ER NÝ UPPLIFUN FYRIR ÍSLENSKA SÆLKERA.

Fyrsti réttur	Annar réttur	Þriðji réttur	Fjórði réttur	Fimmti réttur
Hörpuskel með eplamauki, stökkum grísaeyrum og reyktri rjómaostafroðu.	Gæsa- og andalifrar-terrine með perusalati og rauðkáli.	Skata með rófustöppu, kremuðum hestabaunum, flatkökukexi og sýrðu smjóri.	Hreindýr með sykurbúnuðum kartöflum, sveppa- og pekanhneturagú, rauðrófum og jólaglöggsósu.	Sérrí-triffle, súkkulaðikanil-brulée og eggjapúns-ís.

Þrjú rétta jólamatseðill í hádeginu aðeins 3.100 kr.

Borðapantanir í síma 595 8545



Ingólfsstræti 1  
101 Reykjavík  
www.panoramarestaurant.is



# Getum bætt við okkur eignum á skrá



Stakfell

Grunnur að góðu lífi

Fasteignasala :: Lág múla 7 :: 108 Reykjavík :: sími 535\_1000

Þorlákur Ó. Einarsson lögg. fasteignasali  
Þórhildur Sandholt lögfr. og lögg. fasteignasali



# fasteignir

1. DESEMBER 2008

## Hefurðu kynnt þér kaup á búseturétti?



Með kaupum á búseturétti færðu það sem máli skiptir; **heimili**

Hafðu samband og kynntu þér málið!

**BÚSETI**™

Öryggi til framtíðar, frelsi þegar þér hentar

Sími: 520 5788 · Veffang: [www.buseti.is](http://www.buseti.is)



Ránargata 26 er tveggja hæða einbýli með bílskýli og ósamþyktri kjallaraíbúð.

## Einbýli með möguleika

Fasteignamarkaðurinn ehf. hefur til sölu tveggja hæða einbýli með bílskúr og ósamþyktri kjallaraíbúð við Ránargötu 26.

**H**úsið, sem er í góðu ásigkomulagi, er skráð 166,7 fermetrar en er í raun stærra eða um það bil 250 fermetrar, þar sem 38 fermetra viðbyggingu, 27 fermetra bílskúr og hluta af kjallara vantar. Góð innkeyrsla með plássi fyrir þrjá bíla fylgir.

Samþykktir stækkunarmöguleikar að sögn seljanda, en teikningar má nálgast á skrifstofu fasteignasölu.

Á miðhæð er flísalögð forstofa, parketlagt herbergi með fataskápum, geymsla undir stiga, sjónvarps-hol, tvær samliggjandi stofur, flíslagt baðherbergi og parketlagt eldhús með nýlegum innréttingum, innbyggðri uppþottavél og plássi fyrir amerískan ísskáp. Lofthæð á miðhæð er 2,95 metrar með rósettum og listum.

Á efri hæð eru tvö samliggjandi barnaherbergi, herbergi og þvotta-

herbergi. Þar er útgangur út á 38 fermetra svalir með skjólveggjum. Geymslur er yfir efri hæðinni.

Í kjallara hússins er sér þriggja herbergja íbúð, með sérstökum inn-gangi, sem skiptist í forstofu, tvö herbergi, stofu, eldhús og baðherbergi. Gólfhiti er í kjallara. Loft-hæð er 2,75 metrar. Íbúðin er í út-leigu.

Bílskúr er með gryfju, hita, vatni og rafmagni. Hitaveitulagnir, frárennslislagir, rafmagnslagir og hluti af neysluvatnslögnum er endurnýjað að sögn seljanda.

### Á ils.is getur þú:

- Gengið frá greiðslumati
- Sótt um íbúðalán
- Sótt um lengingu og styttingu á lántíma

### Önnur þjónusta á ils.is:

- Bráðabirgðamat
- Ýmsar reiknivélur
- Netsamtal við ráðgjafa
- Umsókn um rafrænar afborganir lána

## Kynntu þér lánakjörin á ils.is

### Greiðslumat

Þú getur sjálfur gert greiðslumat á netinu. Ef þú þarft að aðstoð að halda geturðu hringt í okkur, komið á staðinn og hitt ráðgjafa okkar eða haft samband á netinu.

### Lánsúmsókn

Þegar þú hefur fundið draumaíbúðina sækir þú um lánið á [www.ils.is](http://www.ils.is). Lánið er afgreitt á fjórum virkum dögum.

Íbúðalánasjóður fyrir alla

[www.ils.is](http://www.ils.is)

Borgartúni 21, 105 Reykjavík  
Sími: 569 6900, 800 6969

  
Íbúðalánasjóður



**Stakfell** | Grunnur að góðu lífi

Fasteignasala • Íbúðarhúsnæði • Lágmuði 7 • 108 Rvk

☐ 535\_1000

Porlákur Ó. Einarsson  
lögg. fasteignasali  
stakfell.is

Þórhildur Sandholt  
lögfr. og lögg. fast.sali  
Fax 535 1009



**Brautarholt – “Penthouse” – SKIPTI Á MINNI EIGN**

140,1 fm þakibúð með stórum svólum. Íbúðin er glæsilega hönnuð af Guðrúnu Margrétu Ólafsdóttir hjá Goform arkitektastofu. Frábært útsýni yfir Höfuðborgina. Badherbergi er flísalagt í hólf og gólf með sandstein. Nuddbaðkar er ásamt sturtuklefa með vönduðum tækjum. Eldhús er með fallegri innréttingu sem er bæði hnota og hvít sprautulökkuð. Eija með stáltækjum og gashelluborði. Ísskápur og uppþvottavél eru innfeld. Parket er á stofu og borðstofu. Arinn er í stofu. Hjónaherb. með fataherb.

**GRENIMELUR- SKIPTI Á STÆRRI EIGN Í SAMA HVERFI**

Falleg 88 fm hæð með sér inngangi í þrjúlyshúsi. Eignin skiptist í forstofu, hol, eldhús með nýl. innréttingu og tækjum úr burstuðu stáli, 2 parketlögð svefnherbergi, samliggjandi stofur og badherbergi með ljósum flisum, upphengdu salerni og nýl. innréttingu. Eignin hefur nánast öll verið endurnýjuð á síðustu 4 árum, gólfefni, innréttingar og tæki. Nýlegar raflagnir. Verð 32.5 millj.

**Erum með kaupanda að einbýli Fossvogi og Þingholtunum**



**Friggjarbrunnur- Falleg eign – Frábært verð.**

226,1 m² parhús sem er tvær hæðir og kjallari. Á jarðhæð eru 2 svefnh., annað með fataherbergi, snyrting, geymsla og hobby herbergi. Útihurð út í garðinn. Á fyrstu hæð er inngangurinn. Eldhúsið og stofur, snyrting auk bílskúrs. Á annari hæð eru 2 góð svefnh., bað, hol og hurð út á þaksvallir. Verð 34.9 millj.



**Bakkastaðir - parhús- skipti á minni eign**

166 fm þar af 27.3 fm bílskúr. falleg afgirt lóð með tjörn og garðhýsi. Mikil lofthæð. í dag er húsið með 3 svefnh. en á teikningu eru 4. Verð 49.5 millj



**Háalind - Parhús**

Fallegt og vel staðsett 207,2 fm. parhús á tveimur hæðum með innbyggðum bílskúr. Glæsilegt útsýni til suðurs og vesturs. Arinn í stofu. Halogen lýsing. Verð 55 millj.



**Heiðarhjalli - Parhús með útsýni. SKIPTI Á ÖÐÝRARI EIGN**

214 fm parhús með innb. bílskúr í suðurhlíðum Kópavogs. “Spa” herbergi með potti innaf hjónaherbergi, er ekki inn í fm fjölda. Viðhaldsfrír sólpallur. Skjólssæll garður.



Öryggi til framtíðar, frelsi þegar þér hentar

Búseti hsf. · Skeifan 19, 108 Reykjavík · Sími: 520 5785 · Fax: 533 5749 · Veffang: www.buseti.is

Búseti auglýsir lausar íbúðir til úthlutunar 10. desember. Umsóknarfrestur til og með 9. desember

Gvendargeisli 17  
113 Reykjavík  
Íbúð: 502  
2 herb. 60,2 fm²  
Laus skv. samkl.



Búseturéttur - hámarksverð: 1.873.349  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.823.224  
Búsetugjald: 91.938

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 402  
2 herb. 60,8 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 1.542.545  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.542.545  
Búsetugjald: 94.064

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 403  
2 herb. 60,8 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 1.542.545  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.542.545  
Búsetugjald: 94.064

Kristnibraut 67  
113 Reykjavík  
Íbúð 206  
3. herb. 91,6 fm²  
Laus 15. janúar '09



Búseturéttur - hámarksverð: 2.709.219  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.865.268  
Búsetugjald: 109.821

Kristnibraut 65  
113 Reykjavík  
Íbúð 401  
3 herb. 93,7 fm²  
Laus 15. mars '09



Búseturéttur - hámarksverð: 2.771.330  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.908.031  
Búsetugjald: 112.260

Gvendargeisli 17  
113 Reykjavík  
Íbúð 104  
3 herb. 79,0 fm²  
Laus



Búseturéttur - hámarksverð: 2.833.637  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.712.503  
Búsetugjald: 117.272

Gvendargeisli 17  
113 Reykjavík  
Íbúð 201  
3 herb. 79,1 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 2.844.132  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.844.132  
Búsetugjald: 117.358

Gvendargeisli 17  
113 Reykjavík  
Íbúð 201  
3 herb. 79,7 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 2.859.875  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.859.875  
Búsetugjald: 118.302

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 206  
3 herb. 79,4 fm²  
Laus



Búseturéttur - hámarksverð: 2.043.106  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.043.106  
Búsetugjald: 121.480

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 205  
3 herb. 79,9 fm²  
Laus



Búseturéttur - hámarksverð: 2.083.968  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.083.968  
Búsetugjald: 122.015

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 206  
3 herb. 79,2 fm²  
Laus



Búseturéttur - hámarksverð: 1.992.028  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.992.028  
Búsetugjald: 121.578

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 401  
3. herb. 79,4 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 2.844.132  
Búseturéttur - lágmarksverð: 2.844.132  
Búsetugjald: 117.358

Berjavellir 4  
221 Hafnarfjörður  
Íbúð 504  
3 herb. 73,3 fm²  
Laus fljótlega



Búseturéttur - hámarksverð: 1.685.562  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.685.562  
Búsetugjald: 113.673

Þverholt 15  
Íbúð 303  
270 Mosfellsbær  
4 herb. 100,2 fm²  
Laus skv. samkl.



Búseturéttur - hámarksverð: 2.658.990  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.870.285  
Búsetugjald: 124.858

Gvendargeisli 17  
113 Reykjavík  
Íbúð 204  
4 herb. 96,0 fm²  
Laus



Búseturéttur - hámarksverð: 3.680.580  
Búseturéttur - lágmarksverð: 3.538.988  
Búsetugjald: 140.372

Miðholt 3  
220 Hafnarfjörður  
Íbúð 201  
2 herb. 81,3 fm²  
Laus skv. samkl.  
Íbúð með tekjumarki



Búseturéttur - hámarksverð: 1.480.824  
Búseturéttur - lágmarksverð: 937.333  
Búsetugjald: 68.257

Berjarimi 1  
Íbúð 201  
112 Reykjavík  
3 herb. 71,8 fm²  
Laus skv. samkl.  
Íbúð með tekjumarki



Búseturéttur - hámarksverð: 2.182.462  
Búseturéttur - lágmarksverð: 1.439.626  
Búsetugjald: 66.052

■ Með kaupum á búseturétti færðu vaxtabætur eða húsaleigubætur eftir tegund lána.

Dæmi um húsnæðiskostnað

Berjavellir 4	3ja herb.	2ja herb.
Búseturéttur	1.992.028	1.542.545
Mánaðargjald	121.480	94.064
Áætluð rafmagnsnotkun	3.000	2.000
Vaxtabætur hjóna	-24.766	-24.766
Húsnæðiskostnaður	99.714	71.298

■ Vaxtabætur einstæðra foreldra eru að hámarki 19.260,- og einhleypra 14.976,-

■ Hvað er innifalið í mánaðargjaldi?

- Alborgun lána
- Brunatrygging fasteignar
- Fasteignagjöld
- Hiti
- Hússjóður

■ Hvað er ekki innifalið?

- Innbústrygging
- Rafmagn íbúðar

Öryggi til framtíðar, frelsi þegar þér hentar

Fyrirvari er um mögulegar prentvilla og breytingar á verði. Ofangreindir þættir taka mið af samþykktum félagsins og reglum.

Búseti hsf. · Skeifan 19, 108 Reykjavík · Sími: 520 5785

www.buseti.is

**EIGNAMIDLUN**  
Reykjavík



**Frá 1957**  
Félagsmenn þjónusta-leiðir  
VILJÓ FÁRÞINGARÁÐ

**EIGNAMIDLUN**  
Mosfellsbæ



**10 ár**  
i Mosfellsbæ  
VILJÓ FÁRÞINGARÁÐ

Sími: 588 9090 • Síðumúla 21 • 108 Reykjavík • www.eignamidlun.is

Sími: 586 8080 • Kjarna • Pverholti 2 • 270 Mosfellsbær • www.fastmos.is



**Litlagerði - frábær staðsetning**

Sjarmerandi einbýlishús við Litlagerði sem er vinalæg botnlangagata aftan við Bústaðakirkju. Um er að ræða töluvert endurnýjað hús á þremur hæðum. Mjög stór og góður 63,5 fm bílskúr fylgir eigninni. Garðurinn er stór, sólríkur og samgróinn skógarlandi í landi Reykjavíkurborgar. **V. 56 m. 4334**

**Einbýli**

**Elliðaárdalur - Frábær staðsetning**  
Einlyft 252,5 fm einbýlishús á frábærum stað, við Elliðaána. Húsinu má skipta í tvær einingar. Annars vegar íbúðarrými sem er 150,3 fm og skiptist í forstofu, hol, eldhús, arinstofu, dagstofu, vinnuherbergi (svefnherbergi), 2 svefnherbergi, baðherbergi og kyndiklefa og hins vegar 102,2 fm vinnustofu sem skiptist í vinnurými, eldhús, baðherbergi og þvottahús. Möguleiki er á að nýta vinnurými sem aukaíbúð. Húsið stendur á 851 fm lóð sem er í Elliðaárdalnum, rétt við lónið með glæsilegu útsýni. **V. 51 m. 4322**

**Litlikriki 2 Mosfellsbær - SETTU ÍBÚÐ UPP Í**

Bjartar og fallegar 3ja, 4ra og 5 herbergja íbúðir í nýju glæsilegu 3ja hæða lyftuhúsi við Litlikrika 2 í Mosfellsbæ. Íbúðirnar eru með eikarinnréttingum og afhendaðar fullbúnar, án gólfema, en tvær sýningaríbúðir eru tilbúnar með gólfefnum. Bílskúr fylgir sumum íbúðum. **Verð frá 25,2 m. 3514**

**Hörðaland - gott útsýni**

Góð 4ra herbergja íbúð á 2. hæð með glæsilegu útsýni, íbúðin er nýtt sem 3ja herbergja í dag en auðvelt er að bæta við herbergi. Eignin skiptist í hol, stofu, borðstofu, eldhús, tvö herbergi og baðherbergi. Sér geymsla í kjallara og sameiginlegt þvottahús. Stórar suður svalir. **V. 23,9 m. 4344**

**Langitangi - fallegt einbýli**

Mjög fallegt 171 fm einbýlishús með sambygg. bílskúr. Flott eldhús, hvítt háglans, með steingráum flisum og granitborðplötu. Vönduð tæki, stáltaíður blástursofni í borðhæð, keramik helluborð, uppþvottavél og isskápur/trystiskápur. Baðherbergi nýlega endurnýjað, fjögur svefnherb, stór stofa og borðstofa með ami og timburvernd og skjólgóður garður. Skipti möguleg! Laust til afhendingar strax! Óskað er eftir tilboði í eignina. **3454**

**Hæðir**

**Spóahöfði - Glæsileg efri sérhæð**  
Glæsileg 199,3 fm efri sérhæð með innbyggðum 28,2 fm bílskúr í falllegu tvíbýlishúsi. Í húsinu eru þrjú rúmgóð herbergi + sjónvarpsherbergi (sem hægt er að breyta í svefnherbergi) Innréttingar eru úr hlyn, hvíttuð eik og náttúruflisar á gólfum, innfelld hallogenlýsing er í húsinu. Þetta er glæsileg eign með flottu útsýni á frábærum stað. Seljandi skoðar skipti á ódýrari eign! **V. 54,5 m. 3764**

**3ja herbergja**

**Hlíðarhjalld - góð kaup**  
Vel skipulögð og falleg íbúð á 1.hæð í falllegu húsi í Hlíðarhjalld. Íbúðin er skráð 86 fm og skiptist í forstofugang, stofu, eldhús með borðkrók, baðherbergi og tvö rúmgóð svefnherbergi. Allar innréttingar eru ljósar og íbúðin sérlega vel umgengin. Suðursvalir og gott útsýni. **V. 19,9 m. 4313**

**Mosarimi - endaraðhús**

Glæsilegt einlyft 150,7 fm endaraðhús með innb. 27,9 fm bílskúr. Húsið skiptist í forstofu, hol, stofu, eldhús, þrjú herb., baðh. og þvh. Garðurinn er mjög fallegur og er til suðvesturs. Að norðan er upphitað heillugt bílaplan og gangstétt, að sunnanverðu er góð timburvernd **4112**

**Raðhús/Parhús**

**Grenibýggð - raðhús**  
Glæsilegt 164 fm endaraðhús á tveimur hæðum, auk risherbergis sem ekki kemur fram í fm tölu hússins. Á jarðhæð er eldhús, stór stofa, sólstofa, þvottahús og salerni, á 2. hæð eru 3 svefnherbergi, sjónvarpshol og fallegt baðherbergi og í risi er stórt herbergi. Stórt heillugt bílaplan fyrir framan bílskúr og mjög skjólgóður suðvesturgarður bakatil. Lækkað verð! Seljandi skoðar skipti á minni eign!! **V. 39,8 m. 3456**

**4ra-6 herbergja**

**Andrésbrunnur - hagstætt verð**  
Falleg 4ra herbergja 110,8 fm ásamt staði í 3ja bíla bílageymslu. Íbúðin skiptist í for-stofugang, stofu, eldhús með borðkróki, þrjú svefnherbergi, baðherbergi, þvottaherbergi og geymslu. **V. 24,9 m. 4335**

**2ja herbergja**

**Gnoðarvogur - fin staðsetning**  
2ja herbergja 61,9 fm íbúð á 2. hæð í góðu fjölbýli miðsvæðis í Reykjavík þar sem stutt er í alla helstu þjónustu. Íbúðin skiptist í hol, svefnherbergi, stofu, eldhús og baðherbergi. Sérgeymsla er í kjallara eins og sameiginlegt þvottahús. **V. 17,5 m. 4310**

**Vatnsstígur - útsýnis íbúð á 10. hæð**

Um er að ræða fullbúna 165 fm glæsilega íbúð í Skuggahverfinu. Íbúðin er á 10. hæð og með svalir til suðurs og vesturs. Allar innréttingar eru sérsníðaðar og öll gólfefni eru sérvalin. Íbúðin er mjög björt og með hæri lofthæð en almennt gerist. Einungis eru tvær íbúðir á hæðinni. Um er að ræða einstaka íbúð í einu af eftirsóttustu húsum Reykjavíkur. Íbúðinni fylgir staði í bílageymslu.

**Laxatunga - raðhús**

Fallegt 181,5 fm raðhús með innbyggðum 26,5 fm bílskúr og geymslu á falllegum útsýnisstað. Íbúðin skiptist í forstofu, stofu, borðstofu, eldhús, 2 barnaherbergi, hjónaherbergi, baðherbergi, gestasalerni og þvottahús. Inntak rafmags- og hita er komið. Húsið er tilbúið til afhendingar strax. Lækkað verð! **V. 39,9 m. 3389**

**Gullsmári - 4ra herbergja**

Falleg 4ra herbergja, 86,1 fm íbúð á annari hæð í þriggja hæða fjölbýlishúsi við Gullsmára í Kópavogi. Íbúðin skiptist í anddyri, innra hol, þrjú herbergi, stofu, baðherbergi, borðstofu, eldhús, búr og sérgeymslu í kjallara. Góð staðsetning, stutt í alla þjónustu. Íbúðin er laus til afhendingar! **V. 22,7 m. 4136**

**Hjallahlíð - 2ja herbergja**

Rúmgóð 64,1 fm, 2ja herbergja íbúð á jarðhæð í litlu fjölbýli með séringgangi og stórra vernd í suður. Íbúðin skiptist í forstofu, gang, rúmgótt svefnherbergi, góða geymslu (sem hægt er að nota sem leikherb. eða tölvuherb.), baðherbergi, þvottahús, stofu og eldhús með borðkrók. **V. 19,9 m. 3812**

**Fellahvarf- einstakt útsýni**

Einstaklega fallegt útsýni yfir Elliðaavatn. 4ra herbergja glæsileg 120,0 fm endaíbúð á 2. hæð í vönduðu fjölbýlishúsi í Kópavogi. **V. 35,3 m. 4246**

**Fálkahöfði - endaraðhús**

Mjög fallegt 148 fm endaraðhús á einni hæð, með innbyggðum bílskúr við Fálkahöfða í Mosfellsbæ. Í húsinu eru þrjú rúmgóð svefnherbergi. Mikil lofthæð er í húsinu sem gerir það bjart og skemmilegt. Stórt bílaplan fyrir framan húsið er heillugt, með snjóbræðslu og góðar verandir með skjólveggjum. **V. 39,9 m. 4347**

**Mariubaugur - 4ra herbergja + bílskúr**

Falleg 119,5 fm, 4ra herbergja íbúð á annari hæð ásamt 25,9 fm bílskúr við Mariubaug í Reykjavík. Íbúðin er björt og falleg með falllegu útsýni. Íbúðin skiptist í þrjú góð svefnherbergi, baðherbergi, þvottahús, anddyri, geymslu, eldhús, borðstofu, stofu og svalir. Íbúðin er mjög vel skipulögð á góðum stað. **V. 34,7 m. 3723**

**Ljósheimar - 8. hæð**

Mjög góð og vel skipulögð 2ja herbergja íbúð á 8. hæð í þessu góða lyftuhúsi, húsið er allt klætt að utan með viðhaldsilitilli klæðningu, hiti er í stétt fyrir framan hús. **Frábært útsýni V. 15,9 m. 4327**

**Norðurbakki 23-25 - góð kaup**

Glæsileg fullbúnar 3ja og 4ra herbergja íbúðir við sjávarsíðuna. Húsið stendur fremst á Norðurbakkanum í Hafnarfirði með óskert útsýni á sjóndeildarhringinn og hafhlönn til suðurs og vesturs íbúðir í húsinu njóta því besta útsýnis af Norðurbakkanum og sólarlagið blasir við úr stofu-gluggunum. **577**

**Fálkahöfði - fallegt parhús**

Mjög fallegt 132,6 fm 4ra herb., einlyft parhús með innb. 27,2 fm bílskúr. Húsið skiptist í forstofu, þvh., baðh. með kari og sturtu, hol, gang, tvö góð barnah., hjónah., stofu, borðstofu, eldhús og bílskúr með milli lofti. Húsið stendur innst í botnlanga á falllegri og gróinni lóð. **V. 39,9 m. 3751**

**Goðaborgir - 3ja herbergja**

Falleg og björt 3ja herbergja endaíbúð við Goðaborgir 8 í Reykjavík. Íbúðin skiptist í forstofu, stofu, eldhús, baðherbergi, geymslu og tvö svefnherbergi. Fallegt útsýni er úr íbúðinni. **V. 19,7 m. 4206**

**Berjarimi - 2ja herbergja**

Vel skipulögð 67 fm 2ja herbergja íbúð á jarðhæð með séringgangi og góðri vernd. Íbúðin skiptist í forstofu, hol, baðherbergi, stofu, eldhús, sér þvottahús og hjónaherbergi. Í kjallara er sérgeymsla og hjólageymsla. Fallegt útsýni er af vernd vestur yfir borgina. Íbúðin er laus til afhendingar! Lækkað verð! **V. 17,9 m. 3815**

**Grenimelur - mikið endurnýjuð**

Mikið endurnýjuð og falleg 149 fm neðri sérhæð ásamt 23 fm bílskúr. Íbúðin skiptist í forstofu, hol/sjónvarpshol, stofu með arin, glæsilegt eldhús með borðkróki og þvottaherbergi, glæsilegt baðherbergi, þrjú svefnherbergi og góða geymslu. Bílskúr er með hurða-opnara. Meðal annars nýjar innihurðir, innréttingar og tæki svo og plankparket og flisar á gólfum. **Frábær staðsetning. V. 47,0 m. 4308**

**TRAUSTR  
 ÞJÓNUSTA Í  
 ÁRATUGI**



**SKIPASUND + BÍLSKÚR**  
 Höfum í einkas. 3ja herbergja hæð með bílskúr, samtals 126,1 fm. Íbúðin er mjög björt og hugguleg og hefur verið mikið endurnýjuð. Stór bílskúr. Fallegur garður. Af svölum er gengið niður í garð. **Mjög góð eign á rólegum og eftirsóttum stað.**  
**Verð: 26,7 millj.**



**HJALLAVEGUR, EIN -TVÍBÝLI**  
 Húseign á frábærum stað. Húsið er hæð, ris og kjallari að hluta, samtals 124,5 fm. Það eru tvær íbúðir í húsinu í dag. Stór lóð, miklir möguleikar á stækkun.  
**Verð: 38,8 millj.**



**GLÆSIÚTSÝNISÍBÚÐ MOSÓ**  
 Stórglæsileg, 160 fm íbúð á efstu hæð í nýlegu fjölbýlishúsi við Tröllateig. **Lyfta.** Íbúðinni fylgir stæði í bílageymslu og innaf stæðinu sér 20 fm "bílskúr", (draumur motorhjóra-, vélsleða-, fjórhjólalæigenda og handverksfólks). **Íbúðin er glæsilegar stofur, hjónaherbergi með sérbaði, 2 svefnherbergi, baðherb., þvottaherb. og forstofa.** Mjög smekklega innréttað íbúð. Sérinnangangur af svölum.  
**17,7 fm útsýnissvalir.**



**JÖTNABORGIR**  
 Góð 3ja herbergja 101,2 fm íbúð með sérinnangi af svalagangi. Íbúðin er á efstu hæð í 3ja hæða fjölbýli. Gott útsýni. **LAUS**  
**Verð: 20,9 millj.**



**ÁSGARÐUR**  
 Höfum í einkasölu gott raðhús, tvær hæðir og kjallara, 129 fm. 4 svefnherbergi. **Góður, lokaður garður, gott útsýni.** Mjög notalegt velumgengið hús á fínum stað. **Verð: 29,9 millj.**



**TRÖLLATEIGUR**  
 Höfum til sölu einbýlishús á einni hæð með bílskúr, samt. 179 fm. Íbúðin er 142,7 fm og bílskúrin 36,3 fm. Húsið stendur á mjög rólegum stað á stórrí lóð. **Spennandi valkostur. Kannaðu málið.**



**EINITEIGUR**  
 Til sölu parhús, ein hæð með inbyggðum bílskúr. Húsið er 197,5 fm, þ.e. íbúð 167,5 fm og bílskúr 30,0 fm. Selst fokhelt, fullbúið að utan. Mjög vandaður frágangur. Góðar stofur, stór herbergi. **Mjög góður staður. Mögulegt að fá húsið lengra komið. Yfirtakanlegt nýtt lán, ca 22,0 millj.**



**SVALBARÐ, HAFNAR-FJÖRÐUR**  
 Til sölu gott einbýlishús, hæð og ris, 190 fm ásamt frístandandi 42 fm bílskúr, samtals 232 fm eign. Frábært hús fyrir barnafjölskylduna. **Finn staður. Gott verð. Laust. Kannaðu málið og athugaðu hvað við getum gert.**

**ASPARFELL**  
 Höfum til sölu 2ja og 3ja herbergja íbúðir í góðu húsi við Asparfell. Húsið er nýlega klætt utan.



Sigrún Stella Einarsson  
 Löggiltur fasteignasali

**FASTEIGNA  
 MIÐLUN**  
 GRAFARVOGS



Spöngin 37, 2. hæð, 112 Reykjavík  
 Sími 575 8585. Fax 575 8586



**HAMRAVÍK - GLÆSILEG 3JA HERBERGJA ÍBÚÐ**

Einstaklega falleg 104 fm. 3ja herbergja íbúð með sér innangi. Þvottahús innan íbúðar. Parket og flisar á gólfum. Mahogny innrétningar, skápar og innihurðir. Tvö svefnherbergi með parketi og fataskápum. Baðherbergi flisalagt í hólf og gólf, góð innrétting. Kerta-arinn í stórrí stofu. Tæki úr burstuðu stáli í eldh., uppbyggilegt fylgir með.  
**V. 26.3 millj.**

**ÞÓRÐARSVEIGUR - 3JA HERB. AUK STÆÐI Í BÍLAGEYMSLU - LÆKKAÐ VERÐ**

Mjög falleg og björt 85,9 fm., 3ja herb., íbúð á 2. hæð auk stæðis í bílageymslu í fallettu lyftuhúsi. Þvottahús innan íbúðar. Parket og flisar á gólfum. Ljós víðarinnrétting í eldhúsi, nýleg Siemens uppbyggilegt fylgir. Svalir í suður. Tvö svefnherb., parketlögð og með skápum. Baðherbergi er rúmgott, sturtukl., flisar. **Hagstæð áhvilandi lán til yfirtöku ca. 18 millj. V. 22.9 millj.**

**FLÚÐASEL - ENDARAÐHÚS MED BÍLSKÝLI - 29 MILLJ. ÁHVÍLANDI**

Fallegt og bjart 149 fm endaraðhús á 2. hæðum auk stæði í bílsk. Stórt opið eldhús, útg. á hellu-lagða verönd með markisu. Þvottahús inn af eldhúsi. Baðherbergi á efri hæð og gesta w.c á neðri hæð. 3 - 4 svefnherbergi og sjónvarpshol á efri hæð, svalir út af hjónaherb. Flisar og parket á gólfum. **EINSTAKT VERÐ, NÚ AÐEINS 31 MILLJ. Var áður 36.9 millj. Mikið áhvilandi.**



**DOFRABORGIR - 4RA HERBERGJA ENDAÍBÚÐ AUK BÍLSKÚRS - FRÁBÆRT ÚTSÝNI**

Falleg 4ra herb., 92,3fm íbúð með 30,9fm geymslu og bílskúr. Alls 123,2fm. Parket á öllum gólfum, flisar á baðherbergi. Þrjú svefnherbergi með fataskápum. Rúmgott baðherbergi, tengt fyrir þvottavél. Tvennar svalir með frábæru útsýni. Stór stofa og borðstofa, opið inn í bjart og rúmgott eldhús. Bílskúr með sjálfvirkum hurðaopnara. **EIN FALLEGASTA GATAN Í GRAFARVOGI. V. 28,5 millj.**

**ÁLFABORGIR - 3JA HERB., ENDAÍBÚÐ, SÉR INNG.- ÚTSÝNI**

Verulega falleg 3ja herb. 86,6 fm endalíbúð með sér innangi - frábært útsýni yfir Esjuna og Kollafjörð. Sér innangangur af svölum á þriðju og efstu hæð. Nýlegt eikarparket á gólfum. Tvö svefnherbergi bæði með skápum. Stór hornluggi í borðkrók. Uppbyggilegt og nýlegur ísskápur geta fylgt með. Stórar suður svalir. Örstutt í alla þjónustu. **VERÐ AÐEINS 21,5 MILLJ.**

**VEGGHAMRAR 3-4RA HERB. ENDAÍBÚÐ, SÉR INNG., 1. HÆÐ**

**ÁHVÍL. ca. 21,7 MILLJ. MED 4,15% VÖXTUM.** Mjög góð 91,6 fm., 3. - 4ra herbergja endalíbúð á 1. hæð með sér innangi í Hamrahverfi. Pallur með skjólgirðingum út frá stofu. Tvö svefnherbergi, möguleiki á því þriðja. Rúmgott eldhús með borðkrók og glugga. Stór stofa með sólstofuútskoti. Stórt baðherb., með glugga. Gólfefni parket og flisar. **V. 24,9 millj.**

**Gluggar** innopnaðir, útopnaðir, velti og rennigluggar  
**Hurðir** svalahurðir, útihurðir, rennihurðir



**Íslensk framleiðsla  
 Íslensk hönnun  
 Viðhaldsfrítt  
 Sérsmíði**







Telma Róbertsdóttir  
Lögilltur fasteignasali  
telma@husin.is  
GSM 899 5611

# HÚSIN Í BORGinni

## ... það borgar sig!

Sími 511 5005 [www.husin.is](http://www.husin.is)



**Vilt þú skipta þinni eign í aðra eign? Margir á skrá og margt í boði.**

### Austurberg 2 - 111 Rvk



Fallega 4ra herb. 114 fm endaíbúð á 4 hæð með bílskúr. Yfirbyggðar svalir sem ekki eru inn í fermetrafjölda íbúðar.

**Gott verð**

Opið hús í dag frá kl 17.00-18.00 **19,9 m**

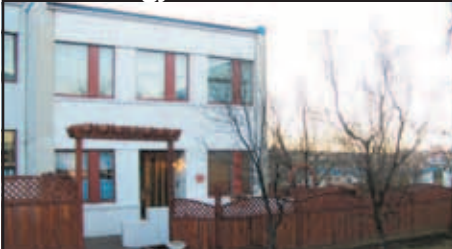
#### Sæviðarsund - 104 Rvk



Bjart og skemmtilegt 231, 8 fm endarahús með 2 íbúðum og bílskúr. Annars vegar hæð 163,8 ferm þar af 23,4 ferm bílskúr. Ög íbúð í risi 68 ferm. alls 231,8 ferm. Hús með mikla möguleika

**54,9 m**

#### Engjasel - 109 Rvk



Fallegt 180 fm 6 herb. endarahús á tveimur hæðum með stæði í bilageymslu. Heitur pottur og verönd. **SKIPTI Á 3JA HERB ÍBÚÐ MEÐ BÍLSKÚR KOMA TIL GREINA.**

**44,9 m**

#### Krossalind - 201 Kóp



Fallegt 230 fm 6 herbergja nýlegt parhús á tveimur hæðum með 27 fm innbyggðum bílskúr. Frábært útsýni. **SKIPTI Á MINNI EIGN Í HVERFINU.**

**65,9 m**

#### Súluhöfði - 270 Mos



Glæsilegt 216,7 fm hús með frábæru útsýni, tvöföldum bílskúr og auka íbúð við Súluhöfða í Mostellsbæ.

**59,5m**

#### Melás - 210 Garðabær



Fallega mikið endurnýjaða 4ra herb. 108,6 fm efri sérhæð með sérinnangi, ásamt 25,2 fm bílskúr, samtals 133,8 fm., í tvíbyli á góðum stað í Garðabæ. **SKIPTI Á EIGN Í 101 RVK**

**35,0m**

**Óskum eftir 3ja herb íbúð í lyftublokk fyrir stéttarfélag nálægt Smáralind.**

#### Flétturimi - 112 Rvk



Falleg og björt 5 herbergja, 124,1 fermetra íbúð á 1. hæð með sérstæði í bílskúli. 50 fm sólpallur á móti suði. **ÖLL SKIPTI SKOÐUB.**

**32,9 m**

#### Framnesvegur - 107 Rvk



Björt og rúmgóða 117 fm 5 herbergja íbúð á 1. hæð á góðum stað í miðborginni.

**28,9 m**

#### Pórðarsveigur - 113 Rvk



Fallega 125,2 fm 4ra herbergja íbúð á 2. hæð með sérinnangi af svölum og stæði í bilageymslu. **SKIPTI Á RAÐ EDA PÁRHÚSI Í 109 KOMA TIL GREINA**

**31,5 m**

#### Kleppsvegur - 104 Rvk



Íbúðin er 4ra herbergja 87,5 fm, á 8. og efstu hæð í vesturenda hússins. Aðeins 3 íb. á hæðinni.

**22,0 m**

#### Logafold - 112 Rvk



Skemmtilega 3ja herb. 71,5 fm sérhæð í tvíbyli með sérinnangi og sérbílastæði innst í botnlanga.

**20,9 m**

#### Rauðarárstígur - 105 Rvk



Góða 3ja herbergja 58 fm íbúð á 2. hæð. Tvennar svalir, sér bílastæði. Byggt 1940. **SKIPTI Á 3JA HERB NÝBYGGINGU**

**18,9 m**

#### Hraunbær - 110 Rvk



Glæsilega og mikið endurnýjaða 3ja herbergja. 80,4 ferm. íbúð á 3.hæð í góðu húsi. **SKIPTU Á STÆRRI EIGN Í HVERFINU KOMA TIL GREINA**

**21,5 m**

#### Klapparstígur - 101 Rvk



Fallega 75,9 fm 2- 3ja herbergja Penthouse íbúð með stæði í bilageymslu. **SKIPTI Á STÆRRI EIGN KOMA TIL GREINA**

**28,9 m**

#### Alfaborgir - 112 Rvk



Góða og snyrtilega 3ja herbergja 79 ferm. íbúð á 3.hæð með sérinnangi af svölum.

**21,9 m**

#### Ljósheimar - 104 Rvk



Góða 60,6 fm 2ja herb íbúð á 2. hæð í góðu fjölbyli í lyftublokk. Stutt er í leikskóla, skóla og aðra þjónustu.

**16,9 m**

#### Grensásvegur - 108 Rvk



Góða 2ja herb. 70,1 fm íbúð á fyrstu hæð í litlu fjölbyli á vinsælum stað miðsvæðis í Reykjavík.

**17,9 m**

#### Framnesvegur - 101 Rvk



Falleg 2ja herb. íbúð á 2.hæð með sérstæði og yfirbyggðum alklaðdum svölum í góðu húsi í Vesturbænum.

**20,9 m**

#### Vesturberg - 111 Rvk



Bjarta og snyrtilega 63,6 fm 2ja herb íbúð á 3. hæð í góðu fjölbyli. Fallegt útsýni. Stutt er í leikskóla, skóla og aðra þjónustu. **SKIPTI Á 3JA HERB ÍBÚÐ Í HAFNARFIRDI KOMA TIL GREINA**

**15,9 m**

#### Arahólar - 111 Rvk



Góða 63,3 fm 2ja herb. íbúð á 6. hæð í lyftuhúsi með frábæru útsýni. Íbúðin er laus fljótlega **GÓÐ KAUP. LAUS STRAX**

**15,9 m**



Stóreign

Fremstir í atvinnufasteignum s :: 590\_7600

Þorlákur Ó. Einarsson Þórhildur Sandholt  
löggr. fasteignasali lögfr. og löggr. fast.sali  
storeign.is FAX 535 1009

Stóreign kynnir:

Fasteignasala. Atvinnuhúsnæði. Lágmúli 7. 108 Rvk.

## FREMSTIR Í ATVINNUFASTEIGNUM

### Hlíðarsmári 6 Kópavogi



Stóreign er með þessa 1.901 m<sup>2</sup> eign til sölumeðferðar. Húsið hentar einkar vel til skrifstofu, þjónustu og verslunarreksturs. Í dag er 5. og 6. hæð glæsilega innréttuð með parketi á gólfum, glerskilrúmum og innfelldri lýsingu. Einnig er jarðhæðin innréttuð eins og eru gólfsíðir gluggar sem gætu hentað verslunarrekstri. Möguleiki er að skipta húsinu upp í nokkrar sjálfstæðar einingar.

- Húsið afhendist fullbúið að utan og innan.
- Gott bílplan við húsið.
- Jarðhæðin tilvalin fyrir verslun eða þjónustu.
- Húsið vel staðsett við aðal samgönguæð.
- Góður fjárfestingakostur.
- Byggingarár 2007

Nánari upplýsingar á skrifstofu Stóreignar, Lágmúla 7, -s. 590-7600.

### Skútuvogur 3 Reykjavík



3.753 fm lager og skrifstofuhús við Skútuveg í Reykjavík. Húsið er byggt í tveimur hlutum annars vegar 1992 og byggt við það 2000. Húsin eru byggð úr forsteyptum. Húsið byggt 2000 er áklætt að utan, með bárujárnri og áli einingum. Húsið skiptist í lagerpláss og skrifstofuhluta ásamt aðstöðu starfsmanna.

- 6 innkeyrsluhurðir
- Lóðin er 6.710 m<sup>2</sup> með góðri aðkomu
- 1050 fermetra frystigeymsla er í húsinu með tveimur innkeyrslu hurðum.
- Lofthæð í lager er mikil.
- Góð fundarherbergi í skrifstofu-einingu.

Nánari upplýsingar á skrifstofu Stóreignar, Lágmúla 7, -s. 590-7600



# FASTEIGNA- MARKAÐURINN

## ÓÐINGSGÖTU 4

SÍMI 570 4500, OPIÐ VIRKA DAGA KL. 9-17.

Netfang: [fastmark@fastmark.is](mailto:fastmark@fastmark.is) - [www.fastmark.is](http://www.fastmark.is)

Jón Guðmundsson, sölustj. og lögg. fast.sali. Guðmundur Th. Jónsson, lögg. fast.sali.

# ERTU AÐ STÆKKA EÐA MINNKA VIÐ ÞIG, EN HEFUR EKKI GETAÐ SELT?

Eignaskipti gætu verið lausnin fyrir þig!

Erum með fjölda eigna á skrá þar sem eignaskipti koma til greina.



### Haukalind-Kópavogi.

Glæsilegt 152,8 fm 6 herb. raðhús auk 32,0 fm bílskúrs á frábærum útsýnisstað í Lindahverfi. Rúmgóð og björt stofa með útsýni yfir Kópavoginn og víðar, opið eldhús við stofu, 4 herbergi og 2 baðherbergi. Aukin lofthæð er á allri efri hæð og innfellt ljós í nánast öllu húsinu. Skjalgóð vernd fyrir framan hús. Skipti möguleg á minni eign.



### Þorlaksgeisli.

Fallegt 181,2 fm kanadískt parhús á tveimur hæðum að meðt. 23,9 fm bílskúr. Fallegt eldhús, stór og rúmgóð stofa, 5 svefnherbergi og baðherbergi með hornbaðkari. Suðursvalir og stór timburvernd með skjólveggjum. <B>Góð staðsetning í lokuðum botnlanga. Stutt á gólfvöll og í náttúruna. **EIGN SEM VERT ER AÐ SKODA. SKIPTI MÖGULEG Á MINNI EIGN. Verðtilboð.**



### Strikið- Sjálandi Garðabæ. 2ja herb.

Glæsileg 83,8 fm 2ja herb. íbúð á 3. hæð fyrir 60 ára og eldri þ.m.t. sér geymsla í kj. Vandaðar innréttingar úr eik frá Brúnási og parket og flisar á gólfum. Suðursvalir. <B>Laus til afhendingar strax. Innangengt í Jónshús, þjónustumiðstöð. <B>



### Vatnsholt- efri sérhæð

Falleg og vel skipulögð 204 fm efri sérhæð auk bílskúrs í tvíbýlishúsi á þessum eftirsóttastað. Hæðin skiptist m.a. í þrjár stórar og glæsilegar stofur, rúmgott eldhús með nýlegum HTH innréttingum, sjónvarpshol og 4 herbergi. Nýlegur arinn. Stórar svalir til suðvesturs. Sérinnangangur á jarðhæð. Góð staðsetning innst í götu við opið svæði á þrjá vegu. Stutt í leikvöll og alla þjónustu. **Verðtilboð.**



### Skúlagata – skrifstofuhúsnæði til leigu

Til leigu glæsilegar skrifstofuhæðir í nýlegu lyftuhúsi á frábærum útsýnisstað í miðborginni. Um er að ræða hálfa 2. hæð, alla 3. hæð og alla 4. hæð hússins, samtals 1.132 fm að stærð. Á 2. hæð er sameiginleg móttaka, 4 afstúkaðar skrifstofur og opið vinnurými. Á 3. hæð eru 9 afstúkaðar skrifstofur, móttaka, fundarherbergi og opin vinnurými. Á 4. hæð er stór salur með mikilli lofthæð sem nýttur hefur verið sem fundarsalur og mótuneyti með eldhúsi. **Eignin getur leigst í heilu lagi eða hlutum.**



### Skipholt- skrifstofuhúsnæði til leigu

Til leigu glæsileg 258,7 fm skrifstofuhæð í nýlegu lyftuhúsi við Skipholt. Hæðin skiptist í móttöku, opið vinnurými, eldhús með góðum innréttingum, fundarherbergi, 5 afstúkaðar rúmgóðar skrifstofur og snyrtingar auk stórrar geymslu/tæknirýmis með kælingu og tækjarymis. Náttúruflisar og línuleumdúkur á gólfum. **Hæðin getur leigst með öllum húsgögnum. Næg bílastæði.**



### Núpalind-Kópavogi. 3ja – 4ra herb.

Falleg 117,3 fm 3ja - 4ra herb. íbúð á 2. hæð þ.m.t. sér geymsla í kj. Stórar og bjartar stofur og 2 rúmgóð herbergi. Hægt er að útbúa herb. úr hluta stofu (á teikn.). Innréttingar úr maghogni og eikarparket á gólfum. Svalir til suðausturs. **Stutt í skóla og þjónustu. Verð 25,8 millj.**



### Bakkastaðir. Endaraðhús.

Glæsilegt 185 fm endaraðhús með innb. bílskúr. Aukin lofthæð er nánast í öllu húsinu. Stórt eldhús/borðstofa með eyju, stórt fataherb. innaf hjónaherbergi, 2 barnaherb. og baðherbergi með hornbaðkari og mosaiklóðum sturtuklefa. Gróin lóð með fallegri lýsingu og stórrí viðarvernd. Hiti í innkeyrslu og stétt fyrir framan hús. **Glæsilegt útsýni út á sundi. Verð 52,9 millj.**



### Andrésbrunnur. 2ja herb.

Mjög góð 70 fm íbúð á 3. hæð, efstu, þ.m.t. geymsla í góðu lyftuhúsi í Grafarholti. Fallegar innréttingar úr maghogni. Rúmgóðar suðursvalir. **Laus til afh. strax. Stutt í skóla. Verð 19,5 millj.**



### Þórðarsveigur. 2ja herb.

62,5 fm útsýnisíbúð á 5. hæð í nýlegu lyftuhúsi í Grafarholti. Þvottaherbergi innan íbúðar. **GÓÐ ÚTSÝNISÍBÚÐ Á EFSTU HÆÐ MEÐ ALLA HELSTU ÞJÓNUSTU, SKÓLA OG NÁTTÚRUNA Í NÆSTA NÁGRENNI. ÁHV. LÁN FRÁ ÍLS UPP Á 13. MILLI. Verð 18,2 millj.**



### TIL SÖLU EÐA LEIGU

### Grundarstígur. 2ja herb.

Útsýnisíbúð á 3. hæð í góðu steinhúsi í Þingholtunum. Endurnýjað baðherbergi og rúmgóð og björt stofa. **Verð 17,5 millj.**



### Eskihlíð – 4ra herb.

Rúmgóð og vel skipulögð 105,8 fm íbúð á 3. hæð auk 7,87 fm geymslu. Samliggjandi stofur með útg. á svalir til vesturs og 3 herbergi. Þvottaadst. á baðherb. Góð eign á þessum eftirsóttasta stað. **Verð 25,8 millj.**



### Hörðaland. 4ra herb.

Glæsileg 84 fm íbúð á 2. hæð á þessum eftirsóttasta stað í Fossvogi þ.m.t. sér geymsla í kj. Íbúðin er mikið endurnýjuð t.d. innrétting í eldhúsi, baðherbergi, gólfefni og innihúðir. Stórar svalir til suðurs. **Verð 23,8 millj.**



### Austurberg-4ra herb.

Vel skipulögð 88,5 fm útsýnisíbúð á 4. hæð auk 5,4 fm sér geymslu í kj. Íbúðin er vel innréttað og náttúrustein og parket á gólfum. Góð þvottaadstaða á baðherb. Suðursvalir, yfirbyggðar að hluta. Sameign til fyrirmyndar. **Verð 20,7 millj.**



### Bergþórugata. 3ja – 4ra herb.

Mikið endurnýjuð 3ja - 4ra herb. 102,9 fm íbúð á 1. hæð að meðt. sér geymslu í kj. Fallegar innréttingar úr birki í eldhúsi, samliggjandi skiptanlegar stofur og rúmgott svefnherbergi. **Eina íbúðin á hæðinni. Verð 25,7 millj.**



### Grettisgata. 3ja herb.

Mikið endurnýjuð 68,5 fm íbúð í miðborginni. Falleg hvítlokkúð innrétting í eldhúsi, björt stofa go 2 svefnherb. Hvítuð eik er á gólfum í allri íbúðinni utan baðherbergis sem er flisalagt. Sér geymsla í kjallara. **Verð 21,9 millj.**



### Burknaveilir – Hafnarf. 3ja herb.

Mjög góð 88,1 fm íbúð á 2. hæð með sérinnng. af svölum í nýlegu fjölbýli að meðt. sér geymslu í kj. Eldhús með kirsuberja innréttingu. Gott skápláss í herbergjum, þvottaadst. í íbúð. Suðursvalir. **Verð 19,5 millj.**



### Óðingsgata. 3ja herb.

Falleg 82,4 fm íbúð á 3. hæð að meðt. geymslu í góðu steinhúsi í miðborginni. Glæsilegt útsýni yfir borgina. **Möguleiki að yfirtaka um 19,5 millj. kr. lán. Verð 23,5 millj.**



### Álagrandi. 3ja herb.

Vel skipulögð 102 fm íbúð á jarðhæð auk sér geymslu. Þvottaherb. innan íbúðar. Hellulögð vernd til suðurs og vesturs. **Íbúð sem vert er að skoða. Verð 29,9 millj.**



### Breiðavík. 3ja – 4ra herb. m bílskúr.

Góð 131 fm íbúð á 3. hæð auk sér geymslu og 19,2 fm bílskúrs. Rúmgott eldhús með útbýgðum gluggum, 2 rúmgóð herbergi, sjónvarpshol og stór stofa. Eikarparket og flisar á gólfum. **Stutt í skóla. Verð 34,5 millj.**



### Kambasel. 3ja herb.

Björt og vel skipulögð 101,4 fm íbúð á jarðhæð, ekkert niðurgráfin og með sér garði á þessum rólega stað. Þvottaherbergi innan íbúðar. **Laus til afh. strax. Verð 24,5 millj.**

**Fasteignasala  
snýst ekki bara  
um fasteignir...  
...heldur líka um fólk**

# HRAUNHAMAR

FASTEIGNASALA

Fjöldi eigna á skrá  
Nýbyggingar á nýeign.is  
Atvinnuhúsnæði á Hraunhamar.is  
Eignir til leigu á Hraunhamar.is

Bæjarhrauni 10 • Hafnarfirði • Sími 520 7500 • www.hraunhamar.is



**Vesturbraut - Einbýli - Hf.**

Sérlega fallegt uppert einbýli í hjarta bæjarins. Eignin er um 140 fm. Kjallari, hæð og ris. fjögur svefnherb. Fallegar innréttingar. Frábær staðsetning. V. 33,9 millj.



**Suðurgata - Hf. Einbýli**

Nýkomið í einkasölu við miðbæinn eitt glæsilegasta steinhús bæjarins. Um er að ræða þrilyft steinhús 212 fm. Húsið hefur verið nánast allt endurnýjuð á sl. árum. Þar með talinn garður. Einstök eign, góð staðsetning. V.68 millj. Uppl. gefur Helgi Jón sölustjóri í síma 893-2233 eða á skrifstofu í síma 520-7500



**Arnarhraun - Hf.- Parhús.**

Eignin er 176,3 fm og er á tveimur hæðum auk kjallara að hluta til Eignin hefur verið talsvert endurnýjuð á liðnum árum. Skipti vel möguleg á minni eign, t.d. góðri 4ra herbergja íbúð í norðurbae. Allar nánari uppls. gefur Hilmar söluumaður Hraunhamars á skrifstofu eða í síma 892-9694.

## Leigumiðlun



**Steinhella - Hf. Atvinnuhúsnæði**

Glæsil. nýtt húsnæði. 110-230 fm bil. Til afhendingar strax. Leiguverð 120 þús. Á mánuði. Langtímaleiga



**Klukkuberg - Hf. Sérhæð.**

Á besta stað í bænum sérl. Falleg 80 fm. 3ja herb. Neðri sérhæð. Allt sér laus strax. 120 þús á mánuði.



**Setbergsland - Hf. einbýli**

Við lækinn og hraunið. Í einkasölu glæsilegt einlyft einbýli m/ innb. bílskúr samtals ca 220 fm. Arkitektateiknað hús. Einstök staðsetning innst í botnlanga við lækinn og hraunið. Myndir á mbl.is. Verðtilboð. Skipti möguleg á minni eign.



**Steinahlíð - Hf. Einbýli**

Nýkomið í einkasölu glæsil. einbýli á einni hæð auk bílskúrs samtals 170 fm. Lýsing eignar: Stofa, borðstofa, sjónvarpskáli, 4 svefnherb. ofl. Vandaðar innréttingar, parket. Góð verönd m/ heitum potti. Hellulagt bílplan. Fullbúin eign í sérlokki. Góð staðsetning. Myndir á mbl.is og hraunhamar.is



**Einiberg - Hf. Einbýli**

Sérlega fallegt einbýli í setbergshverfinu í HF. Húsið er tvilyft skráð 64 fm en mun stærra á grunnfleti. Einnig fylgir eigninni góður geymsluskúr sem ekki er inni í fermetratölu. 2-3 svefnherb, stofa, eldhús, fallegt baðherb, Stór eignarlóð. Möguleiki að byggja við eða byggja nýtt hús. Eign sem vert er að skoða. V. 26,9 millj.



**Drekavelli - Hf.**

Glæsileg 100 fm. Íbúð á 7 hæð. Staði í bilaskýli. Laus strax. Verð 130 þús. Á mánuði. Langtímaleiga.



**Jöfralind - Kópav.- radhús.**

Texti: Glæsil. vel staðsett radhús á þessum vinsæla stað. 3 svefn herb. Góður bílskúr samtals 151 fm. Laust strax. 170 þús. Á mánuði. Langtímaleiga.



**Sléttahraun - Hf.**

Falleg íbúð á þriðju hæð í finu fjölþýli miðsvæðis í Hafnarfirði. Íbúðin er 93,2 fm., 3 svefnherb, björt stofa, nýlega uppert eldhús, v. 19,9 millj. Falleg eign sem vert er að skoða.



**Kríuás 19**

Hraunhamar fasteignasala kynnir mjög fallega 85,5 fm 3ja herb. íbúð með sér inngang á fyrstu hæð í góðu fjölþýli á besta stað í Áslandin. Fallegar innréttingar og gólfefni eru parket og flisar. Góð afgirt verönd. verð 22,3 millj. Skipti möguleg á stærri eign í byggingu. Upplýsingar veittir Þorbjörn Helgi söluumaður gsm 8960058.



**Nönnustígur**

Snyrtilega 56,8 fm 3ja herbergja miðhæð ásamt 21,7 fm sérstæðum bílskúr samtals um 78,5 fm vel staðsett í vesturbæ Hafnarfjarðar. Eldhús með nýlegri innréttingu (kirsuberja). Gólfefni eru að mestu parket og flisar. Góður bílskúr með hita. Hraunlóð. Róleg og góð staðsetning. veðursæld, fallegur stór garður. Ath fermetrar í kjallara líklega ekki í uppgæfnu fm tölu eignarinnar.



**Eskivellir - Hf. 4ra herb.**

Glæsileg fullbúin íbúð á besta stað á völlumum. Sérning. Af svölum. Staði í bilaskýli. 120 þús á mánuði. Langtímaleiga.



**Kirkjuvellir - Hf. 2ja.**

85 fm. Glæsileg íbúð á efstu hæð í vönduðu lyftuhúsi. Laus um áramót. 100 þús. Á mánuði. Langtímaleiga.

**HÖFUM MIKIÐ AF ATVINNUHÚSNÆÐI AF ÖLLUM STÆRÐUM OG GERÐUM, TIL SÖLU EÐA LEIGU.**

### BREKKUÁS - HF



Til afhendingar strax.

Glæsilegt 21. íbúða lyftuhús á fjórðu hæðum. Íbúðir með útsýni í nálægð við ósnortna náttúru.

- Staerð íbúða frá 82 fm - 124 fm
- Sérlega bjartar og rúmgóðar 2ja, 3ja & 4ja herbergja íbúðir
- 21 íbúð og 15 bílastæði í bilakjallara
- Glæsilegt útsýni yfir höfuðborgarsvæðið Gott aðgengi. Hagstæð greiðslukjör Verð frá 22,1 millj.

### NORÐURBAKKI



- Glæsilegar íbúðir í hjarta Hafnarfjarðar.
- Álutanhúsklæðning
- Ál trégluggar og hurðir
- Rennihurðir út á svalir
- Gólfhiti
- Innfelld lýsing
- Sjónvarpsdyrasími
- Bjartar íbúðir
- Aukin hljóðeinangrun
- Innangengt úr bilageymslu í lyftur
- Sundlaug í göngufæri
- Stutt í þjónustu í miðbænum
- Sameiginlegar þaksvallar
- Verð frá 29 millj

### Reykjavíkurvegur 52A og B-HF.



Íbúðir fyrir 50 ára og eldri.

- Íbúðir eru til afhendingar strax
- Viðhaldslítið hús
- Rúmgóðar íbúðir
- Tvennar svalir með völdum íbúðum
- Mynddyrasími
- Snjóbræðslukerfi í göngustíg og aðkomu að bílskyli • Allar íbúðir með sérinngangi á svölum • Nútímalegar innréttingar frá Fagus með granitborðplötum • Íbúðir eru afhendar fullbúnar með vönduðu 2ja stafa Kährs parketi • 28 stæði í bilgeymslu • Verð frá 27,9 millj.

### GULAPING - HF.



ALLT AÐ 85% LÁN-LÍTIL ÚTBORGUN.

Íbúðirnar eru 118,6 fm með sérinngangi og afhendast fullbúnar að utan sem innan með gólfefnum. Innréttingar eru innlendrar frá Axis. Hreinlætistöki frá Byko og heimilistæki frá AEG. Frábært útsýni til vesturs yfir Elliðaavatn og norður að Esju. Vandaður frágangur. Traustir verktakar. Byggingarfélagið Bogi ehf. Afhending 3. mánuðir eftir kaupsamning. Lán til allt að 15.ára 3% vöxtum.

### KLUKKUELLIR -HF



AÐEINS 2 ÍBÚÐIR EFTIR - 100% LÁN.

Frábært fyrstu kaup Gott aðgengi með lyftu Glæsilegar innréttingar frá HTH Eldhústæki frá AEG að vandaðri gerð Öll gólfefni fylgja vandað parket og flisar frá Parka Fullkomið gólfhitakerfi Halegonlýsing Húsið klætt að utan með álklæðningu Hagstætt verð - Hagstæð greiðslukjör 3ja herb. 95 Verð frá 22,9 millj. Til afhendingar strax.

### Skipalón-HF



Innréttingar í hæðsta gæðaflokki frá Agli Árnasyni. Heimilistæki frá ronning, uppþvottavél, ísskápur fylgja. Hreinlætistöki frá Tengi. Flisar Álfaborg. Granít á borðum og sólbekkjum. Stórar stofur. Innangengt úr bilageymslu í 3 lyftur.

- Arinstæði og 2 stæði í bilgeymslu með stærstu íbúðunum.
- Tvennar svalir á stærri íbúðum bæði út úr eldhúsi og stofu. Frábært útsýni.
- Tvö baðherbergi í stærri íbúðum annað inn af hjónaherbergi.
- Innréttingar í hæsta gæðaflokki frá Agli Árnasyni.
- Heimilistæki frá Ronngi Uppþvottavél, ísskápur fylgja.
- Hreinlætistöki frá Tengi.
- Flisar frá Álfaborg.
- Granít á borðum og sólbekkjum.
- Stórar stofur.
- Innangengt úr bilgeymslu í 3 lyftur.
- Afhending er áætluð í Maí 2008.

Verð: • 2ja herb. 70 - 75 fm 19 - 22,5 millj.  
• 3ja herb. 95 - 122 fm 23,8 - 34,5 millj.  
• 4ra herb. 128 - 167 fm 30 - 53 millj.





# Krefjumst KOSNINGA Mætum í dag

**LÝÐRÆÐISHREYFINGIN**



**Beint Lyðræði til Friðar**

Lyðræðishreyfingin er þverpólitískt kosningabandalag sem mun styðja 126 einstaklinga til framboðs við næstu alþingiskosningar.

## Fullveldiskaffi

### Kl. 16 - Hressó Austurstræti

Mætum öll á þjóðfundinn kl. 15 á Arnarhóli og strax þaðan í Fullveldiskaffi kl. 16:00 í Hressingarskálann. Leggjum niður vinnu í dag og krefjumst virks lýðræðis!

Eiríkur Stefánsson verkalyðsforingi opnar umræðurnar. Byggjum upp nýtt þverpólitískt kosningabandalag.

Opinn ræðupallur, orðið gefið frjálst, taktu til máls!

# www.lydveldi.is

**Klippa hér — Söfnum undirskriftum heima og á vinnustöðum — Klippa hér**

## Við krefjumst kosninga

Undirritaðir krefjast þess að alþingi verði sliðið og forseti Íslands skipi utanþingssjórn sérfræðinga til starfa þar til kosningar hafa farið fram og skipuð ný starfhef ríkissjórn.

Fullt Nafn:

Kennitala:

Heimili:

Netfang/Póstlisti:

Ruled area for signatures and stamps.

Sendið listann til: Kosningar2009 – Pósthólf 190 – 121 Reykjavík  
Prenta út fleiri lista: [www.kosningar2009.org](http://www.kosningar2009.org)

## Þjónusta

*Hefur þú prófað:*

*Ayurveda nudd*

*Vísindi lífsins*

**DONG FANG SALON**  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

NUDDSTOFAN  
DONG FANG SALON  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

Opnunartími:  
Virka daga 11.00-21.00  
Laugard 10.00-18.00

Sími 444-4085 / 662-0485  
massage@dongfang.is  
www.dongfang.is

ICELANDARHÓTEL  
LOFTLEIÐIR

*Dolphin*

*neglur*

*Það nýjasta í*  
*naglaásetningu!*

**DONG FANG SALON**  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

SNYRTISTOFAN  
DONG FANG SALON  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

Opnunartími:  
Mán/miðfös. 9.00-18.00  
Þri/fim 9.00-21.00  
Laugard 10.00-18.00

Sími 444-4085 / 662-0485  
massage@dongfang.is  
www.dongfang.is

ICELANDARHÓTEL  
LOFTLEIÐIR

## Fundir / Mannfagnaður

**FÉLAG ÍSLENSKRA**  
HJÚKRUNARFRÆÐINGA

þegar mest á reynir

**Hjúkrunarfræðingar**

Félag íslenskra hjúkrunarfræðinga boðar til opins fundar fimmtudaginn 4. desember kl. 20:00 að Suðurlandsbraut 22. Efnisfundarinn er flutningur heimahjúkrunar á höfuðborgarsvæðinu til velferðarsviðs Reykjavíkurborgar.

**Frummælendur eru:**  
Guðlaugur Þór Þórðarson, heilbrigðisráðherra  
Jórunn Frímannsdóttir, formaður velferðarráðs  
Reykjavíkurborgar  
Stella K. Víðisdóttir, sviðstjóri velferðarráðs  
Reykjavíkurborgar

Umræður og fyrirspurnum svarað.

Hjúkrunarfræðingar sem starfa í heimahjúkrun eru sérstaklega hvattir til að mæta.

**Stjórn Félags íslenskra hjúkrunarfræðinga**

**Fasteignablaðið**  
Sími:

**512**  
**5469**

**694**  
**4103**

**Ruth Bergs**  
ruth@365.is



## Þjónusta

**Dong Fang Salon**  
er 1 árs!

Við fögnum afmælinu með  
frábærum tilboðum vikuna  
1.-8. desember:

**Handsnyrting verð: 4.000.-**

**Litun og plökkun verð: 2.500.-**

**Andlitsnudd og maski verð: 4.000.-**

SNYRTISTOFAN  
DONG FANG SALON  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

Opnunartími:  
Mán/miðfös. 9.00-18.00  
Þri/fim 9.00-21.00  
Laugard 10.00-18.00

Sími 444-4085 / 662-0485  
massage@dongfang.is  
www.dongfang.is

**DONG FANG SALON**  
HÓTEL LOFTLEIÐIR

Opnunartími:  
Mán/miðfös. 9.00-18.00  
Þri/fim 9.00-21.00  
Laugard 10.00-18.00

Sími 444-4085 / 662-0485  
massage@dongfang.is  
www.dongfang.is

ICELANDARHÓTEL  
LOFTLEIÐIR

## Við komum pakkanum þínum til skila

Þarftu að láta sækja og senda til fyrirtækja eða einstaklinga?

Láttu Pósthúsið sjá um að koma pakkanum þínum til skila og sparaðu fyrirtækinu þínu tíma, fé og fyrirhöfn.

Nánari upplýsingar gefa sölufulltrúar í síma 585 8330

Pósthúsið | Suðurhrauni 1 | Garðabæ | posthusid.is



Auglýsingasími

**512 50 50**

— Mest lesið



# ÞAÐ ER MITT VAL AÐ VERA Í GÓÐU FORMI

“Ég nýt þess að búa til hollan og góðan mat.

Ég hreyfi mig reglulega og nota Slendertone til að fá stinnari líkama.

Ég nota beltið á morgnana á meðan ég tek mig til fyrir daginn, þegar ég fer út að ganga, þegar ég er að elda matinn, vinn við tölvuna eða bara þegar mér hentar.

Frábært að geta nýtt tímann svona vel.

Tækið er ótrúlega einfalt, þægilegt í notkun og akkurat engin fyrirhöfn.

Gaman að sjá glæsilegan árangur eftir aðeins nokkrar vikur”.

*Sigríður Arnardóttir, Sirrý fjölmiðlakona og ráðgjafi í almannatengslum*



Kíktu á heimasíðuna [www.sirry.is](http://www.sirry.is) og fáðu upplýsingar um námskeið og fl.

**SLENDERTONE™**

System belti fyrir kviðvöðva dömu / herra  
kr. 29.900,-



Eitt stjórnæki með heðslurafhliðum, sem þú getur notað við allar tegundir Slendertone System

#### DÖMUPAKKI 1

Belti + armar  
þjálfar kviðvöðva og  
upphandleggsvöðva  
kr. 36.900.-

#### DÖMUPAKKI 2

Belti + buxur  
þjálfar rass og læri og  
kviðvöðva  
kr. 39.900.-

#### DÖMUPAKKI 3

Belti + buxur + armar  
þjálfar kviðvöðva, rass og  
læri og upphandleggsvöðva  
kr. 46.900.-

#### HERRAPAKKI 1

Belti + armar  
þjálfar kviðvöðva og  
upphandleggsvöðva  
kr. 36.900.-

**SLENDERTONE™**  
System

20 mínútur með Slendertone jafngildir 120 uppsetum

allt fyrir kroppinn

**HREYSTI**

Skeifunni 19 - S. 568 1717

[www.hreysti.is](http://www.hreysti.is)

Sama verð um land allt - frí heimsending fyrir utan höfuðborgarsvæðið

WOODY ALLEN FÆDDIST PENNAN  
DAG ÁRIÐ 1935.

„Ég er gagnkynhneigður... en óneitanlega tvöfaldar tvíkynhneigð möguleikana á stefnumóti.“

Woody Allen, leikstjóri og leikari, leitar innblásturs í bókmenntum, heimspeki, sálfræði, gyðingdómi og New York-borg þar sem hann býr.



## tímamót

tímamot@frettabladid.is

PETTA GERÐIST: 1. DESEMBER 1135

## Hinrik I deyr og Matilda tekur við

Hinrik I, konungur Englands, lést pennan dag árið 1835 og samkvæmt samkomulagi við aðalsmenn átti dóttir hans Matilda eða Matthildur að taka við af honum ef hann eignaðist ekki lögborinn son. Hinrik á reyndar metið í óskilgetnum afkvæmum meðal Englands-konunga, rúmlega 20 börn, en það er önnur saga.

Þegar til kom að Matthildur tæki við sætti Stefán, systursonur Hinriks, sig ekki við það og hrífsaði völdin. Matthildur sem bjó í Normandi og var gift frönskum aðalsmanni tók því ekki þegjandi og hljóðalaust og upphófst grimmi-leg borgarastyrjöld. Matthildur vann orrustuna við Lincoln árið 1141 og tókst að handsama Stef-



án. Sá sigur var þó skammvinnur. Þegar hún hélt til krýningar í Lundúnum nokkrum mánuðum síðar kom hún að lokuðum borgarhlíðum því hún hafði neitað að lækka skatta um helming. Stefán var látinn laus og Matthildur flúði land.

Matthildur varð því aldrei leiðtogi Englands í reynd þótt hún væri það samkvæmt lögum. Hennar er því oft ekki getið í annálum um leiðtoga Englands. Sagan endaði þó vel fyrir hana því þegar sonur Stefáns lést var ákveðið að sonur Matthildar, Hinrik II., tæki við af Stefáni. Hinrik II. tók svo við árið 1154 og Matthildur lifði til að sjá það. Hún bjó þó alla tíð í Normandí og lést 1167.

### MERKISATBURÐIR

- 1878 Fyrsti viti á Íslandi tekinn í notkun, Reykjanesviti á Valahnúk.
- 1918 Ísland verður frjálst og fullvalda ríki.
- 1932 Sjálfvirkar símtöðvar eru teknar í notkun í Reykjavík og Hafnarfirði og missa þá margir tugir símastúlknna vinnu sína.
- 1974 Hús Jóns Sigurðssonar er formlega vígt í Kaupmannahöfn.
- 1975 Silfurbergsnáman hjá Helgustöðum í Reyðarfirði er fríðlýst sem náttúruvætti.
- 1983 Ríkisútvarpið hefur útsendingar á FM-bylgju sem Rás 2.
- 2004 Þórolfur Árnason segir af sér embætti borgarstjóra í Reykjavík.



Guðlaugur G. Sverrisson, stjórnarformaður Orkuveitu Reykjavíkur, Guðrún Guðrúnardóttir eigandi Gips-Plug, María Ragnarsdóttir, eigandi REMO, og Elinóra Inga Sigurðardóttir, formaður KVENN.

## Hugvitskonur heiðraðar

Hugvitskonurnar Guðrún Guðrúnardóttir og María Ragnarsdóttir hlutu nýlega viðurkenningu Orkuveitu Reykjavíkur og KVENN, félags kvenna í nýsköpun, fyrir framlag sitt til nýsköpunar. Guðrún fann upp gifstappa, nýja lausn til viðgerða á veggjum úr gífsi, steini eða spón og María sem er doktór í sjúkráþjálfun vann að

þróun og sölu á mælitækjum í tengslum við sitt fag.

Við þetta sama tækifæri skrifuðu fulltrúar Orkuveitu Reykjavíkur og KVENN undir samstarfssamning um að veita árlega slíkar viðurkenningar og halda sýningar á íslenskum uppfinningum. Það er gert til eflingar og nýsköpunar í íslensku atvinnulífi.



Menntaviti verður reistur á Austurvelli í dag til að vekja athygli á mikilvægi menntunar og högum námsmanna.

## Hagsmunamál stúdenta í öndvegi

Menntaviti í formi 60 kílóa skúlptúrs verður reistur á hátíðisdegi stúdenta á Austurvelli í dag klukkan 11.00. Samhliða því verður opið bréf lesið til ráðamanna og átta óskir námsmanna til ríkisstjórnar ritaðar á menntavitann. Markmiðið er að vekja athygli á mikilvægi menntunar og högum stúdenta í ljósi núverandi efnahagsþrenginga.

Námsmenn fara meðal annars fram á að LÍN taki upp mánaðarlegar greiðslur. Einnig að háskólar taki upp námskeið og kennslu yfir sumartímann fyrir þá stúdenta sem fá ekki vinnu og vilja bæta við sig í námi. Eins að borgin eflí samninga varðandi uppbyggingu stúdentagarða og að

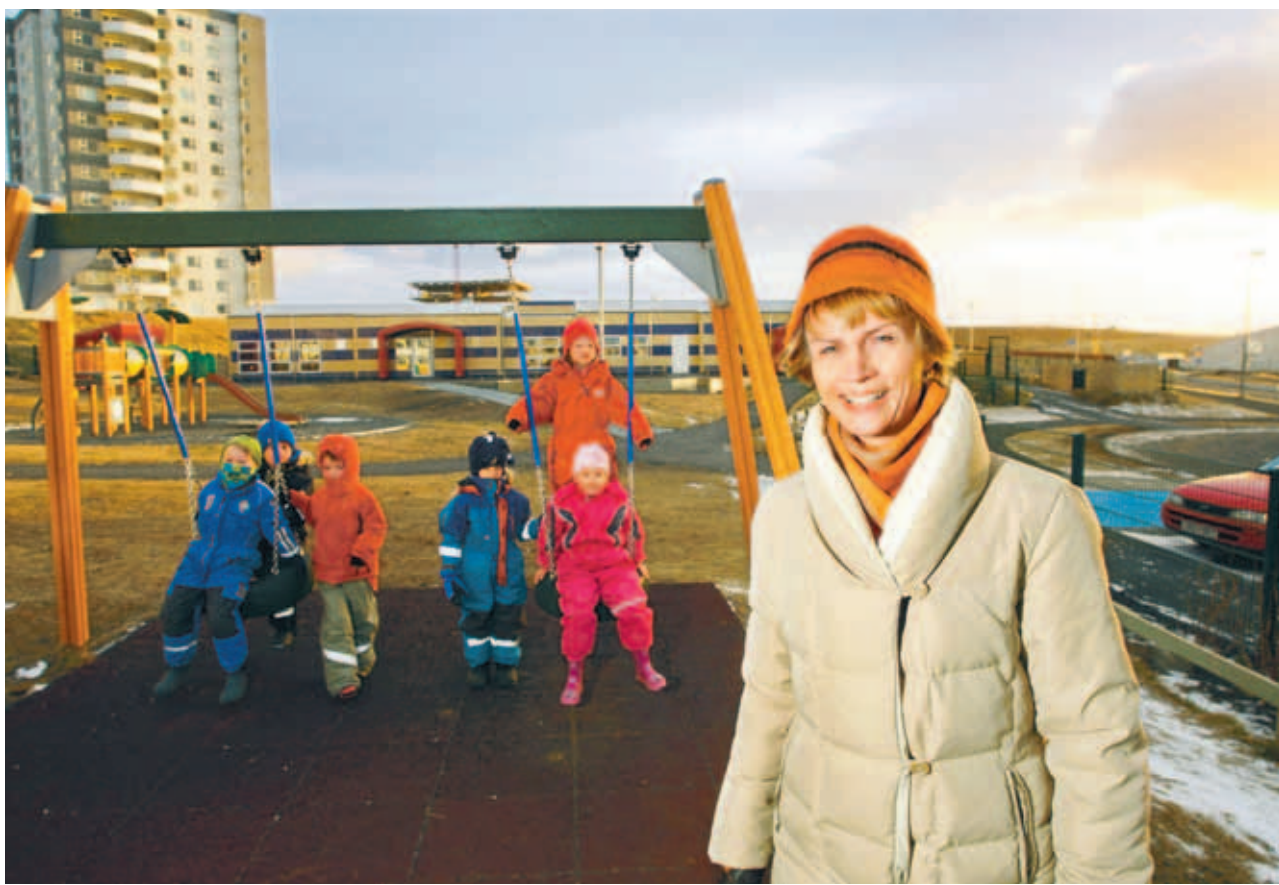
Nýsköpunarsjóður námsmanna verði styrktur.

Menntavitinn verður fyrst um sinn hafður á Austurvelli. Svo verður farið með hann milli menntastofnana landsins til að sem flestir geti kynnt sér hann.

Eftir athöfnina á Austurvelli er öllum boðið til hádegisverðar á Háskólatorgi þar sem forseti Íslands, Ólafur Ragnar Grímsson, verður á meðal gesta.

Um er að ræða samstarfsverkefni námsmanna Íslands og Félagsstofnunar stúdenta, Bandalags háskólamanna og Happraættis HÍ.

Nánari upplýsingar á [www.student.is/menntavitinn](http://www.student.is/menntavitinn).



MEÐ Í LEIKINN ÞRAMMAÐ Unnur Stefánsdóttir með lífsglöðum leikskólabornum á leikvelli Kórs, sem í dag verður formlega vígður sem heilsuleikskóli, að viðstöddum Guðlaugi Þóri Þórðarsyni heilbrigðisráðherra.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

LEIKSKÓLINN KÓR Í KÓPAVOGI: HLÝTUR VÍGSLU SEM HEILSULEIKSKÓLI Í DAG

## Heilbrigðir lífshættir framtíðar

Heilsuleikskólinn Kór í Kópavogi verður formlega vígður í dag, en þar með verður hann sá tíundi í röð heilsuleikskóla á landinu. Stofnandi og hugmyndasmiður Heilsustefnunnar á Íslandi er Unnur Stefánsdóttir, framkvæmdastjóri skólasviðs Skóla ehf., sem tekur að sér rekstur leikskóla samkvæmt heilsustefnunni.

„Heilsustefnan varð til fyrir tólf árum þegar ég tók við skólustjórastöðu í leikskólanum Skólalátt í Kópavogi árið 1995. Þá hafði ég lengi kennt hagnýta uppeldisfræði í Fóstruskólanum og furðað mig á því að flestar stefnur og kenningar sem þar voru kenndar komu erlendis frá og allar frá karlmönnum. Því sá ég gullíð tækifæri til að þróa íslenska stefnu frá grunni þegar ég tók við stjórnarlausum í Skólalátt“, segir Unnur, sem hefur haft yndi af íþróttum frá unga aldri og vildi setja hreyfingu og heilbrigða lífshætti í forgang nýrrar leikskólustefnu.

„Í Skólalátt fékk ég til liðs við mig þrjá leikskólakennara og saman bjuggum við til markmið sem enn eru í fullu gildi, en þau eru að stuðla að heilsuefningu leikskólasamfélagsins og auka gleði og vellíðan barna með áherslu á næringu, hreyfingu og listsköpun í leik. Hugsunin að baki var

sú að fá einstaklingur hollan mat og mikla hreyfingu vakni með honum þörf til að skapa og saman orsaki það almenna vellíðan“, segir Unnur sem ásamt samstarfsfólki mótaði heilsustefnuna í Skólalátt, þar sem nemendafjöldi fór fljótlega úr þrjátíu upp í 150 börn í þremur húsum, sem síðar hlaut nafnið Urðarhóll.

„Á fyrstu árunum sömdum við Heilsubók barnsins, sem er tæki til að mæla hvernig börnum gengur að ná markmiðum skólans og notað er í öllum leikskólum sem aðhyllast heilsustefnuna. Í tímans rás höfum við einnig þróað starf fagstjóra á hverju sviði fyrir sig, en því gegna einstaklingar sem hafa sérmenntun og viltæka þekkingu á sínu sviði, en það gerir starf leikskólanna enn markvissara“, segir Unnur sem síðan á Urðarhóli hefur séð heilsustefnu sína breiðast hratt út í íslensku leikskólasamfélagi.

„Heilsuleikskólinn Krókur í Grindavík varð fyrstur á eftir Urðarhóli að taka upp heilsustefnuna og síðan hafa einn til tveir leikskólar á ári tekið upp þessa stefnu; þar af þrír á þessu ári og alls eru sex leikskólar að undirbúa sig undir að verða heilsuleikskólar á næstunni“, segir Unnur, en til þess að svo megi verða þurfa leikskólarnir að

uppfylla ákveðin skilyrði og viðmið heilsustefnunnar.

„Í rannsóknnum á líðan og útkomu barna sem alíst hafa upp samkvæmt heilsustefnunni hefur komið í ljós að börnunum virðist líða mjög vel, og séu þau borin saman við jafnaldra sína úr öðrum leikskólum á grunnskólaaldri, hefur komið í ljós að 93 prósent þeirra stunda íþróttir í samanburði við 50 prósent úr öðrum leikskólum. Börnum líður því almennt vel að fá að hreyfa sig og hér heyrum við á foreldrum að börnin vilji ekki sjá sælgæti heldur kjósi ávæxti, grænmeti og hollan kost fram yfir annan mat“, segir Unnur og bætir við að öll börn ættu að alast upp við að læra að virða heilsu sína og annarra sem ómetanleg verðmæti og grundvöll fyrir fullnægjandi lífi.

„Í heilsuleikskóla er heilsuefning höfð að leiðarljósi í einu og öllu. Markmið heilsustefnunnar er að venja börn strax í barnæsku við heilbrigða lífshætti með það í huga að þeir verði hluti af lífsstíl þeirra til framtíðar. Áhersluþættir heilsuleikskóla geta verið mismunandi eftir leikskólum en góð næring, góð hreyfing og listsköpun skal ávallt vera aðalsmerki þeirra.

Kjörorð okkar er „Heilbrigð sál í hraustum líkama.““

thordis@frettabladid.is

### AFMÆLI



VAIRA VIKE-FREIBERGA, fyrrverandi forseti Lettlands, er 71 ára.



EMILY MORTIMER leikkona er 37 ára.



SIGURDUR RAGNAR EYJÓLFSSON, landsliðsþjálfari kvenna í fótbolta, er 35 ára.



MARÍA BJÖRG ÁGÚSTSDÓTTIR, landsliðsmarkvörður í fótbolta, er 26 ára.



*Veljum íslenskt  
– okkar hagur!*

Jóladagatal Norræna hússins  
alla dagaklukkan 12:34  
Hver verður í dag?

**FULL BÚÐ  
AF VÖRUM**

**RUMPU  
TUSKI**

Laugavegi 27 (Kaklóna) | 512 1712  
netveritak. www.rumputuski.is

**Til leigu**  
iðnaðarhúsnæði

Um er að ræða um 417 fermetra húsnæði með 2 stórum innkeyrsluhurðum með rafmagnsopnun. Mikil lofthæð og góð aðkoma. Góð staðsetning við Vesturhraun í Garðabæ (hverfið á móti IKEA). Laust nú þegar.

Upplýsingar í síma 480-0000

Hringdu í síma  
**512 50 60**  
ef blaðið berst ekki



**NOKKUR ORÐ**  
Freyr Gígja  
Gunnarsson

## Kaffi og sígó

Fyrirsagnir síðustu daga hafa ekki beint freynst prozak-skammturinn handa þunglyndri þjóð. Orðin „hópuppsagnir“, „greiðslustöðvun“ og „gjaldprot“ falla ekki beint undir skilgreininguna „gleðigjafir“.

Stutt er til jóla og manni er það hreinlega til efs að einhver geti tekið undir með jólalögnum. Fyrir ári lýstu SP því yfir að Íslendingar væru hamingjusamasta þjóð í heimi. Við ættum gomu af cashi, glæsikerrum og Gucci-skóm. SP komust að þeirri niðurstöðu að þjóðin réði sér varla fyrir kæti út af öllum þessum hlutum. Gleðin hvarf eins og dögg fyrir sólu þegar bankarnir hurfu. Íslendingar breyttust á einni nóttu úr hamingjusömu hórunni sem glöð fækkaði fótum fyrir yfirdráttarlán í syrgjandi ekkju kapítalismans.



En kannski ætti ekkert að vera að gráta karlinn. Enda var hann eigingjarn fauti sem skildi ekkert eftir sig nema skuldir. Kannski ættum við að vera rosalega glöð. Kerfið sem hvatti til skilyrðislausrar hlýðni og ástar á guðinum Mammon er hrúnið. Þjóðinni hefur verið rétt tækifæri til að byggja upp nýtt samfélag sem grundvallast á einhverju öðru en afbrýðisemi út í fótanuddtæki náungans. Við gætum þess vegna orðið fyrsta gjaldþrota þjóðin sem toppar tilgangslausan hamingju-lista SP ef menn vilja.

Góðærið gerði okkur heimsk. Íslenska þjóðin er loksins að ranka við sér eftir að hafa verið mótuð á kræklingi og humri af matseðli heimsendingarþjónustu greiningardeildanna. Eðlilega er hún nokkuð úrill enda var svefninn góður. Til að vakna almennilega þarf hún róttækar breytingar í morgunmat. Ekki bara kaffi og sígó.

## myndasögur

### ■ Pondus

Eftir Frode Øverli



### ■ Gelgjan

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



### ■ Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



### ■ Kjölturakkar

Eftir Patrick McDonnell



### ■ Barnalán

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman



FYRIRTÆKJAÞJÓNUSTA NÝJU SENDIBÍLASTÖÐVARINNA

sími  
**568 5000**

**Lækkaðu rekstrarkostnaðinn...**  
með fyrirtækjaþjónustu Nýju Sendibílastöðvarinnar

Bilstjórnir okkar sinna ýmskonar útréttingum varðandi úrkeyrslu og vörudreifingu, samskipti við tollayfirvöld, Vöruhötel og aðra flutningstengda aðila. Þú sparar rekstrarkostnað og mannskap.

- á þínum vegum **Hafðu samband - gerum föst verðtilboð**

Nýja Sendibílastöðin - Knarrarvogi 2 - 104 Reykjavík - www.sendibilar.is

ISLANDSSETRÍÐ Í DANMÖRKU

**TIL HAMINGJU MED DAGINN  
ÍSLENDINGAR**

Í dag drögum við fánann að húni við Íslandssetrið í Danmörku, borðum pönnukökur með þeyttum rjóma og hrópum þrefalt húrra fyrir fullveldi landsins.

Við hlökkum til að taka á móti þeim mörgu gestum sem þegar hafa bókað dvöl á Íslandssetrinu frá og með nýju ári

Fyrir þá sem vilja meta sig í dönskunni: Við glæðum ok til at tage imed de mange gæster som allerede harbooketophen på Íslandssetret starten af neste år.

Með kerri kveðju,  
Rekstraraðilar Íslandssetursins

**IZLAND**

VESTRE LANDEVEJ 110 · 4951 NØRREBALLE · DANMARK  
Tel: +45 5537 7212 · mail@izland.dk · www.izland.dk

Íslensk  
hönnun

# Gefðu góða gjöf gefðu íslenskt



BOLUR  
1.299.-

BOLUR  
2 Í PAKKA  
1.499.-

BOLUR  
2 Í PAKKA  
1.299.-

BOLUR  
2 Í PAKKA  
1.999.-

FLÓNEL  
NÁTTBUXUR  
2.999.-

BARNA  
NÁTTBUXUR  
VERD FRÁ  
1.999.-

NÁTTBUXUR  
3.999.-

NÁTTBUXUR  
OG INNISKÓR  
3.999.-

NÁTTBUXUR  
OG INNISKÓR  
3.999.-

FLÓNEL  
NÁTTBUXUR  
2.999.-

## Tilvalið í jólapakkann..



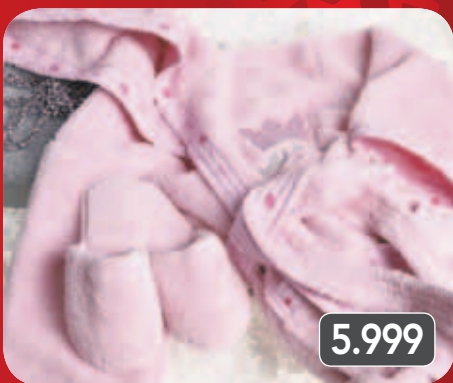
Náttkjöll og nærfatasett  
í gjafakassa



Sokkar 7 stk.  
í gjafakassa



Náttföt og boxer  
í gjafakassa

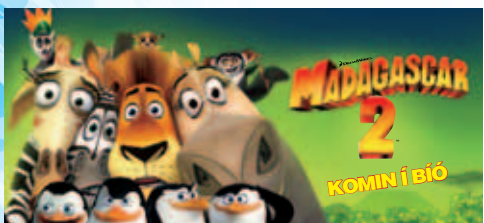



Náttslöppur og inniskór

**HAGKAUP**

Ein ferð betra verð

# SAMBIÓNIN

ÁLFABAKKA				SELFOSS			
MADAGASCAR 2	my/isl. tali	kl. 6	L	MADAGASCAR 2	my/isl. tali	kl. 8	L
MADAGASCAR 2	my/ensku tali	kl. 7 - 8D - 9 - 10:10D	L	QUARANTINE		kl. 10:10	16
BODY OF LIES		kl. 8 - 10:30	16	HOW TO LOSE FRIENDS...		kl. 8	12
BODY OF LIES		kl. 5:30 - 8 - 10:30	VP	RESCUE DAWN		kl. 10:10	16
PASSENGERS		kl. 8 - 10:10	12	<b>AKUREYRI</b>			
FERDIN TIL TUNGLSINS 3D		kl. 12 (3D)	L	MADAGASCAR 2	my/isl. tali	kl. 6	L
HOW TO LOSE FRIENDS...		kl. 8:20	12	MADAGASCAR 2	my/ensku tali	kl. 6 - 8	L
RESCUE DAWN		kl. 10:30	16	BODY OF LIES		kl. 8	16
HIGH SCHOOL MUSICAL 3		kl. 5:50	L	<b>KEFLAVÍK</b>			
<b>KRINGLUNNI</b>				MADAGASCAR 2	my/isl. tali	kl. 8	L
MADAGASCAR 2	my/isl. tali	kl. 6D	L	PASSENGERS		kl. 10	12
MADAGASCAR 2	my/ensku tali	kl. 6D - 8D - 10:10D	L	TRAITOR		kl. 10	12
BODY OF LIES		kl. 8 - 10:40	16	THE WOMEN		kl. 8	L
W		kl. 8 - 10:40	12				
SEX DRIVE		kl. 6 síð syn	12				

MYNDIN SEM GERÐI ALLT **BRJÁLAD** Í USA

FRUMSÝND á föstudaginn

twilight

byggðu þér miða í tíma

## Önnur þáttaröð vestanhafs

Önnur þáttaröð af Little Britain USA verður gerð fyrir Bandaríkjamarkað þrátt fyrir orðróm um að áhorfendur þar í landi hafi átt erfitt með að átta sig á húmornum og hafi fundist hann of dónalegur.

Matt Lucas, annar af höfundum Little Britain, vill ekki meina að þættirnir hafi verið umdeildir. Segir hann bandarísku sjónvarpsstöðina HBO, sem framleiddi þá, hafa verið mjög ánægðar með útkomuna. Félagi hans David Walliams bætti við: „Þáttaröðin gekk mjög vel á HBO. Hún fékk mikið áhorf, góða dóma og allir voru virkilega ánægðir. Við erum virkilega glaðir og stoltir.“

Walliams játar að þættirnir



LITTLE BRITAIN Þættirnir Little Britain hafa slegið rækilega í gegn á undanförunum árum.

reyni á þolrif áhorfenda en það sé þó ekki ætlunin. „Við reynum bara að skemmta fólki, ekki að misbjóða því. Mér finnst að ef fólk er ekki hrifið af þáttunum

eigi það ekki að horfa á þá.“

Hann segir þá félagið ekkert hafa dregið undan í þáttunum þrátt fyrir að Bandaríkjamenn séu margir hverjir viðkvæmir. „Við höfðum allt þetta ógeðslega með. Það voru nokkur ruddaleg atriði en þannig er Little Britain bara.“

Matt Lucas er um þessar mundir að leika í myndinni Lísu í Undralandi í Hollywood ásamt Johnny Depp og Tim Burton. „Það er mjög gaman að heim-sækja Los Angeles. Sólin skín og maður hittir stjörnurnar og getur fengið sér hamborgara í morgun-, hádegis- og kvöldmat. Og já, ég hitti líka Tom Cruise, Johnny Depp og Will Ferrell.“

## Góð stemning í Kassanum

Það var margt um manninn á tiskusýningu sem Ólafía Hrönn Jónsdóttir leikkona stóð fyrir í Kassanum á fimmtudagskvöldi. Sýndir voru bolir sem hún hannaði ásamt Elínu Þórhallsdóttur í tengslum við sýninguna Utan gátta, en þær stóllur hanna undir merkinu Lollell.

Sýningarmódelin voru ekki af verri endanum eins og sjá má á meðfylgjandi myndum, en eftir sýninguna voru bolirnir til sölu og rennur hluti ágóðans til mæðra- styrksnefndar.

BROSTI SÍNU BREIÐASTA Davíð Þór Jónsson píanóleikari brosti sínu breiðasta þegar hann kom fram á tiskusýningunni.



INNLIFUÐ Brynhildur Guðjónsdóttir leikkona tók sig vel út í fjólubláum bol og stillti sér skemmtilega upp.



FÁGÚÐ Í FRAMKOMU Kristbjörg Kjeld leikkona tók sig vel út á sviðinu þar sem hún klæddist bleikum síðerma bol.



ÓFEMINN Friðrik Friðriksson leikari vakti mikla lukku meðal sýningargesta þegar hann batt einn bolinn um hálsinn á sér.



FLOTT Jónína Ben tók sig vel út að vanda.

### NÝTT Í BIÓ!

55.000 MANNS

QUANTUM OF SOLACE

★★★★★

D.O.J. KVI.MYNDIR.COM

FRÁ ÆR MYNDI HIKLAUST FYNDNASTA MYNDÁRSINS!

ZACK AND MIRI MAKE A PORNO

★★★★★

„SLER BURTU ALLAR AÐRAR GRIMMYNDIR SEM ÉG HEF SED Á ARIÐI“ DREPP VINDIN MYNDI“ TOMMI - KVI.MYNDIR.COM

VESTRI AF BESTU GERÐ

APPALOOSA

★★★★★

V.J.V., TOPPSÍS.FBL

RELIGULOUS

LARRY CHARLES, LEIKSTJÓRI BORAT OG GRINISTINN BILL MAHER SYNA ÞAD MED ÞESSARI BEADYNDI MYNDAD TILDA FRA LUXUS. HELGAVETT

★★★★★

„SOKKERANDI FYNDI“ NEW YORK DAILY NEWS

NICK & NORAH'S

SOLARHRINGUR Í NEW YORK OG ALLT GETUR GERST... TÝNDAR GUGGUR OG TOPPÓNLISTI!

★★★★★

„Hæðisþingur Lúð...“

PRIDE AND GLORY

ÞAD SÍÐASTA SEM ÞU VILT KOMAST AÐ, ER SANNLEIKURINN.

★★★★★

S.V. MBL

IGOR

500 kr.

HEIRINN

500 kr.

REYKJAVÍK-ROTTERDAM

5

QUARANTINE

12

TRAITOR

12

SMÁRRÁ BIÓ Sími 564 0000				REGNBÖGINN Sími 551 9000			
ZACK & MIRI MAKE A PORNO	kl. 5.45 - 8 - 10.15	16		PRIDE AND GLORY	kl. 8 - 10.30	16	
NICK AND NORAH'S ...	kl. 3.40 - 5.50 - 8 - 10.10	L		NICK AND NORAH'S ...	kl. 6 - 8 - 10	L	
IGOR	500 kr.	L		IGOR	500 kr.	L	
QUANTUM OF SOLACE	kl. 5.30 - 8 - 10.30	12		TRAITOR	kl. 8 - 10.20	12	
QUANTUM OF SOLACE LÚXUS	kl. 5.30 - 8 - 10.30	12		QUANTUM OF SOLACE	kl. 5.30 - 8 - 10.20	12	
QUARANTINE	kl. 10.20	16	5%	MY BEST FRIENDS GIRL	kl. 5.45	14	
MY BEST FRIENDS GIRL	kl. 5.40 - 8	14					
SKJALDBAKAN & HEIRINN	kl. 3.45	500 kr.	L				

**HÁSHÓLA BIÓ** Sími 530 1919

APPALOOSA kl. 5.30 - 8 - 10.30 16

RELIGULOUS kl. 5.50 - 8 - 10.10 12

QUANTUM OF SOLACE kl. 5.30 - 8 - 10.30 12

REYKJAVÍK-ROTTERDAM kl. 5.40 - 8 - 10.10 14

**BORGAR BIÓ** Sími 462 3500

ZACK & MIRI MAKE A PORNO kl. 8 - 10.10 16

QUANTUM OF SOLACE kl. 8 - 10.10 12

NICK AND NORAH'S ... kl. 6 12

IGOR 500 kr. kl. 6 12

50 KR. AFSLÁTTUR EF ÞU KAUPIR BIÓMIÐAN Á [midi.is](http://midi.is) FÆRD 5% ENDURGREITT EF ÞU BORGAR BIÓMIÐAN MED KREDITKORTI AUKAKRÖNUR

# DAUÐASÝNDIRNAR



**ALLRA SÍÐASTA SÝNING**

Vegna fjölda áskorana bætum við annarri XXL sýningu við á Stóra sviðinu 10. des. kl 20.00. Miðasala hafin.

„... sýningin er dýrleg leikhúsreynsla...“ SA, TMM

„Sýningin er bráðfyndin og skemmtileg...“ Ib, Morgunblaðið

„Ekki missa af Dauðasýndunum.“ PBB, Fréttabl.

Miðasala í síma 568 8000 eða á borgarleikhus.is

 Borgarleikhusið

### NÝTT Í BIÓ!

ZACK AND MIRI MAKE A PORNO

MADAGASCAR

LAUGARAS BIÓ Sími: 553 2075 - bara lúxus

PRIDE AND GLORY


IGOR

ATH! 500 kr.

QUANTUM OF SOLACE

SÝNINGARTÍMAR			
MADAGASCAR 2	kl. 6 - ISL. TAL	L	
ZACK AND MIRI MAKE A PORNO	kl. 5.45, 8 og 10	16	
PRIDE AND GLORY	kl. 7.45 og 10.15	16	
IGOR - 500 kr.	kl. 6 - ISL. TAL	L	
QUANTUM OF SOLACE	kl. 7.45 og 10.15	12	

# EVRRUR TIL BAKA!

Powered by  ambi light



**NÚ FÆRÐU ALLT  
AÐ 500 EVRUR TIL  
BAKA VIÐ KAUP Á  
PHILIPS AMBILIGHT  
SJÓNVARPI**

[www.cash-back.nu](http://www.cash-back.nu)

#### SVONA VIRKAR PHILIPS AMBILIGHT TILBOÐIÐ

Þú kaupir PHILIPS sjónvarp með Ambilight baklýsingu hjá Heimilistækjum eða söluaðilum um land allt og passar upp á kvittunina. Ferð inn á [www.cash-back.nu](http://www.cash-back.nu) og prentar út beiðnina. Fyllir út beiðnina og sendir til PHILIPS ásamt kvittun og raðnúmeri, sem mun svo láta millifæra peninginn á þinn reikning.

<b>32" PHILIPS</b>	<b>100 evrur</b>
<b>37" PHILIPS</b>	<b>100 evrur</b>
<b>42" PHILIPS</b>	<b>200 evrur</b>
<b>47" PHILIPS</b>	<b>300 evrur</b>
<b>52" PHILIPS</b>	<b>400 evrur</b>
<b>PHILIPS Aurea</b>	<b>500 evrur</b>

**TILBOÐIÐ GILDIR TIL 6. DESEMBER**  
HJÁ HEIMILISTÆKJUM OG SÖLUAÐILUM UM LAND ALLT

**PHILIPS**

sense and simplicity

REYKJAVÍK AKUREYRI HÚSAVÍK SELFÖSS  
SUÐURLANDSBRAUT 26 GLERÁRGÖTU 36 GARDARSBRAUT 18A EYRARVEGI 21  
SÍMI 569 1500 460 3380 464 1600 480 3700



**Heimilistæki**

[ht.is](http://ht.is)

> Bjarni Ólafur ekki til Álasunds

Valsarinn og landsliðsmaðurinn Bjarni Ólafur Eiríksson er ekki á forðum til norska félagsins Álasunds en það kom fram á fótbolti.net í gær. Bakvörðurinn fór til félagsins til reynslu á dögnum en mun ekki fá samningstilboð líkt og ansi margir aðrir íslenskir knattspyrnumenn sem hafa farið til reynslu í Noregi síðustu vikur. Bjarni Ólafur lék með danska liðinu Silkeborg áður en hann kom aftur til Vals þar sem hann er uppalinn.



**sport**  
sport@frettabladid.is

**UNGSTIRNIÐ ARON PÁLMARSSON: SPILAÐI VEL GEGN ÞJÓÐVERJUM OG HUNDELTUR AF ÞÝSKUM FÉLAGSLIÐUM**

**Geng væntanlega frá mínum málum í desember**

Efnilegasti handboltamaður Íslands sýndi og sannaði í leikjunum tveimur gegn Þjóðverjum um helgina að hann er ekki bara efnilegur lengur heldur stórgóður. Hann spilaði mikið á laugardag og átti frábæran leik. Hann spilaði svo nánast allan leikinn í sókninni í gær og stóð sig aftur mjög vel. Skoraði mörk og lagði upp önnur. Hann var að vonum kátur þegar Fréttablaðið náði tali af honum skömmu eftir sigurinn góða í gær.



„Þetta var algjör snilld. Það eru ekki öll lið sem vinna Þjóðverja á heimavelli. Ég tala nú ekki um þar sem það vantar fjöldan allan af góðum leikmönnum hjá okkur. Það sýnir að það er nóg til af mannskap á Íslandi,“ sagði Aron sem var sáttur við sína frammistöðu en leikirnir um helgina voru hans fyrstu „alvöru“ A-landsleikir.

„Mér fannst ég komast bara nokkuð vel frá þessu. Stýrði leiknum ágætlega að mínu mati og alveg frábært að fá þetta traust frá þjálfaranum. Það er bara unaður,“ sagði Aron sem varð rétt að skokka af velli í smá tíma eftir að hafa fengið vænt kjaftshögg frá harðjaxlinum Oliver Roggisch sem var þess utan brjáláður yfir að það hefði verið dæmt á sig. „Hann horfði bara á mig eins og ég væri að væla. Ég hefði nú samt ekkert farið af velli nema af því dómarnir skipuðu mér að fara út þar sem ég var með blóðnasir eftir höggið frá honum.“

Aron segir það hafa verið frábæra upplifun að taka þátt í þessu verkefni. „Þetta var alveg geðveikt og gerist ekkert mikið stærra. Við vorum að spila við heimsmeistarana.“ Aron kemur ekki strax heim til Íslands heldur fer hann ásamt föður sínum, Pálmari Sigurðssyni, til fundar við Alfreð Gíslason í dag en Alfreð vill klófesta Aron.

„Það verður gaman að hitta Alfreð. Það er mikið að gera hjá þabba en hann hiti framkvæmdastjóra Lemgo hérna og þeir vilja bjóða mér út í desember í frekari samningaviðræður. Svo er að sjá hvað gerist hjá Alfreð. Ég mun svo fara yfir þetta í rólegheitum og væntanlega skrifa undir við eitt-hvert félag í desember. Það eru mjög skemmtilegir tímar fram undan og verður líka gaman að koma heim til FH en við erum að fara að rétta skútuna við þar.“

**ÚRSLIT**

**Vínáttulandsleikur:**

**Þýskaland-Ísland 29-30 (18-17)**  
Mörk Þýskalands: Holger Glandorf 7, Sven Soren Christophersen 6, Dominik Klein 4, Martin Strobel 3, Jens Tidtke 2, Manuel Spatz 1, Christian Schone 1, Lars Kaufmann 1, Oliver Roggisch 1, Michael Muller 1, Sebastian Preiss 1, Torsten Jansen 1/1.  
Varin skot: Silvio Heinevetter 9, Carsten Lichtlein 5.  
Mörk Íslands: Guðjón Valur Sigurðsson 7/3, Logi Geirsson 6, Einar Hólmgeirsson 6, Róbert Gunnarsson 5, Aron Pálmarsson 3, Vignir Svavarsson 1, Þórir Ólafsson 1, Björgvin Páll Gústavsson 1.  
Varin skot: Björgvin Páll Gústavsson 14.

**Enska úrvalsdeildin:**

CHELSEA - ARSENAL	1-2
1-0 Johan Djourou, sjm (58.), 1-1 Robin van Persie (58.), 1-2 Robin van Persie (61.).	
MAN. CITY - MANCHESTER UNITED	0-1
0-1 Wayne Rooney (41.).	
PORTSMOUTH - BLACKBURN ROVERS	3-2
1-0 Peter Crouch (48.), 2-0 Jermain Defoe (52.), 2-1 Matt Derbyshire (61.), 2-2 Tugay Kerimoglu (66.), 3-2 Sean Davis (78.).	
TOTTENHAM HOTSPUR - EVERTON	0-1
0-1 Steven Pienaar (50.), 0-1 Steven Pienaar (52.).	

**STADAN:**

Chelsea	14	10	3	1	32-4	33
Liverpool	14	10	3	1	21-8	35
<b>Man. United</b>	<b>14</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>26-10</b>	<b>28</b>
Aston Villa	15	7	4	4	22-16	25
Arsenal	14	7	2	5	25-18	23
Hull City	15	6	5	4	22-24	23
<b>Everton</b>	<b>15</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>20-22</b>	<b>22</b>
Portsmouth	15	6	4	5	18-22	22
Bolton	15	6	2	7	18-17	20
Fulham	14	5	4	5	12-11	19
<b>Wigan Athletic</b>	<b>15</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>18-19</b>	<b>19</b>
Middlesbrough	15	5	4	6	15-21	19
Stoke City	15	5	3	7	15-25	18
Man. City	15	5	2	8	29-23	17
<b>West Ham</b>	<b>14</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>7</b>	<b>17-22</b>	<b>17</b>
Tottenham	15	4	3	8	17-21	15
<b>Newcastle</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>17-22</b>	<b>15</b>	
Sunderland	15	4	3	8	13-24	15
<b>Blackburn</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>8</b>	<b>16-28</b>	<b>13</b>
WBA	15	3	2	10	11-27	11



**ROY KEANE** Framtíð hans hjá Sunderland er í óvissu. NORDIC PHOTOS/GETTY IMAGES

Roy Keane:  
**Samningaviðræður í bið**

**FÓTBOLTI** Roy Keane sagði ekki af sér sem stjóri Sunderland í gær. Hann sagði þó í gær að samningaviðræður við félagið hefðu verið settar í salt en samningur Keane rennur út í lok tímabilsins.

„Það þýðir ekkert að vera í einhverjum samningaviðræðum núna. Stjórnin er eflaust svekkt með gengið og það erum við líka. Staðan er ekki nógu góð og ég býð ekki upp á nein afsakanir,“ sagði Keane. - hbg

**Framtíð landsliðsins er mjög björt**

Íslenska landsliðið vann góðan sigur á Þjóðverjum, 30-29, í síðari vinnuleik liðanna í Koblenz í gær. Frammistaða íslenska liðsins er eftirtektarverð en sex leikmenn úr silfurliðinu spiluðu ekki um helgina. Þeir sem komu inn í staðinn stóðu heldur betur fyrir sínu og breiddin í landsliðinu heldur áfram að aukast.

**HANDBOLTI** Guðmundur Guðmundsson landsliðsþjálfari getur verið stoltur af strákunum sínum eftir helgina. Landsliðið gerði jafntefli við Þjóðverja á laugardag og vann svo síðari leikinn í gær með einu marki, 30-29.

Guðmundur var án sex lykilmanna um helgina og renndi því nokkuð blint í sjóinn með frammistöðu liðsins en þeir sem spiluðu svöruðu kallinu með stæl.

„Þetta var glæsilegt. Það er ekki hægt að segja annað. Ég er rosalega sáttur með þessa leiki og frábært að sigra hérna,“ sagði Guðmundur kátur. „Liðið spilaði frábæra vörn í síðari hálfleik og markvarslan var mögnuð. Það hjálpaði síðan ekki til að margir dómur voru afar skrítnir og alls ekki okkur í vil. Menn lögðust samt ekki niður líkt og áður og sýndu enn og aftur magnaðan karakter.“

Leikurinn í gær var nokkuð frábrugðinn fyrri leiknum. Það var mun meiri hraði í leiknum og menn tókust fastar á. Þjóðverjar komust á köflum upp með nokkuð grófan leik án þess að dómarnir sæju ástæðu til þess að fetta fingur út í það. Jafnræði var með liðunum allan fyrri hálfleikinn og Þjóðverjar leiddu í hálfleik með einu marki líkt og á laugardag, 18-17.

Síðari hálfleikurinn var afar hraður og minnti oft á borótennis. Spilað endanna á milli af fullu gasi. Íslenska liðið náði forystunni nokkrum sinnum en tapaði henni niður jafnarðan og liðin skiptust í raun á að leida. Þjóðverjar komust yfir 28-29 en síðustu tvö mörkin voru íslensk. Fyrst frá-



**HETJAN** Róbert Gunnarsson skoraði sigurmarkið í gær en hann spilaði afar vel í báðum leikjunum um helgina. FRÉTTABLAÐIÐ/ALEKSANDAR DJOROVIC

bært mark hjá Einari Hólmgeirssyni, sem var mjög öflugur, og svo skoraði Róbert sigurmarkið.

Þjóðverjar fengu færi á að jafna en hinn ofmetni Lars Kaufmann skaut beint í íslensku hávörnina og var vel við hæfi að íslenska

vörnin skyldi klára leikinn endanlega en hún var mjög sterk í síðari hálfleik. „Ég vissi náttúrulega ekki alveg við hverju átti að búast fyrir þessa helgi enda hafa þessir strákur ekkert leikið saman. Ég var því nokkuð huggsi fyrir helgina,“ sagði

Guðmundur léttur en hann gat ekki hrósað strákunum nógu mikið. „Ég er alveg hrikalega ánægður með strákana og sérstaklega gaman að sjá ungu strákana sem virtust aldrei hafa gert annað en að spila með landsliðinu. Það var mjög gott að ná að stilla saman strengi á stuttum tíma og koma með fínt lið til leiks.“

Ungu strákarnir fengu nauðsynlega og frábæra reynslu sem ég er ánægður með,“ sagði Guðmundur en nokkra atygli vakti að hann skyldi treysta hinum 18 ára gamla Aroni Pálmarssyni fyrir miðjuhlutverkinu allan leikinn. „Ég tel að hann sé vel að því trausti kominn. Mér finnst hann hafa svarað traustinu með góðum leik og vonandi heldur hann áfram að æfa vel. Hann þarf að passa sig á því að hafa báða fætur á jörðinni. Ég hef í raun ekki áhyggjur af því þar sem hann er mjög jarðbundinn og þarf að vera það áfram. Þannig bætir hann sig og ég hef ekki trú á öðru,“ sagði Guðmundur.

Það er ljóst eftir þessa helgi að það verður enn erfiðara fyrir Guðmund að velja næstu hópa. Aron frábær og Sigurbergur og Rúnar nýttu sín tækifæri líka vel. Einar Hólmgeirsson náði fínnum leik í gær sem var ánægjulegt og Logi skoraði einnig góð mörk og var ógnandi. Björgvin Páll var flottur sem og Róbert sem var geysisterkur. Guðjón Valur líka alltaf í hæsta klassa.

Breiddin í landsliðinu er sífellt að aukast og lykilmenn liðsins á næstu árum allir á flottum aldri og eiga nóg eftir. Það er því ekki hægt að sjá annað en að framtíðin sé afar björt. henry@frettabladid.is

Ronaldo fékk að líta rauða spjaldið og Rooney skoraði sitt 100. mark í uppgjöri Manchester-liðanna í gær:  
**Rooney afgangi slag Manchester-liðanna**

**FÓTBOLTI** Manchester United vann sterkan og afar mikilvægan sigur á grönnum sínum í Manchester City er liðin mættust á heimavelli City í gær. Það var Wayne Rooney sem skoraði eina mark leiksins en markið var hans hundraðasta fyrir United. Gestirnir léku einum manni færri síðustu 22 mínútur leiksins eftir að Ronaldo fékk rautt spjald fyrir að handleika boltann á einkennilegan hátt.

Sir Alex Ferguson, stjóri Man. Utd., var að vonum sáttur við stigin þrjú og sagði að einbeiting leikmanna hefði skilað sínum mönnum sigri.

„Einbeiting var einstaklega góð hjá mínum mönnum í dag. Við höfum átt það til að missa einbeitinguna í síðari hálfleik í útileikjum í vetur. Köstuðum frá okkur leikjunum í Liverpool meðal annars. Svo var frammistaða gegn Aston Villa ekkert sérstök og ég vil meina að það hafi verið út af einbeitingarleysi. Við þurfum þrjú stig hér í dag enda að elta Chelsea og Liverpool. Þetta var afar mikilvægur sigur og vonandi kveikir það í okkur,“ sagði Ferguson.

Ronaldo fékk að líta tvö gul spjöld í leiknum og þar með það rauða. Seinna gula spjaldið fékk hann fyrir að handleika knöttinn. Hann stökk upp í skallabolta en einhverra hluta vegna setti hann báðar hendur fyrir framan andlit sitt og sló boltann.

**HUNDRADASTA MARKIÐ** Wayne Rooney fagnaði líkt og óður þegar hann skoraði sitt hundraðasta mark fyrir United af stuttu færi í gær. NORDIC PHOTOS/GETTY

um í vetur. Köstuðum frá okkur leikjunum í Liverpool meðal annars. Svo var frammistaða gegn Aston Villa ekkert sérstök og ég vil meina að það hafi verið út af einbeitingarleysi. Við þurfum þrjú stig hér í dag enda að elta Chelsea og Liverpool. Þetta var afar mikilvægur sigur og vonandi kveikir það í okkur,“ sagði Ferguson.

Ronaldo fékk að líta tvö gul spjöld í leiknum og þar með það rauða. Seinna gula spjaldið fékk hann fyrir að handleika knöttinn. Hann stökk upp í skallabolta en einhverra hluta vegna setti hann báðar hendur fyrir framan andlit sitt og sló boltann.

**HUNDRADASTA MARKIÐ** Wayne Rooney fagnaði líkt og óður þegar hann skoraði sitt hundraðasta mark fyrir United af stuttu færi í gær. NORDIC PHOTOS/GETTY



**HVAÐ ERTU AÐ GERA?** Cristiano Ronaldo ver hér boltann með höndunum á hreint óskiljanlegan hátt. Hann fékk að fjúka af velli fyrir þessi tilþrif. NORDIC PHOTOS/GETTY IMAGES

„Ég er búinn að sjá þetta atvik aftur og held að hann hafi verið að verja andlit á sér. Það má vera að það hafi verið ýtt á hann. Hann taldi sig hafa heyrð í flautu þess utan. Annars ætla ég ekki að tala um dómarnir því þá værum við hér í allan dag.“ - hbg





Skynsamleg  
næring

**Ragna Ingólfssdóttir**  
Íslandsmeistari í badminton

**Jakob Örn Sigurðarsson**  
landsliðsmaður í körfuknattleik



**HERBALIFE**  
sjálfstæðir dreifingaraðilar

## ÚRSLIT

## Iceland Express-deild karla:

**Tindastóll-KR** 70-96 (40-30)

Stig Tindastóls: Allan Fall 17, Darrell Flake 13, Soren Flaeng 12, Helgi Viggósson 10, Svavar Birgisson 9, Sigurður Gunnarsson 3, Hreinn Birgisson 3, Halldór Halldórsson 3.

Stig KR: Jón Arnór Stefánsson 30, Jason Dourisseau 16, Jakob Örn Sigurðarson 15, Helgi Már Magnússon 13, Baldur Ólafsson 9, Ólafur Ægisson 6, Fannar Ólafsson 2, Skarphéðinn Ingason 2, Pálmi Sigurgeirsson 2, Ellert Arnarsson 1.

**Njarðvík-Keflavík** 77-75 (47-32)

Stig Njarðvíkur: Logi Gunnarsson 19, Magnús Þór Gunnarsson 16, Hjörtur Einarsson 12, Friðrik Stefánsson 9, Sævar Sævarsson 9, Ellas Kristjánsson 8, Andri Freysson 2, Hilmar Hafsteinsson 2.

Stig Keflavíkur: Sverrir Sverrisson 25, Hörður

Axel Vilhjálmsson 17, Gunnar Einarsson 11,

Jón Hafsteinsson 9, Gunnar Stefánsson 9,

Axel Margeirsson 2, Sigurður Þorsteinsson 2.

**Skallagrímur-Þór Ak.** 71-74 (29-39)

Stig Skallagríms: Igor Beljanski 24, Sigurður

Þórarinnsson 18, Miroslav Andonov 10, Trausti

Eiríksson 8, Egill Egilsson 7, Sveinn Davíðsson 4.

Stig Þórs: Cedric Isom 24, Baldur Jónsson 14,

Guðmundur Jónsson 11, Jón Kristjánsson 10,

Sigurður Sigurðsson 7, Sigmundur Eiríksson 6,

Baldur Stefánsson 4.

## Undankeppni HM:

**Ísland-Pólland** 32-33 (14-19)

Mörk Íslands: Hanna G. Stefánsdóttir 9, Dagný Skúladóttir 9, Hildigunnur Einarssdóttir 6, Rakel Dögg Bragadóttir 4, Rut Jónsdóttir 2, Sigurbjörg Jóhannsdóttir 1, Sunna María Einarssdóttir 1.

Varin skot: Berglind Íris Hansdóttir 19/2



VALIN BEST Berglind Íris stóð sig frábærlega í Póllandi. FRÉTTABLAÐIÐ/PJETUR

Undankeppni HM í gær:

## Naumt tap gegn Póllandi

**HANDBOLTI** Kvennalandslið Íslands tapaði 32-33 gegn Póllandi í lokaleik sínum í undankeppni HM í Póllandi í gær en staðan í hálfleik var 14-19 Pólverjum í vil.

Hanna Guðrún Stefánsdóttir og Dagný Skúladóttir voru atkvæðamestar hjá íslenska liðinu með ný mörk hvor og Berglind Íris Hansdóttir fór á kostum í íslenska markinu og varði 19 skot, þar af tvö víti.

Markvörðurinn Berglind Íris var valin besti leikmaður mótisins og Hanna Guðrún Stefánsdóttir var markahæst, með 42 mörk. - óþ

## KR með sýningu í seinni

KR-ingar tóku öll völd í seinni hálfleik og gulltryggðu síðan 26 stiga sigur á Tindastóli með því að skora 21 stig í röð í upphafi fjórða leikhlu. Jón Arnór Stefánsson skoraði 23 stig í seinni hálfleik. KR er sem fyrr taplaust í deildinni.

**KÖRFUBOLTI** KR-ingar héldu siguröngu sinni áfram í Iceland Express-deild karla þegar þeir unnu 70-96 sigur á Tindastól á Saudárkróki í gær. KR-ingar hafa nú unnið níu fyrstu leiki sína í deildinni en fyrir leikinn voru Stólarnir aðeins búnir að tapa tveimur leikjum í vetur og báðum á útivelli.

Lokatölurnar segja lítið um gang leiksins því framan af leik voru heimamenn í Tindastól í bíl stjórásætinu. Tindastóll byrjaði miklu betur og var tíu stigum yfir í hálfleik, 40-30, en í þeim seinni héldu KR-ingum engin bönd. Tindastólmenn virtust vera í góðum málum eftir fyrri hálfleikinn þar sem þeir unnu fráköstin 27-15 og héldu KR-liðinu í 29 prósent tveggja stiga nýtingu. KR-liðið vann sig inn í leikinn í þriðja leikhluatanum og gerði síðan út um hann með því að skora fyrsta 21 stig í fjórða leikhlu og komst í 60-83.

„Ég er ekki með svarið við því sem gerðist en það var eins og liðið hafi gefist upp,“ sagði Helgi Rafn Viggósson, leikmaður Tindastóls, eftir leikinn en það munaði mikið um þegar hann lenti í villuvandræðum í seinni hálfleik. „Þeir fóru að skora úr þriggja stiga körfunum og það var ekki hægt að stoppa þá þar. Svo eru þeir með mann eins og Jón Arnór sem fór í ham og endaði með einhver 30 stig,“ sagði Helgi sem viðurkendi að það sé svekkjandi að horfa upp á stigatöfluna. „Það er skelfilegt að tapa leiknum svona og þetta átti ekki að enda svona. Við áttum bara að vinna þenan leik en við vinnum þá bara næst,“ sagði Helgi.

Benedikt Guðmundsson, þjálfari KR, hafði engar áhyggjur þótt KR-liðið hafi verið svona mikið undir í hálfleik. „Mér fannst baráttan og vörnin vera í fínu lagi í fyrri hálfleik fyrir utan að þeir voru að taka af mikið af sóknarfráköstum. Sóknarlega þá vorum við skelfilegir í fyrri hálfleik. Mér fannst við vera að þröngva þá í erfið skot og ég hafði aldrei áhyggjur af vörninni. Mér fannst vanta að menn færu meira að setja



FRÁBÆR Jón Arnór Stefánsson átti mjög góðan leik í 70-96 sigri KR gegn Tindastóli í gærkvöld og endaði með 30 stig, þar af var hann með 23 stig í seinni hálfleik. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

hugsun á bak við það sem þeir voru að gera í sókninni. Um leið og það kom var þetta orðið svona KR-leikur þar sem við fengum fullt af hraðauppplauðum. Þeir tóku vel á okkur en um leið og menn bitu á jaxlinn í seinni hálfleik var ekki aftur snúið. Þá vorum við komnir í bíl stjórásætið,“ sagði Benedikt.

Jón Arnór Stefánsson setti á svið sýningu í seinni hálfleiknum þegar hann skoraði 23 stig á 14 mínútum og hitti úr 7 af 8 skotum. Benedikt gat því leyft sér að hvíla Jakob Sigurðarson á bekknun stóran hluta seinni hálfleiks. „Við leitum mikið til Jóns Arnórs og Jakobs og þeir eru óhræddir við að taka af skarið. Ég tek Jakob útaf þegar hann átti bara að fá hvíld en svo var svo glimrandi

gangur í þessu að ég þurfti ekki að henda honum aftur inn. Hann fékk bara að spara sig fyrir næsta leik,“ sagði Benedikt sem var ánægður með góðan sigur. „Það er gríðarlega erfitt að koma hingað og ná í sigur. Þeir eru með hörkulið og eru í bullandi toppbaráttu. Ég hefði sætt mig við hvernig sigur sem er en það er ekkert verra að hafa hann svona öruggan,“ sagði Benedikt.

Allan Fall og Helgi voru bestu leikmenn Stóllanna en KR-ingum tókst að halda Darrel Flake vel niðri. Hjá KR var Jón Arnór mest áberandi en Stólarnir réðu lítið við sterka liðsheild KR þegar hún komst í gang í seinni hálfleiknum. oo@frettabladid.is

## Boltinn er hjá okkur!

Meistaradeildin

**Chelsea CFR**

9.-10. desember

TILBOÐ

Verð á mann:

**45.900 kr.**

Innifalið: Flug með sköttum og öðrum greiðslum og miði á leikinn.

Meistaradeildin

**Man. Utd. Aalborg**

9.-11. desember

TILBOÐ

Verð á mann:

**39.900 kr.**

Innifalið: Flug með sköttum og öðrum greiðslum og miði á leikinn.

Kynntu þér tæmandi lista yfir ferðir á leiki á [www.expressferdir.is](http://www.expressferdir.is)Nánar á [expressferdir.is](http://expressferdir.is) eða í síma 5 900 100**Express ferðir**

Ferðaskrifstofa í eigu Iceland Express



## Ísland og öll hin löndin

Þriðjudagur 2. desember kl. 17.00

Bjarni Benediktsson, alþingismaður og formaður utanríkismálanefndar Alþingis, verður gestur á opnum fundi hverfafélaga sjálfstæðismanna í Vestur- og miðbæ og Austurbæ-Norðurmýri, þriðjudaginn 2. desember kl. 17.

- Er Ísland að einangrast?
- Hvaða kostir standa opnir í gjaldeyrismálum?
- Hvernig er vænlegast að vege kosti og galla ESB aðildar?

Fundurinn verður haldinn á efri hæð lðnó við Tjörnina og er öllum opin. Heitt kaffi á könnunni.

Stjórnir félaga sjálfstæðismanna í Vestur- og miðbæ og Austurbæ-Norðurmýri.

Nánari upplýsingar um fundina og félagsstarf sjálfstæðismanna má finna á heimasíðu flokksins, [www.xd.is](http://www.xd.is), eða í síma 515 1700.

HEITUR Robin Van Persie fór á kostum í gær og skoraði tvö mörk. Hann fagnar hér með Denilson. NORDIC PHOTOS/GETTY IMAGES

Arsenal hefur ekki sagt sitt síðasta orð í baráttunni:

## Persie sá um Chelsea

**FÓTBOLTI** Arsenal vann gríðarlega mikilvægan sigur á Chelsea á Stamford Bridge í gær. Sigurinn var ekki bara nauðsynlegur til að vera á lífi í deildinni heldur ekki síður til að lyfta anda leikmanna.

Robin Van Persie skoraði bæði mörk Arsenal á tveggja mínútna kafla í síðari hálfleik. Fram að fyrri markinu, sem var reyndar rangstöðumark, var nákvæmlega ekkert sem benti til þess að Arsenal myndi gera nokkurn skapaðan hlut í leiknum.

„Þetta er risasigur. Við sýndum mikinn karakter á síðustu 20 mínútum leiksins og allt liðið á hrós skilið fyrir frammistöðuna,“ sagði maður leiksins, Van Persie.

Það vakti athygli þegar William

Gallas virtist vera að benda á Van Persie sem „skemmda eplið“ í hópnum í viðtali á dögunum. Þeir félagar virðast hafa grafið stríðsöxina en þeir féllust í faðma eftir leikinn. „Það var alls ekkert vanda-mál á milli okkar. Hann er virðulegur félagi minn og góður leikmaður,“ sagði Van Persie.

Luiz Felipe Scolari, stjóri Chelsea, var foxillur út í dómaraða fyrir að leyfa rangstöðumarki Van Persie að standa. „Van Persie var metra fyrir innan er hann skorar og svo var Kalou dæmdur rangstöður þegar hann var það alls ekki. Dómararnir sem koma hingað þurfa að dæma á bæði liðin, ekki bara annað,“ sagði Scolari hundfúll. - hb



STEFAQN HILMARSSON  
Ein handa þér

NÝJASTA NÝTT BAGGALÚTUR

BUFF  
Inniheldur m.a. smellina Nína mun ég vaka.  
Pakkfati, í gær og Enginn nema þú  
GN Á HVERJU HEIMILI

LAY LOW • Farewell Good Night's Sleep

HANG ON  
MOTION BOYS

SÁLIN HANS JÓNS MÍNS  
HÉR ER DRAUMURINN

Bestu kveðjur  
SPRENGJUHÖLLIN

POTTPEYTT  
39 POTTRÉTT



9. hver  
vinnur!

ELKO

VEFVERSLUN ELKO.is

Pottpeytt

Tónlistarjól

Sendu SMS **ESL PTJ** á númerið  
**1900** og þú gætir unnið eintak!

Vinningar eru geislaplötur, tölvuleikir,  
DVD myndir, Pepsi og margt fleira!

Vinningar verða afhendir hjá ELKO Lindum - Skógarlind 2. Með því að taka þátt ertu kominn í SMS klúbb. 149 kr/skeytið.

## > Anne Heche

„Ég geri mér aldrei grein fyrir því hvað ég þarf að hafa mikið fyrir hlutunum því ég er alltaf svo upp- tekin við að gera mitt besta“. Heche fer með hlutverk Marin Frist í þættinum Men in Trees sem sýndur er á Stöð 2 í kvöld.



# dagskrá



## VIÐ TÆKID **SVAVAR HÁVARÐSSON** BER VIRÐINGU FYRIR KVÍKINDUM

### Farðu í friði, kæra silfurskotta

Eftir að hafa horft á þætti David Attenborough, Líf með köldu blóði, hafa skriðdýr hvers konar vaxið mjög í álit hjá mér. Þau eru ekki eins daufleg, vitgrönn og frumstæð og ég hélt. Staðreyndin er sú að þau geta verið eldsnör, ákaflega fögur, ástúðleg og flókin að allri gerð, eins og meistari dýralífsþáttanna hefur nú sannað. Þau hafa verið til í næstum 200 milljónir ára og tegundirnar eru vel á fimmtánda þúsund. Allt frá örsmáum froskum sem glíma til lappalaura froskdýra sem éta húð móður sinnar. Þar er fylgst með salamöndrum verja afkvæmi sín fyrir afætum og gleraugna- glámar gæta hundrað unga búa. Annars virðist hann alltaf geta gert viðfangsefni sín einhvern veginn ótæmandi svo áhorfandi- inn leggst sjálfur í rannsóknir á umhverfi sínu.



Vegna þessarar þáttaraðar má þannig leiða að því líkur að á Laugarnesveginum sé á lífi silfurskotta nokkur sem þar hefur búið um sig ásamt fjölskyldu sinni. Þegar ég gekk fram á hana í gær datt mér ekki til hugar að stíga ofan á kvíkindið eins og ég hefði annars gert. Í þetta skiptið leit ég í köld tómlæg augun og hugsaði. „Jahá! Lepisma saccharina. Skordýr af ættbálki kögurskotta, ef ég man rétt. Farðu í friði, kæra silfurskotta.“

Í anda meistarans verð ég að segja frá því að silfurskottur eru ljósfælin ófleyg skordýr og nærast einkum á plöntuafurðum, kolvetnum og sykri. Fullvaxnar eru þær 7–12 millimetra langar og er nafn þeirra dregið af silfurgráum litnum. Þær eru ein af elstu og frumstæðustu ættbálkum skordýra og geta lifað í allt að fimm ár. Að því sögðu má jafnframt þakka guði fyrir að silfurskottur verði ekki stærri en raun ber vitni!

## EKKI MISSA AF



► **18.00** *Stick it* STÖÐ 2 BÍÓ



► **19.20** *Kompás* STÖÐ 2



► **20.10** *Friday Night Lights* SKJÁREINN



► **20.20** *Líf með köldu blóði* SJÓNVARPIÐ



► **20.25** *E.R.* STÖÐ 2 EXTRA

## SJÓNVARPIÐ

**15.55** *Sunnudagskvöld með Evu Maríu* (e)  
**16.35** *Leiðarljós*  
**17.20** *Táknmálsfréttir*  
**17.30** *Hanna Montana* (11:26) (e)  
**17.53** *Sammi* (4:52)  
**18.00** *Kóalabræðurnir* (67:78)  
**18.09** *Herramenn* (29:52)  
**18.20** *Út og suður* (e)  
**18.45** *Jóladagatal Sjónvarpsins 2008*  
**19.00** *Fréttir*  
**19.30** *Veður*  
**19.35** *Kastljós*  
**► 20.20** *Líf með köldu blóði* (Life in Cold Blood) (5:5) Breskur myndaflokkur eftir David Attenborough um skriðdýr og froskdýr.  
**21.15** *Sporlaust* (Without a Trace) (8:24) Bandarísk spennuþáttaröð um sveit innan Alríkislögreglunnar sem leitar að týndu fólki. Aðalhlutverk leika Anthony LaPaglia, Poppy Montgomery og Marianne Jean-Baptiste.  
**22.00** *Tíufréttir*  
**22.20** *Sportíð* | Þættinum verður fjall- að um flestallt sem viðkemur íþróttum, sýnt frá helstu íþróttaviðburðum og farið yfir þau mál sem eru efst á baugi.  
**22.45** *Herstöðvarlíf* (Army Wives) (21:32) Bandarísk þáttaröð um eiginkonur hermanna sem búa saman í herstöð og leyndarmál þeirra. Aðalhlutverk: Kim Delaney, Catherine Bell og Sally Pressman.  
**23.30** *Spaugstofan* (e)  
**23.55** *Kastljós* (e)  
**00.35** *Dagskrárlök*

## BÍÓ

**08.00** *Shark Tale*  
**10.00** *Stick it*  
**12.00** *Suzanne's Diary for Nicholas*  
**14.00** *Murderball*  
**16.00** *Shark Tale*  
**► 18.00** *Stick it* Uppreisnargjörn fyrrverandi fimleikastjarna neyðist til að snúa við blaðinu og komast aftur í fremstu röð eftir að hafa komist í kast við lögin.  
**20.00** *Suzanne's Diary for Nicholas*  
**22.00** *Ginger Snaps Back*  
**00.00** *Fahrenheit 9/11*  
**02.05** *Mississippi Burning*  
**04.10** *Ginger Snaps Back*

## STÖÐ 2

**07.00** *Smá skritnir foreldrar*  
**07.25** *Jesús og Jósefína* (1:24) Stöð 2 endursýnir þetta vinsæla jóladagatal. Þættirnir verða á dagskrá alla virka daga fram til jóla.  
**07.50** *Galdrabókin* (1:24)  
**08.00** *Fífi*  
**08.10** *Louie*  
**08.15** *Oprah*  
**08.55** *Í finu formi*  
**09.10** *Bold and the Beautiful*  
**09.30** *La Fea Más Bella* (203:300)  
**10.15** *Las Vegas* (9:19)  
**11.15** *America's Got Talent* (13:15)  
**12.00** *Grey's Anatomy* (21:25)  
**12.45** *Neighbours*  
**13.10** *A Very Married Christmas*  
**14.35** *ET Weekend*  
**15.25** *Two and a Half Men* (1:24)  
**16.00** *Galdrastelpurnar*  
**16.25** *Leðurblökumaðurinn*  
**16.45** *Justice League Unlimited*  
**17.10** *Tracey McBean*  
**17.23** *Galdrabókin* (1:24)  
**17.33** *Bold and the Beautiful*  
**17.58** *Neighbours*  
**18.23** *Markaðurinn og veður*  
**18.30** *Fréttir*  
**18.47** *Íþróttir*  
**18.54** *Ísland í dag*  
**19.05** *Veður*  
**19.20** *Kompás* Í Kompási verður horft til baka en tilefnið er hundraðasti Kompásþátturinn. Frá árinu 2005 hefur Kompás skoðað hundruð mála ofan í kjölinn, verið á faraldsfæti og heimsótt fjarlæg lönd.  
**19.55** *The Simpsons* (10:25)  
**20.20** *Extreme Makeover. Home Edition* (10:25) Ty Pennington heimsækir fjölskyldur sem eiga við erfiðleika að stríða og endurnýjar heimili þeirra frá grunni.  
**21.45** *Men in Trees* (9:19) Marin Frist hefur komið sér vel fyrir í smábænum Elmo í Alaska eftir erfið sambandslit.  
**22.30** *Journeyman* (8:13)  
**23.15** *A Very Married Christmas*  
**00.40** *Stealth*  
**02.35** *Zatoichi*  
**04.30** *Medium* (11:22)  
**05.15** *Fréttir og Ísland í dag*

## SPORT

**07.00** *Spænski boltinn* Útsending frá leik í Valencia og Betis.  
**14.50** *World Golf Championship 2008* Útsending frá Mission Hills World Cup móttínu í golfi.  
**18.50** *NFL-deildin* Útsending frá leik NY Jets og Denver.  
**20.50** *Utan vallar* Umræðuþáttur þar sem íþróttafrettamenn Stöðvar 2 Sport fá til sín góða gesti og ræða málefni liðandi stundar.  
**22.00** *Spænsku mörkin* Allir leikimír og öll mörkin úr spænska boltanum skoðuð. Sérfræðingar Stöðvar 2 Sport kryfja alla leiki helgarinnar.  
**22.30** *Þýski handboltinn* Hver umferð gerð upp í þessum flotta þætti um þýska handboltann. Handknattleikur á heimsmæliskvarða.  
**23.05** *UFC Unleashed* Í þessum þáttum eru bestu bardagar í sögu Ultimate Fighting Champion skoðaðir.  
**23.50** *World Series of Poker 2008* Sýnt frá World Series of Poker þar sem mæta til leiks allir bestu og snjöllustu pókerspilarar í heiminum.

## SPORT 2

**07.00** *Enska úrvalsdeildin*  
**16.05** *Enska úrvalsdeildin* Útsending frá leik Aston Villa og Fulham.  
**17.45** *Ensku mörkin* Allir leikir umferðarinnar í ensku úrvalsdeildinni skoðaðir. Öll mörkin og öll bestu tilþrífín á einum stað.  
**18.45** *PL Classic Matches* Hápunktarnir úr bestu og eftirminnlegustu leikjum úrvalsdeildarinnar.  
**19.15** *PL Classic Matches* Hápunktarnir úr bestu og eftirminnlegustu leikjum úrvalsdeildarinnar.  
**19.50** *Enska úrvalsdeildin*  
**22.00** *Ensku mörkin* Allir leikir umferðarinnar í ensku úrvalsdeildinni skoðaðir. Öll mörkin og öll bestu tilþrífín á einum stað.  
**23.00** *Coca Cola-mörkin* Allir leikimír, öll mörkin og allt það umdeildasta skoðað í þessu magnaða markaði.  
**23.30** *Enska úrvalsdeildin*

## SKJÁREINN

**06.00** *Óstöðvandi tónlist*  
**08.00** *Dr. Phil* (e)  
**08.45** *Vörutorg*  
**09.45** *Óstöðvandi tónlist*  
**17.05** *Vörutorg*  
**18.05** *Dr. Phil* Sjónvarpsálfraeðingurinn dr. Phil McGraw hjálpar fólki að leysa öll möguleg og ómöguleg vandamál, segir frá- bærar sögur og gefur góð ráð.  
**18.50** *Game tívi* (12:15) Sverrir Bergmann og Ólafur Þór Jóelsson fjalla um allt það nýjasta í tækni, tölvum og tölvuleikjum. (e)  
**19.20** *Charmed* (11:22) Bandarískir þættir um þrjár fagr og kynngimagnaðar órlaganormir. (e)  
**► 20.10** *Friday Night Lights* (12:15) Dramatísk þáttaröð um unglíngi í smábæ í Texas. Þar snýst allt lífið um árangur fót- boltaliðs skólans og það er mikið álag á ungum herðum. Tami og Taylor þjálfari leita að dagvistun fyrir dótturina, Lyla fær vinnu hjá kristilegri útvarpsstöð og Smash lendir í slagsmálum sem draga dilk á eftir sér.  
**21.00** *Heroes* (4:26) Bandarísk þáttaröð um fólk sem býr yfir yfírnáttúrulegum hæfileikum. Þegar fjögur illmennir ráðast inn í banka og taka gísla sendir Angela undar- legt nýtt teymi til að bjarga málanum. Hiro og Ando elta Daphne til Þýskalands, Claire býður Meredith að kenna sér að berjast og Suresh gerir mikilvæga uppgötvun.  
**21.50** *CSI. New York* (15:21) Banda- rísk sakamálaferia um Mac Taylor og fé- laga hans í rannsóknardeild lögreglunnar í New York. Rannsóknardeildin fær nafnlausu ábendingu um að eftirlýstur morðingi haldi til í yfirgefni vöruskemmu.  
**22.40** *Jay Leno* Spjallþáttur á léttnum nótnum þar sem háðfuglinn Jay Leno fær til sín góða gesti og slær á léttu strengi.  
**23.30** *Dexter* (3:12) (e)  
**00.20** *Vörutorg*  
**01.20** *Óstöðvandi tónlist*

## N4 SJÓNVARP NORÐURLANDS

**18.15** *Fréttir og Að norðan* Endurtekið á kfst. fresti til kl. 12.15 daginn eftir.  
**N4 Sjónvarp Norðurlands**  
**Digital Ísland rás 15**

## OMEGA

Dagskrá allan sólarhringinn.



## Íslensk hönnun - Íslensk framleiðsla

láttu verðið koma þér á óvart !

Velkomin í sýningarsal okkar að Hamraborg 5, Kópavogi ( Neðanverðu )



HÖNNUN: Reynir Syrusson

Syrusson hönnunarstofa | Hamraborg 5 | sími: 588-4555 | www.syrusson.is | syrusson@syrusson.is

## Í KVÖLD

STÖÐ 2 KL. 7.50 OG 17.23  
Galdrabókin

Íslenskt jóladagatal þar sem leikbrúður eru í aðalhlutverki. Söguhetjan er Alexander, ungur drengur sem þarf að fara í pössun hjá frænku sinni sem rekur gamla verslun í miðbænum. Honum leiðist og fer því að gramsa í gömlu dóti á lagernum og hittir þar sér til mikillar undrunar gamla uglu og talandi kött. Ekki nóg með það heldur finnur hann galdrabók sem hann má alls ekki koma nálægt. En forvitnin ber hann ofurliði og hann fer með galdrabóku upp úr bókinni sem flytur hann ásamt uglunni og kettinum inn í annan heim, furðuveröld þar sem allt er á hvolfi. Galdrabókin verður á dagskrá alla daga vikunnar til jóla.



► VIÐ MÆLUM MED  
Jóladagatal Sjónvarpsins  
Sjónvarpið kl. 18.45

Hér segir frá Dýrmundi Dalfjörð en hann vinnur sem sem næturvörður í Húsdýragarðinum. Dag einn byrja dýrin í garðinum að hverfa og Dýrmundur lendir í stökustu vandræðum við að leyna því. Rottó vinur hans reynir að hjálpa honum og saman vinna þeir að því að upplýsa þessi dularfullu dýrahvörf. Halldór Gylfason leikur Dýrmund Dalfjörð og Jóhann G. Jóhannsson er röttin á bak við Rottó.



## RÁS 1 FM 92,4/93,5

06.05 Morgunvaktin	16.00 Síðdegisfréttir
06.50 Bæn	16.13 Hlaupanótan
07.30 Fréttayfirlit	17.03 Víðsjá
08.00 Morgunfréttir	18.00 Kvöldfréttir
09.05 Okkar á milli	18.16 Auðlindin
09.45 Morgunleikfimi	18.23 Fréttayfirlit og veður
10.13 Stefnumót	18.26 Spegillinn
11.03 Ísland til framtíðar	18.50 Dánarfregni og auglýsingar
12.00 Fréttayfirlit	19.00 Fjölskyldutónleikar
12.02 Hádegisútlarp	20.00 Leynifélagið
12.20 Hádegisfréttir	20.30 Kvika
12.50 Dánarfregni og auglýsingar	21.10 Framtíð lýðræðis
13.00 Vít og breitt	22.12 Orð kvöldsins
14.03 Ísland í hring	22.15 Ársól
15.03 Útlarpssagan: Bulgari-sambandið	23.05 Á tónsviðinu
15.30 Heimsauga	00.07 Næturtonar

FM 90,9 Talstöðin FM 99,4 Útlarp Saga FM 98,9 Bylgjan FM 95,7 FM957 / Topp tónlistarstöðin FM 102,2 Útlarp Latibær / Fjölskyldu útlarp FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni FM 96,7 Létt Bylgjan / Tónlist og afþreying FM 105,5 Útlarp Boðun / Kristilegt efni FM 88,5 XA-Radíó / 12 spora efni FM 97,7 X-ið / Enginn viðbjóður

## EXTRA

16.00 Hollyoaks (70:260)

16.30 Hollyoaks (71:260)

17.00 Seinfeld (5:24)

17.25 E.R. (13:25)

18.10 How I Met Your Mother (1:22)

18.35 How I Met Your Mother (2:22)

19.00 Hollyoaks (70:260)

19.30 Hollyoaks (71:260)

20.00 Seinfeld (5:24)

► 20.25 E.R. (13:25) Þættir sem gerast á bráðamóttöku sjúkrahúss í Chicago þar sem erillinn er næstum óviðræðanlegur og læknamir fá nánast engan tíma til að taka ákvarðanir upp á líf og dauða.

21.10 How I Met Your Mother (1:22) Þættir sem fjalla um ungt fólk á þrítugsaldri sem nýtur tilhugafílsins til hins ýtrasta en er samt farið að ihuga hvort ekki sé kominn tími til að finna lífsförunautinn.

21.35 How I Met Your Mother (2:22)

22.00 Dagvaktin (11:12) Lokapátturinn af Dagvaktinni – vinsælasta og best leikna sjónvarpsþættinum í ár. Georg, Ólafur Ragnar og Daniel hafa allir staðið vaktina á Bjarkalundi í vetur og staðið sig misvel. Nú er hins vegar komið að uppgjöri aldarinnar sem enginn má missa af.

22.30 Numbers

23.15 Fringe (8:22)

00.00 Kenny vs. Spenny (12:13)

00.25 Sjáðu

00.50 Tónlistarmyndbönd frá Skífan TV

## INN

20.00 Hrafnáping í umsjón Ingva Hrafn Jónssonar. Hann ræðir við gest sinn um stjórnmál líðandi stundar.

21.00 Í nærveru sálar Umsjón hefur Kolbrún Baldursdóttir sálfræðingur. Hún kafar ofan í sálarlíf gests síns.

21.30 Á réttri leið Umræðuþáttur um stjórnmál í umsjón Katrínar Júlíusdóttur þingkonu Samfylkingarinnar.

Dagskrá INN er endurtekin um helgar og allan sólarhringinn.

## DR 1

11.50 Aftenshowet 12.20 Reimers 12.55 OBS 13.00 Det lille hus på prærien 13.50 Nyheder på tegnsprog 14.00 DR Update - nyheder og vejr 14.10 Boogie Mix 14.55 Skum TV 15.10 Tjenesten classic 15.35 Naruto 16.00 Troldspejlet 16.15 Robotboy 16.30 Julefandango 17.00 Aftenshowet 17.30 TV Avisen med Sport 18.00 Aftenshowet med Vejret 18.30 Nissemes Ø 19.00 Sex, magt og intriger 20.00 TV Avisen 20.25 Horisont 20.50 SportNyt 21.00 Inspector Rebus 22.10 OBS 22.15 Hvor krageme vender

## NRK1

12.00 NRK nyheter 12.05 Doc Martin 13.00 NRK nyheter 13.05 Niklas' mat 13.35 „Allo, Allo!“ 14.00 NRK nyheter 14.03 AF1 14.30 Keiserens nye skole 15.00 NRK nyheter 15.10 H2O 15.35 Animalia 16.00 NRK nyheter 16.10 Oddasat - nyheter på samisk 16.25 Tid for tegn 16.40 Mánáid-tv - Samisk barn-tv 16.55 Nyheter på tegnspråk 17.00 Jul i Bláfjell 17.25 Her er eg! 17.40 Distriktnyheter 18.00 Dagsrevyen 18.30 Puls 18.55 Faktor 19.25 Redaksjon EN 19.55 Distriktnyheter 20.00 Dagsrevyen 21 20.30 Sommer 21.25 Store Studio 22.00 Kveldsnytt 22.15 Dalziel og Pascoe 23.55 Nytt på nytt

## SVT 1

12.15 O, en så'n natt! 13.40 Andra Avenyn 14.10 Gornorron Sverige 15.00 Rapport 15.05 Bobster 15.30 Skrotnisse och hans vänner 15.45 Pi 16.00 Jultomtens lärling 16.15 Romi Racerbil 16.25 Kritor ritar 16.30 Krokodill 16.55 Sportnytt 17.00 Rapport 17.10 Regionala nyheter 17.15 Fråga doktorn 17.45 Julkalendern 18.00 Kulturnyheterna 18.15 Regionala nyheter 18.30 Rapport med A-ekonomi 19.00 Livet i Fagervik 19.45 Topptorn 20.15 Folk i bild 2008 20.30 Hockeykväll 21.00 Jimmy Rosenberg - Fadern, sonen och talangen 21.55 Kulturnyheterna 22.10 Frimurarnas gåtfulla värld 23.10 Kampen om de hemliga rituelerna 00.10 Sändningar från SVT24



# MAMMA MIA!

## THE MOVIE

### Komin í verslanir á DVD



*Syngdu og dansaðu með einni vinsælustu mynd allra tíma!*

*Komdu við á SUBWAY og kauptu þér Coke Light og bát og þú getur unnið glæsilega vinninga.*

Fylltu út þátttökuformið og þú getur unnið ein af efurfarandi verðlaunum:

- Sérstaka söng-útgáfu af Mamma Mia! á DVD (100 eintök í boði)
- Boðsmíða í bíó (100 miðar í boði)
- Árskort fyrir 2 í Laugarásbíó

Vinningar verða dregnir út milli jóla og nýárs • Leikurinn stendur til 22. desember



## KREPPAN



„Líf mitt hefur alltaf verið hálfgerð kreppa og ég held bara áfram að kreppa vöðvana. Þeir sem eru ekki byrjaðir að kreppa vöðvana ættu að byrja á því strax. Það bætir, hressir og kætir.“

Hlynur Áskelsson, Ceres 4.

1		2	3	4	5
6	7		8		
9		10		11	
12			13		
	14				15
16			17		
18		19		20	
21					

## LÁRÉTT

2. dúkur, 6. þys, 8. skar, 9. fúsk, 11. ryk, 12. háspil, 14. flökt, 16. kaupstað, 17. strá, 18. umhyggja, 20. belti, 21. land í Asíu.

## LÓÐRÉTT

1. endir, 3. skammstöfun, 4. verkfæri, 5. fugl, 7. biðja ákaft, 10. eldsneyti, 13. mánuður, 15. steintegund, 16. ófarnaður, 19. skst.

## LAUSN

LÓÐRÉTT: 1. lyk, 3. eh, 4. gnrpkíó, 5. löm, 7. sárþæna, 10. kól, 13. maí, 15. 17. íla, 18. önn, 20. ól, 21. laos.

**Gefðu vatn**

Hjálparstarf kirkjunnar

www.hjlp.is

## Lúxusbílar til sölu á spottprís

Tómstundahúsið er eini staðurinn á landinu þar sem lúxusbílar seljast í dag, enda eru þeir á spottprís. „Range Rover er alveg uppseldur hjá okkur. Hann kostaði 7.000 krónur og var í stærðinni 1/18. Ég kaupi ekki inn nýjar birgðir á meðan gengið er svona. Maður vonar bara að þetta breytist,“ segir Birgir Kristinsson í Tómsundahúsinu. Hann býður þó enn þá upp á ýmsar tegundir góðærisbíla. „Ég er með Hummer H3 á 2.600 kr. og BMW M3 og M6 á 4.000 og 6.200 krónur.“

Smábíllarnir eru úr járn og kallast „diecast“ á ensku – „Við höfum kallað þetta safnarabíla eða járnabíla, því skelin úr járn. Það er mjög blandaður hópur sem kaupir

þessa bíla, frá fimm ára og upp úr. Margir eru að safna eftir árgerðum eða tegundum.“

Birgir segir að gjaldþrota milljarðamæringar hafi ekki komið til að minnst góðu daganna með dvergútgáfu – „að minnsta kosti enginn af þessum frægustu. Þeir hafa örugglega enn þá efni á svona bílum í fullri stærð.“

Birgir er af þriðju kynslóð Tómsundahúsmanna. „Afi setti verslunina á laggirnar árið 1953 og ég er eiginlega fæddur inn í þetta. Við höfum verið í Nethylnum í ellefu ár og þetta gengur ágætlega. Fjarstýrðu bílarnir eru alltaf það vinsælasta sem við bjóðum upp á, enda eru starfandi klúbbar sem tengjast þeim.“

- drg



FÆDDUR INN Í TÓMSUNDAHÚSIÐ Birgir Kristinsson með dýrindis Land Rover Discovery á viðráðanlegu verði.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

RAGNAR BRAGASON: NÝ ÞÁTTARÖÐ GERÐ Á NÆSTA ÁRI

## Dagvaktarliðið fer í fangelsi

Þriðja þáttaröðin um Georg, Daniel og Ólaf Ragnar verður að veruleika á næsta ári. Hefur þáttaröðin hlotið vinnuheiðið Fangavaktin. Þetta staðfesti Ragnar Bragason leikstjóri við Fréttablaðið. Ekki liggur hins vegar fyrir hvort þremmingarnir verði fangar, fanga-verðir eða sitt lítið af hvoru. Síðasti þáttur Dagvaktarinnar fór í loftið í gærkvöldi en þáttaröðin er orðin ein sú vinsælasta í sögu Stöðvar 2.

Það að þriðja þáttaröðin skuli vera á leiðinni í tókur verða að teljast nokkuð merkilegar fréttir. Ekki síst í ljósi þess að aðstandendur Dagvaktarinnar höfðu margoft lýst því yfir í fjölmiðlum að hún yrði sú síðasta í röðinni. „Nei, ég á ekki von á því að það verði gerðir fleiri þættir, þó að maður eigi svo sem aldrei að afskrifa neitt. Endirinn verður nokkuð afgerandi fyrir söguhetjurnar og það er ekkert sniðugt að blóðmjólka góða hluti,“ lét Ragnar Bragason hafa eftir sér í mars á þessu ári þegar Dagvaktin var á leið í tókur. En hvað skyldi svo hafa breyst tæpluga níu mánuðum seinna? „Tja, það eru nú bara viðbrögð áhorfenda við Dagvaktinni sem hafa verið hreint út sagt ótrúleg,“ segir Ragnar og þvertur fyrir að þarna búi að baki eitt-hvert peningaplokk.

„Nei, maður er nú ekkert „in it for the money“ í þessum bransa. Þessi hópur er bara ótrúlegur og það örlar ekki á neinni þreytu milli okkar. Við vildum því bara halda áfram,“ segir leikstjórinn og vill ekki víðurkenna að það hafi verið einhver mistök að halda því fram



EKKERT PENINGAPLOKK Ragnar Bragason segir þriðju þáttaröðina vera gerða af hugsjón; þeim renni eiginlega blóðið til skyldunnar að skemmta fólki á þessum síðustu og verstu.

að Dagvaktin yrði sú síðasta. „Okkur grunaði bara aldrei að henni myndi takast að fylgja eftir vinsældum Næturvaktarinnar. Þetta æði hefur bara komið okkur algjörlega í opna skjöldu.“

Ragnar upplýsir að eftir að tókum á síðasta þættinum var lokið hafi vangaveltur um framhald farið af stað innan hópsins. Umræðan hélt síðan áfram fram eftir hausti. Í vetur voru menn orðnir nokkuð ákveðnir í að fara af stað

með þriðju þáttaröðina. „Við horfðum líka til ástandsins í þjóðfélaginu um þessar mundir og okkur finnst okkur eiginlega renna blóðið til skyldunnar að skemmta fólki með þessum náungum sem þjóðin virðist af einhverjum óskiljanlegum ástæðum elska.“

freyrgjgia@frettabladid.is

ÓTRÚLEGUR HÓPUR Ragnar Bragason segir enga þreytu vera í hópnunum sem gerði Dagvaktina og því sé um að gera að halda áfram. Þriðja þáttaröðin um þá Georg, Daniel og Pétur Jóhann verður gerð á næsta ári.



## FRÉTTIR AF FÓLKI

Hvort sem það er að landsmenn eru fréttabyrstari nú en áður eða að hinn fyrrum sóknardarfi varnarjafi úr KR, **Óskar Hrafn Þorvaldsson**, er að gera allt rétt sem fréttastjóri Stöðvar 2 má greina mikla aukningu á fréttáhorf Stöðvar 2. Í síðustu viku horfðu að meðaltali 28 prósent landsmanna á fréttir Stöðvar 2 samkvæmt mælingum Capacent sem er eitt mesta fréttáhorf sem mælt hefur á Stöð 2 síðan rafrænn mælingar á ljósvakamiðlum hófust í upphafi ársins. Munurinn á Stöð 2 og RÚV er sá minnsti sem mælt hefur á þessu ári eða aðeins 1 prósent hjá 12–80 ára. Hjá áhorfendum á aldrinum 12–54 ára, sem markaðsmenn skilgreina sem virkasta neysluhópinn, er Stöð 2 með meira fréttáhorf eða 23 prósent en RÚV 21,6 prósent.



Starfsmönnum Seðlabankans var tjáð að með einhverjum hætti yrði þeim bætt upp það mikla álag sem sem þeir hafa verið undir að undanförmu. Starfsmenn mættu því vonglaðir þegar bankastjórnir þrjú, **Ingimundur, Eiríkur og Davíð**, kölluðu hópinn saman fyrir skemmstu. Óhætt er að segja að þeir hafi axlað ábyrgð því sjálfir tóku þeir að sér að bæta starfsmönnum upp þrautargöngu undanfarinna daga með skemmtiatriðum. Samkoman hófst á því að Davíð fór með gamanvísur, Eiríkur söng frumsamin lög og að lokum settist Ingimundur við píanóið og lék fyrir viðstadda sem fengu rautt í glösin.

- jbg



## Kántrímessa annan í jólum

„Þetta verður ekkert Country Road eða Devil Went Down To Georgia. Þarna verður amerísk jólastemning sem er ekki verri jólastemning en hver önnur,“ segir séra Guðmundur Karl Brynjarsson, sóknarprestur í Lindakirkju í Kópavogi, um sveitamesu sem þar verður haldin annan í jólum.

„Við vorum með sams konar messu í fyrra sem mældist mjög vel fyrir. Þá voru bara jólasálmarnir, þessir hefðbundnu, fluttir í kántrístíl. Organistinn Keith Reed sem er Bandaríkjamáður átti hugmyndina að þessu og mér fannst þetta nógu klikkað til að prófa þetta,“ segir Guðmundur Karl. „Þetta var mjög fjölsótt í fyrra og virkilega hátíðleg stund. Fólk sagði við mann á eftir að það hefði skynjað jólasálmanna á alveg nýjan hátt.“

Til að skapa réttu sveitastemninguna var hey hluti af messunni í fyrra og verður vafalítið aftur í ár. Spurður hvort hestar verði ekki líka hluti af „showinu“ segist Guðmundur efast um það. „Þetta eru engin flíflalæti. Þetta er hátíðleg jólaguðsþjónusta en tónlistin er bara flutt með þessum hætti.“

Lindarkirkja hefur hingað til verið með jólahelgihald í Linda- og Salaskóla en fjórtánda desember verður breyting þar á þegar nýr og glæsilegur safnaðarsalur verður vígður.

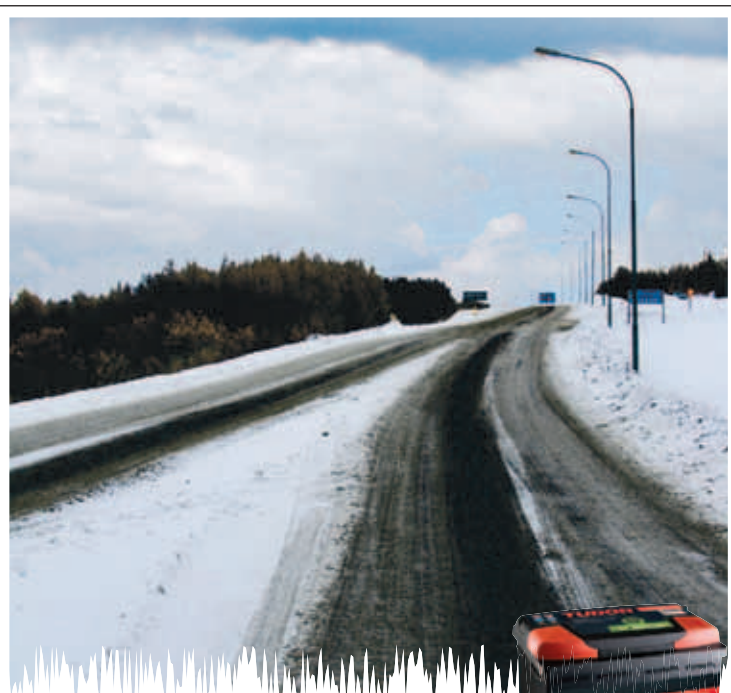
Óvissa er aftur á móti um byggingu nýrrar kirkju.

„Það er óvissuástand hjá okkur eins og gagnvart öllu í þessu þjóðfélagi,“ segir Guðmundur og bætir við að aðsókn í messur hafi aukist mikið í haust. „Það er búið að gerast einu sinni í haust að við höfum farið undir 200 manns á sunnudögum,“ segir hann.

- fb



GUÐMUNDUR KARL BRYNJARSSON Séra Guðmundur Karl vonast til að sem flestir láti sjá sig í sveitamesunni sem verður haldin á öðrum degi jóla.



## Startaðu betur í vetur

TUDOR rafgeymirinn er hannaður til að lifa allan veturinn af. Forðastu óvæntar uppkomur. TUDOR rafgeymar - betra start í allan vetur!

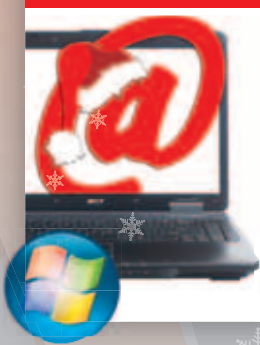
SKORRI  
SÉRFRÆÐINGAR Í RAFGEYMUM  
Bildshöfða 12 · 110 RVK · 577 1515 · skorri.is

TUDOR  
fæst einnig í Söluingu Kópavogi, Njarðvík, Selfossi og Barðanum Skútuvogi

# JÓLA TILBOÐ

ALLT TÖLVUTENGT Á BETRA VERÐI

## ACER EXTENSA 5220Z-1A



- 1.73GHz Intel T1400
- 1GB DDR2 667MHz
- 120GB SATA 5400rpm
- 15.4" WideScreen skjár
- 384MB Intel GMA X3100

acer

87.950

## INTEL TÖLVA 3



- 2.53GHz Intel Core 2 Duo E7200
- 2GB DUAL DDR2 800Mhz XMS
- 500GB SATA II - 16MB
- 512MB Geforce NX9500GT
- Windows Vista Home Premium

124.950

## TURNUPPFÆRSLA 2



- AMD Athlon64 4200+
- 2GB DDR2 667MHz
- 500GB WD 7200RPM
- 256MB ATI Radeon X1250
- Colors midi turnkassi

49.950

## HP DESKJET D4360



- 4800x1200 dpi upplausn
- 30bls á mán í sv og 23bls í lit
- biður uppá rammalause prentun
- traustur og áreiðanlegur
- Usb2.0 háhraða tenging

13.950

## MX 518 MÚS



Logitech MX518 Gaming Grade Optical er glæsileg og þægileg 1600dpi geislámús með fullt af flýttökum, þetta er málið fyrir alla leikjaspilara

7.750

## MSI GEFORCE 9400GT



MSI GeForce 9400GT víftulaust skjákort, 550MHz Core, 512MB GDDR2 PCI-E x16, 128bit, DirectX 10.0 tækni, VGA, DVI og HDMI gangur

12.950

## SENNHEISER HD 201



Hágæða heyrnatól frá Sennheiser, extra létt og þægileg, lokuð og ná alveg utan um eyrun, frábær hljómur, löng snúra með 3.5mm jack tengi, 6.3mm breytir fylgir

2.950

## CASIO EXZ19 MYNDAVÉL



- 9.1 MegaPixa myndavél
- 2.6" skarpur LCD skjár
- Hreyfimyndataka með hjóði
- Tekur SD og SDHC minnskort
- Hleðslutæki og hleðslurafhláða fylgir

26.950

## Z3 LOGITECH HÁTALARAR



Magnað hátalarasett frá Logitech, 2 öflugir hátalarar og risa bassi, samtals 40w rms, fjarstýring með hjóðstilli fylgir, hægt að tangja við PC, Playstation, Xbox, Gamecube, MP3 ofl.

17.950

@tt.is Allt tölvutengt á betra verði

www.att.is

SÆKTU EDA FÁÐU SENT HEIM • SENDINGARKOSTNAÐUR AÐEINS 750 KR HVERT Á LAND SEM ER • VERSLUN Í BÆJARLIND 1-3 • 201 KÓPAVOGI • SÍMI 569 0700

# FRÉTTABLAÐIÐ

SÍMANÚMÉR FRÉTTABLAÐSINS: 512 5000, fax: 550 5099 Rítstjórn: 512 5313, fax: 512 5301, ritstjorn@frettabladid.is  
DREIFING: dreifing@posthusid.is Auglýsingadeild: auglysingar@frettabladid.is Veffang: visir.is EF BLAÐIÐ BERST EKKI: 512 5060

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR

SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 512 5000



**Gesthús Dúna**  
Tveggja manna herbergi  
á kr. 5.000 nóttin

Uppbúið rúm  
í svefnpokaþlassi  
kr. 2.000 nóttin

Gesthús Dúna - Suðurhlíð 35 - 105 Reykjavík  
Pantanir: 588-2100 / duna@islandia.is



**BAKPANKAR**  
Þórhildar Elínar  
Elínardóttur

## Gott að muna í kreppu

Rétt fyrir og eftir jóla bregst Rékki að á hverju ári eiga börnin mín afmæli. Án þess að hafa fræðilega rannsókn til stuðnings tel ég einsýnt að margt fólk eigi sinn persónulega fengitíma eins og hver annar búfenaður og hafi þannig sterka tilhneigingu til að eignast börnin sín á einni og sömu árstíðinni. Vegna þess að mér er ýmislegt betur gefið en hagsýni eiga allar dæturnar afmæli um þessar mundir. Einmitt á mesta útgjaldatíma ársins. Kreppa eða ekki kreppa.

**Á HÁSKÓLAÁRUNUM** var þessi staðreynd frekar óheppileg vegna þess hversu naumlega námslárinn eru reiknuð. Á þeim tíma var raunar aðeins stakur lítill grís í kotinu svo hjá skynsömu fólki hefði eitt barnaafmæli ekki sett strík í reikninginn. En vegna frammistöðukvíða kornungrar móður var íburðurinn slíkur að gestirnir fengu ofbirtu í augun. Hverjum og einum var ætlað að innbyrða svona þyngd sína af brauðtertum og súkkulaðikökum því enginn skyldi hanka mömmuna á að standa ekki sína plikt. Barnunginn var hlaðinn finerisgjöfum, nostursamlega pökkuðum inn í sérvalinn úrvalspappír og merktum með handgerðum, syngjandi afmæliskortum. Miðað við flottheitina á þessu stöðuprófi hefði mátt ætla að foreldrarir væru verðbréfasalar og árið væri 2007.

**MED** hverju barni hefur kæruleysið vaxið með lógaritmískum hraða svo núorðið er markmiðið einna helst að lágmarka fyrirhöfnina. Blessað örverpið er enn of ungt til að gera sér ljóst að hún er fórnarlambið í systraröðinni, því þegar loks kom að henni var nostrið uppuríð. Afmælisgjöfin er ekki lengur ákveðin með löngum fyrirvara í yfirveguðu ljósi sálfræðikenninga um mikilvæga þroskaþjálfun, heldur keypt í snarheitum korter í afmæli.

**REYNDAR** hafði hún nefnt að hana langaði helst af öllu í flugvél. Með stóru gjöfinni - sem þrátt fyrir allt er enn þá keypt - flaut því aggalítil leikfangaflygvél. Lærdómurinn sem hægt er að draga af viðtökunum sannar hið fornkevðna: Það eru litlu hlutirnir í lífinu sem skipta máli. Telpukornið leit ekki við flottasta hlaupahjólínu í bænum en var alsæl með flugvélina. Það er nefnilega bæði hægt að láta hana fljúga í þykjustunni og stinga í vasann. Þetta er gott að muna í kreppu. Kannski splæsi ég á hana sportbíl í jólagjöf.



**GÓÐAN DAG!**  
Í dag er mánudagurinn 1. desember, 336. dagur ársins.

Sólarupprás	Hádegi	Sólarlag
Reykjavík	10.47 13.16	15.47
Akureyri	10.55 13.01	15.08

Heimild: Almanak Háskólans



Kaupauki:  
**12.000 KR. INNEIGN**  
yfir árið fylgir

**NOKIA 6120**

Símalán - útborgun:

**0 kr.**

2.500 kr. á mánuði í 12 mánuði.  
Verð 30.000 kr.



Kaupauki:  
**12.000 KR. INNEIGN**  
yfir árið fylgir

**SAMSUNG J200**

Símalán - útborgun:

**0 kr.**

1.000 kr. á mánuði í 12 mánuði.  
Verð 12.000 kr.

Með því að halda niðri þessum hnappi á símanum kemstu beint á M-ið

**12.000 kr. inneign yfir árið**

Verslanir Símans eru fullar af glæsilegum sínum á jólatilboði. Með öllum farsínum á jólatilboði fylgir M og 12.000 kr. inneign sem tala má fyrir á árinu. Komdu við í einni af verslunum Símans og kynntu þér frábær tilboð á farsínum fyrir jólin.

800 7000 • siminn.is

Það er **Síminn**



Sími



Netið



Sjónvarp